GLÆDEN VED …

MORS DAGBOG TIL SINE BØRN 1930-47

Renskrevet af Karsten Thorborg
2000

Min mor, Grete Thorborg f. Fog, skrev i mange år dagbog til sine fire børn. Hun startede med en præfabrikeret bog, "Mit Barn", til hver af os og fortsatte så, når den var skrevet ud, i en tyk, indbundet Kvart, som Helle har. Det er den, jeg har fotokopieret og renskrevet. Mens far i sine erindringer har skrevet om slægt og avancementer samt om konsolidering og livsanskuelse, fører mors dagbøger os ind i barnekammeret og følger familiens udvikling og liv. De havde i udpræget grad hver deres virkefelt, og det er morsomt også at møde denne arbejdsdeling i deres beretninger.

Karsten Thorborg
Bornholms Højskole januar 2000

TIL HELLE FRA MOR

D.31-10-30

Kære lille Helle!
Den anden Bog, jeg skrev til dig og om dig og som fra Udgiverens Side var beregnet til at vare til din Konfirmation, fik jeg skrevet ud i Løbet af 3 Aar, og i Løbet af de 3 Aar er du jo heldigvis ikke holdt op med at være morsom, gøre gale Streger o.s.v., saa nu har jeg anskaffet denne Bog, der kan der da staa noget "Helle" i. Du er nu over 3½ Aar, og en stor og fornuftig Pige af din Alder, at du har Lillebror gør vist ogsaa, at du maaske er mere "voksen" end Børn i Almindelighed er i den Alder, vi fordrer mere af dig, fordi du er den store. Du er begyndt at bede Aftenbøn, og forleden Dag fortalte jeg dig, at det var Vor Herre der havde lavet Jorden, du sad lidt og grundede, saa sagde du, "Ja, men det er da Gartner Hansen der har lavet Græsplænen." Du spekulerer i det hele taget meget over, hvad man fortæller dig, og du lader dig ikke noget binde paa Ærmet, paa den anden Side kan du ikke rigtig gaa med til at Nisser, Hekse og Trolde ikke eksisterer uden i Historierne. Forleden Morgen sagde du, at du havde drømt *saa* rædsomt, at du ikke vilde fortælle det, men du var nu ikke svær at overtale, og det var, at der var to Koner, som ingen Glasdukke havde og det var de saa gale over.

29-12-30

Nu er Julen forbi. Den har vi talt om og forberedt til den sidste Maaned. Du var helt syg af Spænding til sidst, og for at udløse lidt af den Spænding maatte udleveres en Dukke før Juleaften ligesom du fik et lille Juletræ at pynte. Der kom tre spændende Pakker fra Krumstrup, og om Aftenen erklærede du, at du nok troede, der var to smaa Stole i de to Pakker, og at de var røde. Det var jo lidt mystisk, med den opdukkende 6.Sans, men Mystikken hævedes, da der var pillet et Sted i Papiret, hvorigennem man anede et rødt Stoleben.

Da jeg en Dag sagde: "Du kan tro, der er noget godt til dig i Tante Mettes Pakke", spurgte du: "Har du da kigget i den?" Det maatte jeg bekende, saa sagde du "Vi er en køn Forsamling, du kigger i mine Pakker, og jeg kigger i mine egne."

Saadan bruger du de særeste Ord paa de rigtige Steder, du vilde ikke ane, hvad en "Forsamling" var, om man gik dig nærmere paa Klingen, men du har engang hørt Ordet, og kan saa pr Instinkt anvende det. Du gør ogsaa Tilløb til Vittigheder. Jeg kom en Dag hjem med en Pose Kaffe, og sagde, at den lugtede godt. "Lugter den, maa den vist hellere gaa op paa W.C. og trykke", sagde du. Juleaften havde Far købt en Julenissemaske som han havde paa, da I kom ind til Juletræet, I blegnede af Rædsel begge to, saa han maatte skyndsomst tage den af igen. Du har lært hele "Højt fra Træets", og vi slap ikke for et eneste Vers, du sang for uden én Gang at træffe den rigtige Melodi.

d. 15-2-31

Ja, saa er vi kommet ind i det nye Aar, men du forandrer dig jo ikke saa meget paa kort Tid mere, som du har gjort. Men du er meget pudsig, og du tænker ikke mange Sekunder før du taler. Som naar du udbryder ved Middagsbordet, idet en Portion Hachis bliver stillet foran dig, "Det ser ud, som om jeg havde trykket paa Tallerkenen." Da Mormor fornylig besøgte os spurgte du: "Hvem tror du nu ligger i din Seng ved Siden af Bedstefar, mens du er herovre?" Og lige saa vellykket var dit Spørgsmaal "om Morbror ogsaa var her, da Nete laa i hans Seng?"

Du er stærkt optaget af Fastelavn i Aar, vi har været i Bernstorffs Park og se Spejdere slaa "Katten af Tønden", og nu er du paa Besøg hos Farvi, og det forlyder, at du der har slaaet "Katten af en Papæske", med en Appelsin i.

18-3-31

Den 8 Marts var du i Tivolis Koncertsal indbudt af "din" Fotograf Kehlet. Festen begyndte med, at den lille Tivoligarde marcherede for fuld Musik ind i Salen, det var straks lidt overvældende, men du vænnede dig snart til det og var saa stærkt optaget af de smaa røde Soldater. Der var Tryllekunstner, Pjerrot og Columbine o.s.v., og du fik meget ud af det, maa jeg sige. Pjerrot var vel nok det morsomste, og mens Columbine dansede paa Tæerne paa Scenen, sagde du himmelhøjt under ellers dødsens Stilhed "Moar! tror du Far kunde danse saadan."

Et Par Dage før var du ovre at lege hos Bror og Paul [Keller], da du kom hjem, og jeg spurgte, om I havde moret jer, sagde du, at det havde I rigtignok, Bror havde slaaet Ruder ud i Garagen. At jeg ikke syntes, det var særlig morsomt, er maaske forstaaeligt, og jeg spurgte forfærdet, om du ogsaa havde gjort det, hvortil du svarede, at du havde prøvet, men kunde ikke. 6 Ruder var røget.

Vi har haft en Mængde Sne, og vi har 2 Dage været i Dyrehaven, og var saa heldige at se en Mængde Dyr. Og derpaa drak vi Chocolade hos Peter Lip. Nu har vi Tø, og Entreen ligner en Landevej, og hver Time møder I for at faa skiftet Vanter, og før havde du sat dig i en Vandpyt, saa du maatte have tørre Underbukser paa, og saa ikke at tale om de ydre Lag. Men du strutter af Sundhed, saa skidt med om Tøjet er lidt plettet.

I Gaar Aftes var vi for Alvor Uvenner, jeg havde lige købt et Glas Fyrrenaale til at komme i Badevand, og vupti, snupper du Glasset og hælder hele Indholdet i den Pyt Vand I skulle bades i. Man skal helst have Øjne i Nakken for at styre jer.

7. April

Vi har været paa Krumstrup de to første Paaskedage. Far, du og jeg rejste Onsdag Morgen, det var Bedstefars 60 Aars-Fødselsdag, og vi rejste derfra igen Lørdag Morgen. Du oplevede en Mængde Interessant. Du saa smaa Griseunger, "der gnavede af deres mor", som du udtrykte dig, saa var vi

nede hos en Husmand, der lige var blevet beriget med en lille Pige, du var naturligvis vild af Begejstring over Barnet. Dernæst saa du 125 dagsgamle Kyllinger paa "Forhaabningslund" [nabogården], du var i Ryslinge, hvor Gartner Resenlund i sit Gartneri har en Mængde Fugle. Det er ingen Under du hopper og springer af Glæde, naar der er Udsigt til at komme til Fyn. Den Dag, vi skulde rejse, "glædede du dig, saa du var lige ved at kaste op."

Lidt før Paaske var du i København med mig, det var din første Strøgtur, vi var først oppe paa hos Far paa Kontoret [Finanstidendes kontor, hvor far var redaktionssekretær], derefter hos Crome- og Goldschmidt, du var meget imponeret af saadan en "lang" Forretning, saa var vi hos Thorngren og paa Konditori. Vi snoede med al Forsigtighed hjem med en Gasballon, som Lillebror gjorde Kaal paa i det Øjeblik vi kom ind ad Døren.

21 April 31

I gaar var jeg oppe at spise til Middag hos Farmor og paa Vejen derop mødte jeg Fru Direktør Jensen her ved siden af. Hun standsede mig og fortalte, at hun var blevet Uvenner med Børnene om Eftermiddagen. Det løb mig koldt ned ad Ryggen ved Tanken om, hvad nu I nu kunde have lavet. Saa fortalte fru J. mig, at hun var lige ved at tage Bad, da det ringede paa Døren, og hun maatte klæde sig paa for at gaa ned og lukke op. Saa var det dig og Lise, der spurgte, om I maatte faa et Bolche. "Nej", sagde Fru J. Hun gaar i Bad og atter ringer det, og atter maa hun ned. Saa var det jer igen. Hun skældte jer, og steg atter op til sit Bad, da det ringede igen, og nu mener hun i alle Tilfælde ikke det kan være jer, og stiger ned, og saa var det dig, Lise forsvinder omkring Huset. Jeg har aldrig hørt mage til Frækhed!! Da jeg kommer hjem fra Farmor fortæller jeg dig, at jeg har truffet Fru J, og "du kan gætte, hvad hun har fortalt mig?" "Nej", det kan du ikke, men samtidig bliver du som en Tomat i Hovedet. Saa snakkede vi *meget* alvorligt om Tingene, og da vi saa Fru Jensen i Haven gik vi sammen ud og lovede Bod og Bedring.

24-4-31

Du har i Dag været med Frøken Bidstrup [den unge pige] i Dragør, hvorfra hun er. Du var saa vigtig over at skulle paa den lange Rejse, du drog af med din egen lille Taske med 30 øre i til din første Togbillet (du er jo nu 4 Aar) og et fint Lommetørklæde, som du egentlig syntes var Synd at pudse Næse i, det første du fortalte mig, da du kom hjem var da ogsaa, "at heldigvis havde Næsen ikke løbet, saa Lommetørklædet blev sparet." "God Fornøjelse", sagde jeg, da du drog af. "Jeg be'r", svarede du vigtigt. Du havde moret dig storartet, men du sagde, da jeg klædte dig af "Du kan tro, Mor, jeg glædede mig til sidst til at komme hjem til dig igen."

Jeg har slet ikke faaet skrevet lidt om din Fødselsdag, og det er dog nok værd, eftersom den fejredes i 3 Dage, paa selve Fødselsdagen havde du Dydyt og Bod her, vi skulde til Muddes Konfirmation om Aftenen, saa større Knald kunde vi ikke have den Dag. Om Mandagen var Lise, Torben, Poul, Bror, Jytte, Hanne og Jørgen her med deres Mødre, og om Tirsdagen var Tante Edel og Bent og Mogens her, de kunde ikke om Mandagen. Du fik udelukkende Legetøj, desværre respekterer du ikke Tøj, "det er ikke Fødselsdagsgaver", Moster Bodil var den eneste fornuftige, der sendte dig et Ærmeforklæde. Men nu er du altsaa en stor Pige paa 4 Aar.

Du og Lise og Lillebror rutsjede forleden ned ad det skraa Cementstykke, hvor vi ruller Cykler paa ned til Kælderen, til I alle tre var Endeløse, I er forfærdelige til at finde paa.

9 Juli 31

I har haft Sommerferie, Far og jeg har været i Schweitz og Sydfrankrig og imens var du og Knud hos Frk. Bidstrup i Dragør, og der havde du oplevet saa meget, saa det jeg havde at fortælle om fra Udlandet helt druknede i dine Dragøroplevelser, naar jeg havde set en Kat, havde du set en voksen Killing. Derefter var vi paa Krumstrup i 7 Dage. Morbror og Tante Merete er blevet forlovet nu i

Sommer. Da jeg fortalte dig det, blev du meget fornærmet, og sagde, at det var jo ham, du skulde giftes med. Men efter at Tante Merete har besøgt os, har du bestemt at Morbror skal giftes med jer begge to "men jeg vil være Fruen, at I ved det, saa kan Tante Merete være Hønsepige", sagde du. Frk. Bidstrup rejste fra os 1. Juli, og i Stedet har vi faaet en norsk ung Pige, Frk. Talgø, jeg troede det vilde knibe med Sproget, men du var den første, der forstod hende.

20 Juli 31

Vi har ordentlig fartet den sidste Tid, Moster Kirsten er her paa Besøg. D. 14. var vi i Dragør, og vi havde Badetøj med og haabede paa Solskin, men skønt det Haab glippede, vilde du absolut i Vandet, og en værre lille Vandhund har jeg aldrig set, du var straks i Vand til Halsen. Vi besøgte Frk. Bidstrup. D. 16 var vi i Zoologisk Have, og det er det bedste, I ved, I er ganske utrættelige.

23 Juli

Jeg kunde ikke forstaa, hvordan det var, du saa ud i Hovedet i Aften, da jeg saa vilde rette paa Frisuren, beholdt jeg en stor Tot Haar i Haanden, tænk dig, saa havde du klippet alt dit Pandehaar af, det, vi nu i Maaneder har kæmpet for at faa saa langt, at det kunde holdes til Side med et Spænde, og nu sidder de bare Stubbe lige ind til Hovedbunden. Du vil nemlig være Frisørinde, naar du bliver stor saa du øver dig i Tide.

d. 28 Juli 31

"Hvad kalder man det, at naar man ingen Haar har paa Hovedet", (det er et af dine vidunderlige Spørgsmaal) "saa er man skaldet", "naa, saa er Inges Far skaldet".
"Hvad var det, det Dyr i Zoologisk Have hed med den sære Tryne, det var noget som Papir (Tapir)". Du har den Opfattelse, at det kun er Mænd, der gaar under Betegnelsen Menneske, du spurgte forleden, da du gav mig en Knap om jeg havde et Knaphul, "det er maaske kun Mennesker, der har det".

9 August

Vi har haft herlige 8 Sommerdage, hvor vi har været ved Klampenborg daglig. "Mor, nu skal vi lege, at du er en Jomfru", sagde du til mig en Dag, du mente en Havfrue. Igaar sad du saa rædsomt ved Bordet, saa Far fortalte dig, at Lillebror sad meget pænere, lidt senere byttede I Roller, og Far bemærkede, at nu faldt "Vingerne" rigtignok af ham. "Ja" sagde du, "og se hvor Vingerne vokser frem paa mig". Den 3. Aug. var Farvi, Frk. Talgø, du, Knud og jeg i Hornbæk i Bil, det var en dejlig Tur, og I var henrykte for Stranden.

2. September - 31

Du sagde en Aften "Den Gang jeg laa inde i din Mave, vidste jeg re'nok ikke, hva'for en sød Mor, jeg vilde faa." Og forleden kom du ind og sagde, "Ved du hvad mor, Lise er over fire Aar, og hun tror paa Storken", jeg havde netop siddet og gennem et aabent Vindue hørt dig diskutere den Sag med hende, og du kunde ikke overbevise hende om Sagens rette Sammenhæng, hun sagde, at i hvert Fald var hun og Jytte kommet med Storken. Du vilde ogsaa en Dag gerne have været en Dreng, for saa kunde du styre en Bil, og da du fik at vide, at der ogsaa var mange "Piger", der kørte Bil, sagde du "saa maa vi have to, for min Mand vil naturligvis ogsaa styre, og det vil jeg ogsaa, saa skriver vi paa dem, hvems der er hvems." Saa sagde jeg, at du kunde ikke køre Bil hele Dagen, naar du skulde tørre Støv af og passe dine Børn, men det vidste du omgaaende Raad for, Stuepigen skulde tørre Støv af, og Børnene skulde "sæ-fø-li" med i Bilen.

18-9-31

Du har i Dag været i Danseskole for første Gang og det var lige noget for dig. Det mærkelige var, at mens alle andre Børns Ben plejer at være saa stive som Pinde, saa var dine som Gummielastikum, du "sank" i Knæene, og marcherede med Hoftevridninger og Tæerne lige i Luften.

22-10-31

Du har haft "Efteraarsferie", som du siger, i Tirsdags drog du med Kuffert ind til Dydyt og var der til i Gaar, Else er der ogsaa paa Efteraarsferie, og I havde haft et farligt Leben. Bl.a. havde du været med dem paa Strøget og spist Kager hos Cloëtta og drukket The af et Rør. I Morges sagde du til Far "Der er egentlig meget sjovere i København end her hjemme," og da jeg indvendte, at der havde man ikke en stor Have at lege i, svarede du, at det var ogsaa meget morsommere at gaa paa Gaden. Men du er ogsaa helt forsviret i Dag, du skulde have været i Danseskole, men du tiggede dig fri af bare Ugidelighed, og det skulde jo gerne være en Fornøjelse, saa vi opgav det denne Gang. Du er ellers blevet helt flink. Anden Gang du skulde danse, opførte du Tudekoncert, men du var saa flov over det bagefter, saa du bad mig om ikke at fortælle det til nogen, og siden har der ikke været noget i Vejen. Du har faaet en lille Veninde, den lille Ida Christensen, der bor straks over for Kellers, du er ganske betaget af hende, hun er lige fyldt 4 Aar, og I leger sammen hele Dagen, lige for Tiden er hun ude at rejse, og det er du meget ked af.

21-11-31

Vi var paa Krumstrup nogle Dage i Oktober, da Knud, Frk. Talgø og jeg kørte derover med Morbror i hans Bil, og du nød som sædvanlig alle Landlivets Glæder. Vi var i Morbrors nye Skov, og inde at se hans tilkommende Hus, hvor du særlig faldt i begejstring over Skovfoged Petersens Mekkaplyssofa, som du troede ogsaa tilhørte Morbror. I Danseskolen gaar det fint, jeg spurgte dig i Gaar, da vi kom derfra, hvad det var, Frk. Cohn havde sagt til dig, da du sagde farvel, og du svarede med den mest ligegyldige Mine "hun sagde bare" "hvor er du flink til at danse, Skat"", og "og saa sagde jeg "ja"". Vi er begyndt at repetere "Peters Jul", og synge "Højt fra Træets", hvad var en Jul uden Børn. Du er fuldstændig som en Grammofonplade du gengiver alt ordret, som du hører, og det er ikke altid belejligt, forleden sagde du "Gud bevarmig vel", "det maa du ikke sige" sagde jeg "jamen du siger "bevar mig vel, hvor er Drengen", men det er maaske noget ganske andet".

15 Dec. 31

I Dag har du gjort din Entre hos Tandlægen, du har 4 Huller i Kindtænderne, du tog det som en hel Festforestilling, og i Dag var det heller ikke slemt, men næste Gang skal der bores, det bliver nok en net Forestilling. Du har klippet alle Kræmmerhusene ud til Juletræet, vi lever i en hel Julefeber.

d. 5 Januar 1932

Saa kom vi ind i 1932, og den sidste Tid har været meget begivenhedsrig for jer. I har haft en herlig Jul, og været raske og fornøjede. Det kneb at slaa de sidste Dage i hjel, men til sidst oprandt da Juleaftens Dag, I var med til at pynte Juletræ, og du, Frk. Talgø og jeg var i Kirke, det var du meget optaget af, men saa vilde Skæbnen, at da vi havde sunget den første Salme gik Lyset i Stykker, og saa kunde Orglet heller ikke spille, og vi sad hele Tiden i Mørke, saa du kedede dig grundigt. Som sædvanlig fik du og Knud begge Mandel i Risallamenden, og saa kom det store Øjeblik, da Træet skulde tændes. Du fik af mig en stor Celloiddukke, som du blev saa ovenud henrykt for. "Havde du saa mange Penge, Mor, At du kunde købe den", sagde du helt betaget. I kom først i Seng Kl 9½, og var saa søde hele Tiden.

1. Juledag var vi herhjemme, 2. var vi til Frokost hos Faster Adda, og om Eftermiddagen var vi i Odd Fellovpalæet og saa en Pingvin-Film. 3. Juledag var vi hos Farmor, 4. havde vi fremmede, 5. kom Onkel Dres, og Nytaarsaften var Tante Mette, Onkel Carl, Dres og Bodil her. Knud, du og jeg spillede Billedlotteri om Eftermiddagen. Du sagde forleden Morgen til Far "Hvor var det godt, du giftede dig med Mor, og ikke med en anden, for du kunde jo godt have giftet dig med en, som saa sød ud, men ikke "gjorde" det". Du spurgte ogsaa en Dag om der var Jord i Himlen, for der var jo Blomster, og de maatte vel vokse i Noget, "Jo", svarede jeg, "det maa der vel være", "Jeg synes nu det er mystisk", sagde du.

I Gaar laa du i Sengen af Mavepine, men den gik hurtigt over.
Du er saa flink til at gaa til Tandlæge, du har nu faaet boret 3 Huller ud og faaet sat Plombe i uden at kny, Tandlægen er ganske imponeret over dig.

22 Januar 32

I Gaar var vi til Mogens Andersens Fødselsdag, og der var hans Moster med en lille 8 Maaneders Pige, som du var aldeles betaget af. Da vi skulde gaa, sov hun, og hendes Mor sagde, at det var kedeligt, for saa kunde du ikke faa hende med hjem, hvortil du svarede: ”Det gør ikke saa meget for vi faar selv til Sommer en lille Søster, det siger Mor selv, og hun har købt Tøj til den lille Seng”, at det vakte vild Jubel i Forsamlingen, siger sig selv. Ja, hvor vi glæder os til ”lille Søster”, vi to glæder os vist allermest, ogsaa hvis ”hun” skulde blive ”lille Bror”.

En Aften skulde jeg alene op til Farmor, og naar vi er ude om Aftenen, holdt I altid Sjov med Frk. Talgø [ung pige], saa det er I aldrig kede af, saa sagde Far til dig, ”Mor skal ud, men Far bliver hjemme hos jer”, ”Det gør ikke saa meget”, svarede du, ”for du er ikke saa slem til at skælde os ud naar vi gør Spektakel, som Mor”.

Nu er Frk. Talgø rejst, og vi har faaet Frk. Heide i Stedet for.

5 Februar -32

Forleden Dag købte jeg en ny Kjole, og Far forærede mig en Perlekrans, og jeg prøvede begge Dele, du saa paa mig fuld af Beundring og udbrød, ”Nej, Mor, hvor er du sød, med det Ansigt og det hele.”

I Aften sad du og saa Billeder i Avisen og pegede paa Stauning og spurgte, hvem det var. Da du fik det at vide, sagde du, ”naar jeg en Dag møder Stauning, siger jeg, god Dag gamle Bedstefar.”

Forleden Dag var jeg til Onkel Augusts Begravelse, og du spurgte, hvorfor du ikke maatte komme med. ”Børn kommer ikke til Begravelse”. ”Maa jeg naar jeg bliver stor”, ”Ja”, ”koster det Penge?” ”Nej”, ”det var dejligt, saa kan jeg komme det rigtig tit.”

9 Februar -32

Da du forleden stod og ventede paa at komme i Badekarret, sagde du ”Saa nu venter jeg paa Skib”. Jeg har lige læst Marcus Lauesens meget omtalte Bog ”Og nu venter vi paa Skib”, og smaa Gryder har jo ogsaa Ører.

Du har fejret Fastelavn i tre Dage og endnu i Morgen med at slaa Katten af Tønden hos Kellers.

6. April -32

I Gaar døde Bedstefar paa Ibsensvej, men det forstaar du ikke og vil vel heller ikke længe kunne huske ham, i den senere Tid var I ikke saa meget deroppe, da han hurtigt blev træt af jeres Rumsteren, men Skærtorsdag, tre Dage før han blev syg, var I der, og han var saa glad ved jer, men Bedstefar blev jo gammel, og en rolig Død var det bedste man nu kunde ønske ham, han laa uden Bevidsthed 6 Dage paa St. Josephs Hospital.

Du bliver saa lang, og jeg kan rigtig mærke, at jeg snart har en stor Pige paa 5 Aar, vi glæder os stærkt til paa Tirsdag. Du dyrker Legekammeraterne og nyder Foraaret, du er allerede solbrændt.

11 April -32

Du har haft en stor Oplevelse i Dag, du var med i Kbh. for at tage mod Birte og lille Inge-Agnete, der kom hjem fra Grønland. Skibet kom Kl 6, og vi var om Bord og nede i Kahytten, hvor den lille gav Audiens, du var selvfølgelig henrykt over hende, da du hørte, at hun kom hjem, kunde du naturligvis kun tænke dig, at ”hjem” kunde betyde her hos os, saa udbrød du, ”saa skal hendes Seng staa lige ved Siden af min”. Og saa i Morgen vaagnede vi op til Fødselsdagen, det er en stor Begivenhed.

23 Maj 1932

Vi har haft det dejligste Sommervejr i denne Maaned. D. 4 var vi i Zoologisk Have, og efter at have gaaet rundt der i 3 Timer, var vi til The hos Birte paa Fredriksberg Slot, og saa endte vi til Middag hos Faster Adda. Vi har faaet et Par smaa Dværghøns og en Hane, de gaar i et Bur ude mellem Birketræerne. I Pinsen var du saa flink til at hjælpe mig, Frk Heide var rejst hjem, da jeg 2. Pinsedag kom ned havde du dækket Morgenbord helt alene, du støvsugede, tog ud af Bordet, og du var meget vigtig. Din Fødselsdag blev fejret i stor Stil, men var i øvrigt lige ved at gaa i Vasken, du var halv sløj, og maatte i Seng et Par Timer før Gæsterne skulde indfinde sig, men saa klarede du da Dagen, men derefter fik du en forfærdelig Omgang Forkølelse, som vi troede var Kighoste, men det blev det da ikke til.

31-5

Du og Lise stod og kiggede ind i Fugleburet forleden Dag, saa siger du: ”Kan du se, den Fugl er syg, bare den ikke dør”, hvortil Lise svarer, ”Saa lægger den anden nok Æg og faar Unger”, ”Nej”, oplyste du ”for det er en Han, Hanner faar ikke Unger, det er da heller ikke min Far, der skal have min lille Søster.”

Senere deklamerede du ”der bor en Bager”, ”Han bager N*aa*le med Sukker paa”, ”ja altsaa ikke Naale, der stikker, men none Kager, der hedder Naale”.

I Søndags var vi en Tur til Fortunen, og du ude paa en lille bitte Schetlænder, du var henrykt over Bedriften. Bagefter var vi henne paa Ermelundssletten og se en stor Spejderlejr.

TIL KNUD FRA MOR

D. 21-11-31

Din ”Baby-Bog” slog lige saa daarlig til som Helles, og med den Opfindsomhed og det Liv, der er i dig, er jeg bange for, at denne ogsaa snart bliver skrevet fuld. Hvis du engang faar en lille tyk dejlig Dreng selv, og undrer dig over, hvor hans Uartighed stammer fra, saa læs denne Bog, og du vil snart opdage det. Maaske er Uartighed ikke det rette Ord, det maa du selv om, at finde Udtryk for det, vi fra din Side er ude for hver Dag. Og til det alt sammen ligner du en lille lys Engel, og naar du med Armene om min Hals erklærer ”Laj syns du er saa sø, Mor”, ja, saa kunde jeg spise dig, og maaske lurer der *lidt* Stolthed bag mine hændervridende Beretninger om dine Streger.

Forleden Dag mærkede jeg helt op i Soveværelset Gaslugt, og da jeg kom ned i Køkkenet, var det dig, der havde aabnet en Hane, og med stor Alvor betragtede eller rettere hørte paa, hvordan Gassen fusede ud. En ny Æbleskrællemaskine fik du i et ubevogtet Øjeblik skilt ad, saa vi nær aldrig havde faaet den samlet igen. I Gaar Aftes raabte du op ad Trappen ”Frøken Talgø, kom skal du se noget sovt”, og med bange Anelser og ikke uden Grund, gik vi derud, da havde du med Vandhaneslangen sprøjtet rundt i Køkkenet, saa selv Loftet drev. I Dag rørte du Indholdet af en Daase Skurepulver ud i Kummen. Helles Perler har du for at drille hende spredt to Gange over Gulvet, men da endte du ogsaa i Garderoben. Da jeg en af de her Gange sagde til dig, at jeg snart skulde tale alvorligt med din lille Numse, svarede du med et polisk Smil ”Den ka’ ikke sige noget”. Jeg spurgte dig en Dag, om du gerne vilde have en lille Søster ”Nej, hellere en Bil, Mor,”, svarede du. Biler og den Slags har din alt opslugende Interessse. Vi gav en Del af dine gamle halte Køretøjer til Asylet en Dag, men jeg havde ikke Mod til at fortælle dig det, men da det dukkede frem fra Kurven paa Asylet, udbrød du begejstret: ”Saadan en har jeg osse lemme”, for hvert Stk. Du taler et rædsomt Sprog endnu, og det interesserer dig ikke et Hak at lære det ordentlig.

15-12-31

I Aar er du også stærkt optaget af Julen, og du vil absolut have, at vi alle skal have Futtog til Jul, fordi det er dit eget højeste Ønske. I Dag sagde jeg, at du skulde lukke Døren efter dig, ”Det pokkers Møg”, sagde du og knaldede den i.

d. 5 Januar 1932

Du kan tro, du har holdt Jul. Juleaften var en stor Oplevelse for dig, det var vel nok første Gang, du rigtig havde Forstand paa det hele, og nu kan du huske det til næste Gang. Du fik Tog og Biler og Damptromle o.s.v., og da vi saa skulde se, hvad du foretog dig, havde du sat alle Papæskerne sammen og legede Tog med dem. Og da alle Pakker var aabnede og det hele flød omkring dig, sagde du med et Suk; ”nu glæder jeg mig til min Føds’da.” Vi var 2. Juledag til en Pingvin-Film i Odd Fellowpalæet, og der var først et lille kort Foredrag, som du ikke forstod, saa nævnede Foredragsholderen Norge, og der var endelig et Ord, du kendte. ”Han siger Norge”, raabte du, saa det gav Genlyd. Vi har haft en lille bitte Smule Sne, du har været ude at kælke ned ad en temmelig høj Bakke, du straalede af Henrykkelse. Du har faaet Ulster med Astrakamhue til Jul, af Farmor, Farvi og Faster Adda, og du ligner en hel gentleman i den. Du bliver saa stor, saa du snart er vokset ud af det Tøj du fik til din Fødselsdag.

Da vi havde Fremmede 4. Juledag, kom Fabers med en Trillebør til dig, og da du havde pakket den ud, sagde du lige op i Øjnene paa den ædle Giver, ”Nej ved du hvad, den er alt for lille”.

22. Jan. 31

Poul, Bror og du legede sammen forleden, og pludselig var I væk, vi fiskede jer saa i et halvfærdigt Hus, der bliver bygget her paa Vejen, hvilket jo kunde være ret livsfarligt at lege i, tilmed var du drivende vaad paa den ene Støvle lige til Knæet, og da du blev forhørt lidt nærmere, bekendte du, at du havde ”dikket” Benet ned i en ”dor” Balje med Vand.

5. Februar -32

Du beder Aftenbøn om Aftenen, og i Dag sagde du, ”jeg glemte at sige at Far sover paa Søndag”, det var ”for Synd og Sorg og Fare”, du havde udlagt saadan.

9 Februar -32

Du har rigtig fejret Fastelavn i Aar, du har været Indianer, med røde og gule Papirstrimler ned ad den grønne Overall, og en stor Papirkrave og Indianermaske med Fjer. Du og Helle og jeg fejrede Dydyts Fødselsdag i Gaar. I morede jer herligt og blev rigtig feteret af alle de store og større Børn, der var. Men det var nær gaaet galt da vi skulde hjem, da du var anbragt i Sporvognen kørte den, og Helle og jeg faldt saa lange vi var paa Gaden, og du var mere end parat til at springe ud i Verdensrummet, da du saa dig alene, men en behjertet Passager holdt fast paa dig, vi andre slap ogsaa godt fra det, men det var ikke rigtig hyggeligt. Du som ingen Overlast havde lidt var snart Ka’l for din Hat og sagde hjerteligt ”Det var renok godt, det ikke var mig der faldt.”

Du var begyndt paa, naar du var paa W.C. at rive Papir af i lange Baner og stoppe WCet fuldt, og saa trække i Snoren, saa det blev vaadt, saa det var uhjælpelig ubrugeligt, da hverken Smæk eller Garderobe gjorde Indtryk, sagde jeg til dig, at næste Gang, saa tog jeg alle dine Penge ud af din Sparebøsse og købte WC-Papir for, og saa kunde du ikke købe dig en Bil, naar du blev stor. *Det* gjorde sin Virkning, i Dag kom du og sagde, ”jeg brugte kun eet Stk. Papir, som jeg rev midt over for at faa to”, mere Sparsommelighed kan man vel med Rimelighed ikke forlange.

Den 6. April 1932

Nu hjælper det endelig paa Talegaverne, der som før bemærket har været rigelige men mangelfulde i Udtale, du har allerede en Tid kunnet sige st. – sn. og sh, det lærte du samtidig med at du lærte at kysse, og nu er Videnskaben udstrakt til, at du ogsaa kan sige dit eget Navn.

I Gaar Morges døde Bedstefar paa Ibsensvej, men det er du jo for lille til at forstaa, I var der oppe tre Dage før han blev syg, og det var sidste Gang, I saa ham inden han kom paa Sygehuset, hvor han

laa 6-7 Dage, han holdt meget af jer to smaa, men han var jo nu saa gammel, saa den fredelige Død han fik, var det bedste, man kunde ønske ham.

23 Maj 1932

Du er stadig en meget geskæftig ung Mand, du kom svedende ind forleden Dag, og da jeg spurgte, hvad du havde bestilt svarede du, at du havde vandet alle Mælkebøtterne paa Græsplænen. Vi var i Zoologisk Have d. 4. Maj, først blev du udstyret med Sommerfrakke og ny Hat, og saa tog vi en Bil ud til Haven, i Aar havde du stor Fornøjelse af det. Forleden Aften kørte du, Helle, Farmor, Far, Frk. Heide og jeg i Bil til Klampenborg og spadserede i Dyrehaven og endte ved BelleVue, hvor vi drak Kaffe. Far gik med jer til Sletten, hvor I saa Dyr, men Højdepunktet for dig var dog at se et Tog. Da vi skulde hjem i Bil, stak du Hovedet ind i Bilen og sagde "Den er fin Farmor, der er ovenikøbet Sæder." Du laa i Sengen i to Omgange i April Maaned, du var saa ubeskrivelig forkølet.

31-5

I gaar laa jeg i Sengen af Forkølelse, og du anbragte dig paa min Sengekant og sagde "du er saa sød, lille Mor, du kan tro, jeg skal ikke ud at lege i Dag, jeg skal passe dig hele Dagen, og naar du saa skal ti-ti, skal jeg sætte Pottestolen op i Sengen til dig, for det gjorde du ved mig, da jeg var syg, og jeg snakker ikke ret meget, gør jeg vel?"

HELLES OG KNUDS MERITTER.

d. 22. Aug. 1932

D. 27 Juni skete der en Revolution i vort lille Samfund, idet Kjeld kom til Verden og straks optog sin Plads. "Hvornaar opdagede du ham," var Helles første Ord, da hun om Morgenen kom ind i Soveværelset. Knud tog det lidt Tid at optage ham i Laget, men da jeg først var oppe igen og Huset i sin sædvanlige Gænge, blev han lige saa interesseret i ham som Helle. D. 3.8. havde vi Barnedaab, baade Helle og Knud var med i Kirke, Knud stille og bleg af Benovelse, Helle som sædvanlig med Kviksølv et vist Sted. Midt under det bedste tilbød hun at bestige Prædikestolen og kigge ned paa os. Bagefter havde vi Aftensmad for den samlede Familie og kulørte Lamper i Haven. Knud trøstede sig selv og andre med, da disse var brændt ud, at til næste Sommer, naar vi igen skulde have Barnedaab, skulde Lygterne op igen. Helle kørte med Mogens og Bodil hjem i Bilen og var hos dem i 12 Dage. Hun længtes ikke Spor, der var en Dag, hun var lidt trist i Humøret, og de var bange for, hun begyndte at faa hjemve, men saa viste det sig, at det var fordi hun havde set Mogens tage Gæssene i Halsen, en Dag de blev fanget, og det var saa Synd, hun er meget øm om Dyr.

Jeg var inde at tage mod hende paa Hovedbanen, da hun og Johs kom hjem, han rejste en Tur med Dang og endte paa Krumstrup for at tage hende med, hun var henrykt for at se mig, men jeg maa tilstaa, at hun og Knud ikke forliges særlig godt for Øjeblikket, hun driller og han lader sig drille i en forfærdelig Grad, saa vi har bestemt at sætte hende i Børnehave til Sept.

d. 8-9-32

Det er stor Succes med Helle i Børnehave, hun er henrykt for den, og Knud finder sig godt i at lege alene og saa er det nyt og morsomt at faa hende at lege med, naar hun kommer Kl 1. Knud var med mig ved Grønlandsskibet i Dag, Birte og Inge rejste.

d. 21.

Vi var med Carl G. i Tivoli bagefter og se hans Taarn i den britiske Udstilling. Knuds Fødselsdag forløb altsaa i to Dele, han høstede voldsomt, mest Legetøj, den eneste fornuftige Ting, blev ogsaa

mødt af Kulde af Fødselaren, det var en Sweater fra Vivi. ”Den bryder jeg mig ikke om, for den har jeg ikke ønsket mig”, det er en lidt klam en for den ædle Giver at modtage. Dagen efter var Poul, Bror, Bent, Mogens, Lise og Ida her; den vilde Jagt gik gennem Hus og Have. En Flyvemaskine skrev med Røg ”Inui” paa Himlen, og Poul raabte, ”Jeg ved, hvad det er, jeg har lært det i Bibelhistorie, det er et Tegn paa Himlen at man skal tro paa Gud.”

3. Okt. 1932

Helle har Skaalkopper, efter at have ligget 6 Dage med Feber, Dr. mener dog, at den høje Feber, 40,2 en Morgen skyldes Influenza.

11. Okt. 1932

Knud fik *een* Skaalkop, som absolut ikke generede ham, han havde hverken Feber eller laa i Sengen. Helle begyndte Børnehaven igen i Gaar, hun var ret benovet og paa Tudepunktet, da jeg gik, men i Dag er der ingenting i Vejen. Hun er lidt pyldret endnu efter at have været syg. Hun faar Jerntabletter og Ultranol.

Knud har faaet ”Ridebukser”, han ser pludselig saa ”voksen” ud, de er varmere end de korte, og han er ikke til at holde hverken i Strømpeknæ eller Gamashebukser.

Han saa forleden forelsket paa en Kage, som Helle ikke kunde spise, saa sagde han ”det er vist bedst, jeg spiser den inden den raadner”.

19 Dec. 32

Saa har vi igen omtrent naaet Jul, og Efteraaret er gaaet godt uden Svagheder siden Skaalkopperne. Helle havde Hoste i lang Tid efter, vi troede egentlig, at det var blevet Kighoste, men vi slap med Skrækken. I Oktober fejrede vi min Fødselsdag med Familiefrokost. Helle havde flere Dage før været med til at købe et Par Tøfler til mig og det kneb svært at holde tæt, og Dagen før brast det ud af hende ”Mor, gæt saa paa Tøflerne”. Knud overrakte mig en Portemonæ med Ordene, ”Den er næsten alt for fin til Dig.”

I November begyndte Knud ogsaa at gaa i Børnehave, og det er lige saa stor Sukces som med Helle. Han er ellers nu gentleman i Plus Fours. Vi havde i November et lille Plejebarn fra en Østerbros Baggaard i 6 Dage, han hed Kaj og det var derimod ikke Sukces, lige Børn leger jo bedst, og det saas desværre ogsaa her tydeligt. Kaj brugte de rædsomste Udtryk, som Knud øjeblikkelig annekterede, lige som Knud med en vis Færdighed haandterede en Frikadelle i Haanden efter at have set Kaj gøre det. Det gik paa Livet løs daglig, saa Kaj maatte skikkes hjem igen, og det er Børnenes værste Straf, naar jeg truer dem med at faa ham herud igen.

En af de Ting, ganske vist af de smaa, men det er ogsaa tit de bedste, de smaa, man husker fra sin Barndom, er Søndagsturene de gaar med deres Far. De starter med at gaa til Avismanden, hvor Helle forlanger ”Berlingeren” og ”Dagens Nyheder” og saa faar de en Flødekaramel af Manden og derefter vandrer de Tur. Og hvad særlig Helle glæder sig til fra Søndag til Søndag er at faa Kaffe, det tilstedes ikke paa hverdage, og Boller.

Helle har faaet Skilning i Midten og to smaa Fletninger, endnu kan det bagerste Haar ikke komme med, hun er meget stolt af dem. De har haft Lysbilleder i Børnehaven i Dag, og de laver Julegaver i Bunkevis. Helle, som før ikke kunde synge to rene Strofer, kan virkelig nu godt faa en lille Melodi frem. Mor var her i 8 Dage fra 3 Dec. Vi havde Børnene med paa Juleudstilling en Dag, og det var en Festforestilling. Vi startede i Daells Varehus, derefter var vi i Magasin og hos Crome og Goldsmith, Mor og jeg var som døde Fluer, da vi kom hjem, men det havde haft en oplivende Virkning paa Ungerne. Hos Daell saa de nogle store mekaniske Klovner der spillede, og Helle var ikke sen til at iværksætte Seneriet herhjemme, hun udstyrede Knud med Mors hvide Vaskeskindshandsker, en Ketcher og en Pind, det forestillede Violin, og saa gjorde han det øredøvende Spektakel, der skulde til. Et Par Dage efter var Helle inviteret med Lise og hendes Mor i Illum.

Saa var vi paa Østerbro, Dydyt og jeg travede med, og frøs omtrent Tæerne af ved hvert Vindue, og saa udbrød Helle, "hvornaar skal vi paa Juleudstilling", det gjaldt altsaa ikke, naar det ikke var indvendig fra, Varerne blev beskuet, saa gik vi til Adda, hvor de spillede Billedlotteri. I Forgaars købte vi Juletræ, en spændende Akt.

Knuds Foretagsomhed er ikke aftaget, han piller og rager ved alt, naar noget er i Ulave eller om og indviklet i Sejlgarn, eller noget puttet de mærkeligste Steder, kan man være evig forvisset om, at det er ham, der har været paa Spil. Han faar ikke den mindste Smule i Haanden uden han skal "lave noget af det". Forleden kom han med en Papirtut fra en Medicinflaske af den skulde fabrikeres en "Elefant Kamerika".

Kjeld er meget indtaget i Helle, bare han hører hendes Stemme er han eet stort Smil.

d. 8 Januar 1933

Saa kom vi paa den anden Side Jul og Nytaar, og den Tid er altid fuld af Oplevelser for Ungerne. Juleaftensdag var vi allesammen først paa Indkøb i Gentofte. Johs var hjemme, saa at han var med, var det, der gjorde Turen til en Begivenhed. Derefter var vi i Kirke, mens Svigermor passede Gaas og Kjeld. Juletræet var Børnene med til at pynte efter Frokost, saa Dagen gik trods alt temmelig hurtigt for dem. Svigermor, Vivi og Bodil deltog i Festlighederne. Johs tændte Juletræ, og optraadte med Nissemaske og Ungerne jublede. 4 Juledag var Mogens og Merete her til næste Dag. 4 Juledag var Børnene til Dukkekomedie hos Kellers. Nytaarsaftensdag havde de Lise og Ida her til Lotteri, og om Aftenen var Adda, Farmor, Vivi, Margrethe, Dang og Mudde her. Knud og Dang skød "Kinesere" af, Knud gik til sidst saadan over Gevind, at han endte det gamle Aar med en Endefuld og kom i Seng. Helle begyndte det nye mindre glansfuldt ogsaa, hun begyndte Kl 3 at brække sig og fortsatte med det lige til næste Formiddag. I Fredags begyndte Børnehaven igen, og Glæden var stor for alle Parter, da de drog af. Johs købte forleden Bogen "Helle" til Helle og læste det første Kapitel for hende, senere læste jeg det, og da "korporlig Revselse" forekom, rettede jeg det til "Smæk", da jeg jo vidste, at hun ikke forstod udtrykket, men hun var der straks, "Det staar der ikke", saa godt kunde hun huske det, fra Johs havde læst det. Han læser et Kapitel for hende hver Dag, og jeg har maattet love ikke at læse i den for hende. I Morges spiste vi Morgenmad før Johs kom ned og følgende Repliker faldt.

Knud: Maa jeg faa Honning paa Bollen.
Jeg: Nej, det spiser man ikke paa Boller.
Helle: Det gør Far.
Jeg: Det er noget ganske andet, hvad Far gør.
Helle: Naar jeg bliver voksen vil jeg ogsaa spise Honning paa Boller.
Knud: Det bliver ikke dig, der maa det, det bliver mig.

Han var ganske klar over, at det var ham, som Skabningens Herre, der fik den Fordel. Børn er fremmelige nu om Stunder, da jeg en Dag sagde til Helle, "at Far holdt meget af at regne", spurgte hun, om det var Bedstefar, jeg mente, "nej", sagde jeg, din Far", "Naa saa maa du hellere sige Johs, for siger du Far, maa jeg jo tro, det er Bedstefar."

13-2-33

I Gaar fortalte jeg Helle, at der ventedes et lille Barn hos Morbror og Tante Merete, hvortil hun udbrød "Jeg maa grine, saa skal Morbror være Far". Hun har længe været klar over, hvor de smaa Børn kom fra, men nu var hun ogsaa begyndt at spekulere over deres Tilblivelse, og da hun spurgte mig om det, og jeg grundede lidt over, hvad jeg skulde svare, sagde hun selv: "Nu ved jeg det, man har en Masse smaa bitte Børn i Maven, og naar man saa rigtig ønsker et, begynder det at vokse, det er derfor de kommer saadan efterhaanden". Det er egentlig den sødeste Forklaring, man kan tænke sig.

Knud har den forfærdeligste Vrøvleperiode, vi er næsten skøre af at høre paa ham, han har lavet et Ord, Nippe-Havre-Mand, som han ender hver Sætning med. Helle tegner fra hun kommer hjem fra Børnehave, og det er slet ikke helt tosset. Hun elsker, naar jeg tegner for hende. Og jeg kan daarlig tegne en lige Streg, da jeg i Aften havde tegnet nogle grusomme Figurer for hende, tog hun mig om Halsen og sagde, "hvor er jeg stolt af dig Mor." Hun stoppede en Strømpe forleden, saa pænt som nogen Voksen, det er kun kedeligt, hun er kejthaandet, det vil falde hende svært i Skolen at skulle bruge højre. Hun smører Brød om Morgenen til sig og Knud. Hun sagde en Dag, om vi ikke skulde aftale, at hvis jeg blev Engel før hun, at jeg saa kom ned og fortalte hende, hvordan der saa ud i Himlen.

1-3-33

Helle hjalp mig forleden i Køkkenet, og da det tog Kegler, skulde Knud ogsaa gøre sig nyttig, han meddelte begejstret "at han havde tørret en møgbeskidt Kniv af i Vidskestykket, saa den blev helt ren uden Spor Vand.".

D. 27 var det Fastelavn. Om Søndagen for de smaa Asener som Stormvinde rundt i Gemakkerne og risede os op Kl 5½, da saa selve Fastelavnsmorgen kom, sov de blideligt, saa risede jeg dem op, med det Resultat, at Knud blev saa gnaven over at blive vækket. "Lad vær' at dril mig", sagde han. Om Eftermiddagen var de hos Ida til Tøndeslagning. De var i Dragter. Knud Indianer, et Sæt, der var laant hos Adda, Helle var Rødhætte, rød Spenser og Hue var ligeledes fra Adda, Blusen (hvid) var hendes egen, Nederdelen var syet af en af mine gamle Sommerkjoler, og Forklædet stammede fra Mor. De havde moret sig over al Beskrivelse. Vi har haft helt Foraarsvejr i Dag, vi har kælket i Vand omtrent, her har ligget saa tilpas med Sne, saa Børnene har kælket i lange Tider. Den første Dag skulde Knud have en "Mavetur" alene og røg lige ind i nogle Buske, saa Blod og Taarer flød om Kap.

3-3-33

Knud beredte os en slem Forskrækkelse i Gaar. Han vaagnede ved 9-Tiden med den rædsomste Strubehoste, det var, som Barnet skulde kvæles, jeg blev aldeles rædselsslagen, og da Dr. kom, sagde han, at det bedste var han kom paa Sygehuset, da han skulde ligge i Damptelt, og det var umuligt at konstatere *hvor* slem en Strubehoste, det var, saa jeg kørte ind med ham i Ambulance Kl 11. Jeg maa sige, han opførte sig som en lille Mand, ikke et Ords Vrøvl og ikke en Taare. Helle og jeg har lige været hos ham, men vi maa kun staa udenfor Vinduet, da han ligger paa Epedimiafdeling. Sygeplejersken sagde, at han var saa fornuftig, men det var trist at efterlade ham, det lille Fæ. Jeg har aldrig glædet mig til noget, som at faa ham hjem igen.

8-3-33

I Gaar hentede Helle og jeg Knud, det er dejligt at have ham hjemme igen, og han selv var aldeles lyksalig i Gaar, han skal ligge nogle Dage herhjemme. De savnede hinanden forfærdeligt. Helle havde besluttet aldrig at skændes med ham mere, og da Knud paa Hospitalet fik to Skruptudser, blev den ene gemt til Helle.

14-3-33

Helle spurgte i Gaar, om Engle kunde dø, og da hun hørte, at de ikke kunde, saa sagde hun, "Saa kan man kun blive en Engel een Gang, det er ligesom Kighoste".

2-4-33

I Gaar var vi i Zoologisk Have. Vivi, Sjøberg [sangeren], Børnene og jeg. Vi startede Kl 1 og var hjemme 4½, det var en glimrende Tur, de morede sig straalende, kun var Knud fornærmet over, at Tigeren ikke var større, "sidste Aar var den mægtig stor", sagde han. Han har aabenbart været et Stykke mindre.

15-4-33

Helles Fødselsdag fejredes i stor Stil i fuldstændigt Sommervejr, det var Pigeselskab, d.v.s. Jørgen Werner og den lille Claus Toksvig [den senere tv-vært] slap med. Sidstnævnte var meget begejstret for Kjeld, og da jeg spurgte, om han gerne vilde have saadan en lille Bror, svarede han, at han bad Gud om en hver Aften, hvortil Knud med stor Alvor spurgte, om han troede han kunde "raabe" saa højt, at han kunne høre det. Den vilde Leg gik i Haven hele Eftermiddagen uden Mislyd, og da de skulde gaa, og jeg spurgte Ida, om hun havde moret sig, sagde hun, at der var kun eet kedeligt, og det var, at Gæsterne skulde gaa saa tidligt. Helle er atter kortklippet, og faar Papillotter i Haaret om Aftenen, de hedder paa hendes Sprog "Pottelotter". Hun tabte i Gaar sin første Overtand. Jeg var en Tur paa Fyn fra d. 6-9 April, imens havde jeg en Sygeplejerske, Frøken Bjerregaard, til at passe Børnene.

d. 23-4-33

Helle og Knud kom ind fra Haven i Eftermiddag, de havde bundet en Snor paa en Kæp, og havde trofast fisket i Søen i lange Tider, og var meget forbavset over, at der ingen Torsk havde bidt paa.

3-5-33

Knud og Helle har Mæslinger. Knud fik det i Forgaars, han var meget sløj i Gaar og næsten ukendelig, men er allerede bleget i Dag. Helle er først kommet i Seng i Dag, og er endnu ikke prikket.

d. 8 Maj –33

Nu er vi snart over Mæslingerne, Knud kom op i Gaar, Helle skal op i Morgen. Det slap de nemt fra, den højeste Temperatur, de havde var 39°, og der var faktisk kun een Dag, de var rigtig sløje.

22. maj 33

Helle sagde i Gaar: "Ole i Børnehaven siger, at hans Far er rig, og saa sagde jeg, at det var min Far ogsaa", "Aah", sagde Knud, "Far har kun Papirspenge", "Jammen, ved du da ikke, at det er mest", svarede Helle. I Gaar fik Kjeld Mæslinger, men allerede i Dag er han feberfri, men han var meget syg i Aftes med 40°, og i Nat ligeledes. I Gaar fik vi Melding om lille Fætters Ankomst hos Mogens og Merete.

6 Juni 33

Jeg tror Knud har Kunstnerblod i Aarene, en Dag sagde han "Det ser saa pænt ud Mor, naar du bærer Kjeld paa Armen", og han har ogsaa stor Sans for Farver.

Poul har været her i Pinsen, saa Kjeld har ligget i Børneværelset, saa de store skulde være stille naar de gik i Seng. Helle bemærkede "at det er nu lige haardt nok, at skulle hviske sin Aftenbøn". Bodil var herude forrige Søndag med Marianne og Benedikte. Saa hørte vi Knud holde Foredrag for Marianne; "Kukkeren er en Gøg, og det er en Fugl, der lægger sine Æg i andre Fugles Reder, den er vel nok skrap". Forleden var vi første Gang i Aar ved Stranden, vi tog om Formiddagen til Klampenborg, laa ved Stranden et Par Timer lejede saa en "Lotte" og kørte Dyrehaven igennem til Fortunen, hvor vi drak The, spadserede gennem Ermelunden til Trolleyvognen, og saa kørte vi hjem. Knud havde en Zenia i en urtepotte, som Kjeld gjorde Kaal paa forleden men før det skete, sagde han: "Det er rart hvis Huset brænder, at jeg saa kan løbe med min Have." Helle erklærede frejdigt forleden Dag, at hun holdt mest af sin Far, som det moderne Barn hun er sagde hun ikke *hvis* men "naar I skal skilles vil jeg bo hos Far." I Gaar sagde jeg, at jeg gerne vilde have en trefløjet Skærm, saa sagde Helle "Nu maa *du* ikke ønsker mere, før Far har faaet sparet sammen til en Gynge."

13-6-33

I dag blev Helle vaccineret. Før i Tiden var hun lidt betænkelig ved den, men hun var blevet beroliget af Bror Keller med, at det gjorde ikke ondt, han havde lige faaet det gjort, og hun sagde, at hun havde troet, at det skulde gøres med en Maskine, der nippede Kød ud.

19-6-33

Det ser ikke ud, som Helle skulde blive syg af Vaccinationen, i Gaar var Armen øm, men i Dag fejler hun ingenting, de er begge to slaaet an. Vi lever et udsvævende Liv, i Dag har de været hos Hostrup-Schultz's, i Fredags ved Stranden, i de sidste 14 Dage er her daglig sket noget, har de ikke været ude, saa har de haft nogen her.

De har opnaaet at faa Gynge, Vippe og Flagstang.

26-6-33

Knud spurgte, "om det var Persille Gulerødderne Hang fast i". I Fredags, St. Hans Aften var hele Familien Thalbitzer [redaktøren på Finanstidende] her, Børnene var oppe til 10½, da deres lille Pige og lille Barnebarn var med. Der skulde have været St. Hansfest ved Søen, men paa Grund af Vejret blev det ikke til noget. Det afholdtes i Gaar i Stedet for, hele Søen var omkranset af kulørte Lamper, og der var Baal og Fyrværkeri. I Lørdags var Helle til Tandlæge og fik to Huller stoppet, hun var Helt som sædvanlig. I Dag har vi haft Besøg af Kaj, Ole og Grete og deres Mor, det var stor Succes. I Morgen er det en stor Dag, Kjelds et Aars Fødselsdag, der staar en Træhund midt paa Gulvet hos dem og venter paa at skulle overrækkes ham i Morgen tidlig.

12-7-33

I Gaar kom vi hjem fra Krumstrup, hvor til vi rejste d. 29 Juni. Helle og Knud har haft en herlig Tid. Særlig er Helle meget interesseret i alt derovre. Hun red paa Hestene, trak dem til Vands, fodrede Svin, kørte med paa Brændevogn o.s.v., en Dag var de borte, og hele Gaarden var i Oprør, saa var de i Marken og flytte Køer. Helles største Fornøjelse var at køre i Trillebør paa Toppen af Vallespandene, der blev kørt ned til Svinene i Marken. Hun var meget fine Venner med Staldkarlen Martin. En af de sidste Dage fandt vi en Spurveunge, som Helle tog sig saa moderligt af, at hun tudskraalede over at tage fra den til Barnedaab, det, som hun nu havde glædet sig til fra Drengen blev født. Men Kirsten lovede, at passe Kræet, og vi kom da af Sted, men hun hikkede endnu i Bilen. Det var en Oplevelse for dem at være i Kirke til Jørgens Daab, og bagefter til Frokost. En Dag var vi ogsaa i Svendborg hos Olderne. Da vi kom hjem i Gaar, havde Johs malet Knuds Flagstang og rejst den og det lille Flag var hejst, det gjorde stor Lykke. Nu synes de i det hele taget, det er meget interessant at være hjemme igen. Helle spørger mig lige nu, om jeg er den kærligste Mor i Verden. "Nej det tror jeg ikke", svarede jeg. "Nej jeg tror, du er *mellemskrap*", sagde hun.

d. 29 Juli

D. 23 Juli gav Farmor en Biltur til Odden. Adda, Mette, Carl G., hun selv, Johs, Knud og Helle og jeg var med. Det tog 3 timer at komme derop, vi var i Vandet og derefter nød vi Frokost uden for "Jydepotten", Carls og Mettes Sommerhytte. Derefter kørte vi om ad Rørvig, hvor Børnene og jeg blev sat af, vi tog med Færgen til Hundested, og der boede vi i 6 Dage paa Strandhotellet. Søndag Aften kom vi der, Tirsdag Aften kom Johs. Vi havde det dejligt, Stranden er saa lav, at Børnene kan vade 1/4 Km ud med Vand kun til Maven. De var i Vandet jævnt hen hele Dagen. Der var saa mange Katte, Helle var helt vild efter nogle Killinger. En Dag kom hun tudbrølende, fordi en stor Dreng havde bildt hende ind, "at den hvide Kat var stegt, og skulde serveres til Middag, og den skulde først slagtes, naar den var stegt", og trods alt, hvad jeg sagde, at det var noget Sludder, var hun dog ikke tryg, før hun havde set Kræet spillevende. Vi købte et lille Telt, som gav Læ, naar det blæste.

17 August 33

Nu er Helle Skolepige. D. 15 Kl 12 begyndte hun, hun var ganske uberørt af Situationens Alvor, foreløbig indtil d. 1. Sept. gaar hun fra 8-10, derefter skal de gaa til 11. Hun og Lise sidder ved Siden af hinanden.

Jeg var paa Krumstrup til Mors Fødselsdag sidste Uge, jeg rejste Lørdag Morgen, Aftenen før var Helle nærmest hysterisk ved Tanken om, at jeg skulde rejse. Da hun var kommet i Seng, stod hun op og kom ned, "for at elske mig", saa overtalte jeg hende til at gaa op, og satte hende udenfor Døren, og da der saa faldt Stilhed over Lokalerne, talte vi om, hvor fornuftig, hun var blevet, saa hørte vi en lille Stemme, der sagde: "Det er saa koldt at staa herude", saa var hun blevet staaende uden for.

Hun synes for øvrigt, at det er Synd, at slagte og spise Dyr, man kunde da sagtens leve af Mørbrad. Hun var meget bange for, at jeg skulde glemme at bestille Boller til dem til Søndag Morgen, "for naar du sidder i al den Fest, skal vi da ikke sidde og spise Rugbrød."

22 Aug. 33

Helle havde et fuldstændigt hysterisk Anfald i Gaar, da hun skulde i Skole, for hun kunde ikke skrive 2 Tal med højre Haand, og saa vilde hun ikke af Sted. Men dertil maa siges, at hun havde kastet op om Natten, saa hun har ved Siden af været lidt medtaget, men af Sted fik jeg hende da, og saa var det gaaet udmærket.

18 Sept. 33

Knud har igen sat os en Forskrækkelse i Livet. I Gaar for 8 Dage siden faldt han ned af Gyngen og fik Næseblod, de næste Par Dage var der intet i Vejen med ham, men saa begyndte han at blive sløj, og Lørdag Nat svulmede hans Næse op, og Feber havde han, saa jeg maatte tage paa Amtssygehuset med ham i Dag og faa ham indlagt, at Næsen kunde blive røntgenfotograferet. Det er ikke morsomt at transportere et Barn paa Sygehuset, jeg lider mere ved det end han, tror jeg nok, jeg vidste det fra i Gaar, men han ikke før 10 Min før vi skulde af Sted, og saa sagde jeg i samme Aandedrag, "saa holder vi paa Vejen udenfor Legetøjsforretningen og køber den Baad, du ønsker dig", saa var den klaret.

Helle dyrker Veninder, vi har altid Veninder til The om Eftermiddagen. Jeg var forleden inde at tage mod "Grønlænderne", og Dagen efter sagde jeg til Helle: "Vi skal se om der er Billede i Avisen af Birte". "Naa", svarede hun vigtigt "blev hun røntgenfotograferet".

27/9 -33

I Dag fik vi Knud hjem igen. Han har haft en Løsning af Næsebrusken, og Betændelse deri, men ingen Brud, heldigvis at det gik saa godt, en Betændelse nær Pandehulen er ikke morsom. Fødselsdagen tilbragte han altsaa paa Sygehuset, men Børn indordner sig jo mærkelig nemt under det Uundgaaelige. Da jeg ringede dertil om Morgenen, fik jeg at vide, at han var i højt Humør og fortalte til enhver, der kom i Nærheden af hans Seng, at han havde Fødselsdag. Som en særlig Fødselsdagsbegunstigelse fik jeg Lov at komme hos ham en Time, der er ellers kun Besøgstid paa Børneafdelingen to Gange om Ugen. Han var henrykt for en Færge, jeg medførte fra Mor og Bedstemor og Løftet om andre Herligheder herhjemme. Dem har han saa faaet i Dag, han er lykkelig for at være hjemme, vi skal ind til Specialisten i Morgen, men det bliver forhaabentlig ogsaa sidste Gang. Han kunde bogstavelig talt ikke staa paa Benene, da han kom op, i Aften er han allerede meget kvikkere.

30 Oktob 33

Helle gaar op i sin Skole og Veninder med lige stor Iver. Min Fødselsdag, der faldt paa en Mandag, fejredes den Dag med Frokost for Balles og Svigermor, næste med Middag for forskellige Venner og Slægtninge. Næppe havde vi rejst os fra Bordet om Mandagen, før jeg fik Telefon fra en Fru Tandlæge Bjerk, hvis Pigebarn Thora, gaar i Helles Klasse, om det virkelig var Meningen at Thora var bedt til min Fødselsdag, jeg bedyrede, at Thora var velkommen. Saa træder Grete Holm ind med

Tornyster, hende havde Helle ogsaa bedt paa mig, og da de er 34 i Klassen, blev jeg lidt nervøs ved Tanken om, hvor mange, der vilde indfinde sig, men det indskrænkede sig dog til, at Kirsten og Lise ogsaa kom. Jeg maatte ud at koge nok engang Chocolade, og Ungdommen morede sig dejligt.

Helle er saa flink til at skrive og stave allerede. I Gaar skrev hun Brev til sin Oldemor. "Kære Olemor", begyndte det. Knud og Bror Keller er i den Grad blevet Hjertensvenner, men Kellers flytter snart, det bliver et slemt Savn, og Kjeld mister ogsaa sin fødte Legekammerat Erik. Nu har Knud paa det nærmeste faaet sin Næsefacon igen. Jeg gad vide, om Helle ikke har lidt Tegnetalent, hendes Fabrikationer i den Retning kunde godt tyde paa det. Det er mærkeligt at tænke paa, hvad der slumrer i saadanne smaa Mennesker.

Helle kan godt begribe, at man kan ligne sin Mor, men hvordan f. Eks. en Hundehvalp kan blive sort, fordi dens Far er det, det gaar over hendes Forstand, for hvordan den kan vide, hvordan dens Far ser ud, mens den ligger i sin Mors Mave, er aldeles ubegribeligt.

For nogen Tid siden inviterede Vivi Knud med ned i Legetøjsforretningen for at vælge en lille Ting, som Fødselsdagsgave, "ja", sagde han begejstret, "der staar et langt Tog i Vinduet med Tunnel, det ønsker jeg mig saadan", den ædle Giver blegnede. Men de enedes dog saa om et Tog i mindre Format.

11-11-33

Helle har været hjemme fra Skole 4-5 Dage, hun faldt og slog sin Vrist, saa vi maatte have den røntgenfotograferet, den havde faaet en Knude, men der var ikke noget i Vejen.

Knud sad ved Siden af mig forleden og legede, saa sagde han "det her Skib er noget væ-re Lort", "men hvad er det dog du siger", sagde jeg, "det siger Bror og mig altid om noget, der er skidt", svarede han.

20-11-33

Jeg har startet en Julegave-syforening for Helle og 4 smaa Veninder om Mandagen, de møder Kl 2, syr til 3 saa faar de The, og saa syr de igen til en Kvart i 4, saa leger de til 4½. Vi har gjort Begyndelsen i Dag. Helle sagde i Gaar, "Det er egentlig dumt nogensinde at være ked af noget, saa længe man har sin Mor, for hun ordner jo alting, saa man ikke er ked af det mere."

18-12-33

Helle var en Dag hos Kirsten Brummerstedt, og fortalte, da hun kom hjem, at de havde faaet læst højt, "Var det sørgeligt", spurgte jeg. "Ja lidt", "Tudede du", "Nej" svarede hun, "Jeg sad paa en haard Spisestuestol, saa er det ikke saa slemt som naar man sidder i en blød Sofa, og saa er det ikke saa slemt, naar en Fremmed læser, som naar du gør det, for saa er det akkurat, som det sker her i Huset." Knud sætter en i Tankesving paa anden Maade. En Dag, jeg stod og siede Øllebrød, spurgte han om jeg kunde danse Slørdans, og lidt efter om jeg ønskede mig mest en Selskabskjole eller et Piskeris til Jul.

Ja, saa har man snart Jul igen, for Øjeblikket ligger baade Kjeld og Helle, men forhaabentlig bliver de raske til Søndag. Helle skulde have danset som Nissepige paa Danseskolen i Morgen, men det bliver der ikke noget af. De var paa Juleudstilling i sidste Uge. Juletræet er købt, og i Gaar lavede vi Marcipan, Knuds særlig udmærkede sig ved Farver, saa man ikke just havde Lyst at sætte Tænder i det. Vi maatte altsaa sende Afbud til "Sypigerne" i Dag, det har ellers været meget vellykket. Sidste Gang klippede de Kræmmerhuse.

27-12-33

Saa er Julen ovre, og trods Forkølelse lige før opnaaede vi alle at være raske til Juleaften. Lillejuleaftensdag var Helle og Knud med deres Far i København. De var først paa Rigsdagen, saa Vagtparaden, og efter Frokost paa et Mælkeri og saa var de i Rundetaarn.

Juleaftensdags Morgen mødte Dydyt endnu før Helle var i Tøjet med et pragtfuldt Dukkehus, Helle blev hel konfus af Henrykkelse, saa hun endte med at fare op i Soveværelset og entre en Stol og kikke i en Æske, der stod i mit Skab med en Dukke i, og jeg sagde bare: "Og den havde jeg saadan glædet mig til at give dig i Aften," saa stortudede hun af Anger. Naa, men Dagen skred til vi skulde i Kirke, der var saa mange, at Børnene maatte sidde paa Knæfaldet, Helle stiftede hurtigt Bekendtskab med en lille Pige, og Knebren gik højere og højere. Vi tændte Juletræ Kl 7, Svigermor, Vivi, Bodil og Dres var her, 1. Juledag gled stille hen, 2. Juledag var Børnene med til Frokost hos Balles, hvor lille Inge og Steen ogsaa var.

d. 12-1-34

Denne Historie falder i to Afdelinger, det begyndte med, at Børnene fik nogle Chocoladeskruptudser af Fru Jensen, og da der var en tilbage, gav jeg Helle den, og det viste sig, at den tilkom Knud, og han var fløjtegal. Anden Afdeling er, at jeg til Jul fik en Bog, jeg ikke brød mig om, og byttede den til en Børnebog, og det var Helle meget rørt over. Slutningen er, at den Aften, Knud var blevet snydt skammeligt for Tudsen, hørte vi Helle stikke i Hyl og Graad efter, at de er kommet i Seng, det viste sig, at Knud havde sagt, at han kun kunde lide mig "nede fra Fiskene og til Overfladen af Vandet," (deres Maalestok for Kærlighed til den nærmeste Familie er ellers "nede fra Fiskene og højere end Gud") og at han kunde sige det, naar jeg havde byttet min Julegave til noget til dem, det var mere end hendes lille ømtaalelige Hjerte kunde bære.

8-2-34

Knud har tabt sin første Tand. Kjeld og jeg har været 8 Dage paa Fyn. Da vi skulde afsted sagde Knud "Hvis I nu skal med den nye Færge, saa oplever I da noget, jeg gad vide, om den sejler med Pris paa endnu." En Dag havde han sagt til Johs, at han kunde sagtens ringe til Faster Adda, hvis bare de tossede Telefondamer ikke var der.

13-2-34

I Lørdags var Helle hos Hostrup-Schultz til Aftensmad og til at slaa Katten af Tønden. I Gaar hos Mette, Knud skulde ogsaa have været med, men han blev syg, og laa med Feber i Gaar, saa han kom heller ikke i Dag til Tøndeslagning hos Kellers, og han erklærede endda, da Juleaften var forbi, at nu glædede han sig til Fastelavn, den blev jo unægtelig lidt tam for hans vedkommende.

Helle har for øvrigt hostet den sidste Maaned, og efter hendes sidste Udskejelse, var det særlig slemt i Nat, saa hun har ligget i Sengen i Dag, og vi havde Dr. her for at undersøge hende rigtig. Han mener det stammer fra Halsen, og hun skal nu pensles hver anden Dag i nogen Tid.

6. Marts 1934

Nu har alle Ungerne Kighoste. Det mærkelige er, at Helle har hostet fra Januar, men det har ikke været i Anfald, saa vi har ikke tænkt paa Kighoste før nu baade Knud og Kjeld har det. Helles Hoste er stærkt paa Retur, saa hun er ovre det. Knud og Kjeld blev vaccineret for det i Gaar.

Da Knud ogsaa begyndte at hoste, sagde jeg, at nu var jeg snart ked af forkølede Børn. "Det kan jeg da ikke gøre for", sagde han, "Jo, du kan lade være at fare rundt i Pyjamas om Morgenen", saa saa han troskyldigt paa mig og sagde uden at gøre Forsøg paa at være vittig: "kunde jeg ogsaa gøre for, hvis jeg var født med Hareskaar?"

13 Marts 34

Knud sagde forleden, at han havde fortalt Kjeld, at Storken var kommet med ham "For det Sludder maa han da godt tro paa lidt endnu." En Dag stod han med en Pebermynte og spurgte om jeg vilde have den. "Ja Tak", sagde jeg, hvorefter han gned den i Fingrene, "fordi den Æske den laa i var *saa* beskidt." Kighosten er ikke slem, de har endnu ikke kastet op.

5 April 1934

Nu er vi helt over Kighosten. Vi fejrede Tilbagevendelsen til Omverdenen med at tage de to store med til Byen Paaskelørdag i Biografen, hvor de saa 7 Tegnefilm, derefter gik vi til Messen, hvor Helle fik sin første Balkjole, hun skal til Afdansningsbal d. 7.

19 April 1934

Vi har de to store Festligheder, Afdansningsballet og Helles Fødselsdag overstaaet.

Ballet var meget vellykket, Knud var med til at se paa, under denne Akt kæmpede han bravt med Søvnen, men saa kom Pausen, hvor Helle forlangte "Is med Tjener og det hele", Kotillon og alm. Bal, vi holdt ud til Kl 11.

Til Fødselsdagen havde vi 19 bænket til Chocolade, alle Børn, heldigvis var det Udevejr, og de tumlede med Vippe og Gynge, og (hun fik et hul i Hovedet) til Kl 4, saa blev de bænket i Stuen og Johs viste dem Film, da den var set og en Appelsin spist, var Festen slut. – I Gaar havde jeg den Fornøjelse paa Afstand at se Helle og Kirsten Brummerstedt blive væltet af en Cycle midt paa Gentoftegade, de to Høns gik baglæns over Gaden, men ud over et Par Strømpeknæ skete der ikke noget, men jeg sang dem en ordentlig Vals.

I Tirsdags var Mogens og Merete i København, Helle og Knud kom med derind til Frokost hos Nimb, og saa kørte vi her hjem i Mogens Bil. Dagen før Helles Fødselsdag var hun til Lise Dahlgaards, d.v.s., hun blev ogsaa 7 Aar d. 12, men fejrede den Dagen før, Resultatet af Forlystelserne var at Helle ikke kunde samle Tankerne i Skolen, saa Fru Kjær klagede over, at hun var for længe om Regning og Skrivning, hun truede med at flytte Helle paa Enebord. Helle gjorde det mest fornuftige, hun kunde gøre, Dagen efter gik hun selv op, og bad om at blive flyttet, nu gaar det vist meget godt igen, Knud er indmeldt i Skolen, han er virkelig ved at blive saa fornuftig nu. Fra 1. Maj skal Bror Keller bo her i to Maaneder, Gersa flytter til Byen, og han skulde gerne blive i Skolen Skoleaaret ud.

21 maj 34. 2. Pinsedag

Vi har Pinseferie, som vi nu har fejret i 3 Dage. Lørdag var Knud, Helle og jeg i Zoologisk Have, vi startede herfra Kl 12½, tog med Toget til Hellerup, kørte for første Gang i elektrisk Tog til Frederiksberg St. og gik til Zoologisk Have. Kl 2 mødtes vi der med Birte og Inge og da vi Kl 3½ endelig havde set os mætte var vi med dem oppe paa Slottet til The. Søndag var hele Familien her til Aften, og i Dag har vi været hos Balles til Frokost, sammen med Birte, Nic. og Børnene. Helle blev der, da vi andre ved 2-Tiden tog hjem, og blev saa nu i Aften afhentet af Mia. Helle havde været i Paladsteateret med Dydyt til "mit Hjerte kalder", hendes Gengivelse af Filmen, tror jeg var bedre end at se den.

Oldefar døde d. 9. Maj, saa jeg var hjemme til Begravelse d. 13 og kom hjem d. 15. Helle havde hver Dag været udbedt.

26/6-34

Den 5 Juni, vores Bryllupsdag, var vi paa Tur med Børnene til Roskilde og derfra i Bil til Ledreborg, Lejre og Herthadalen. Vi kom hjem Kl 6½ om Aftenen og her laa det Budskab til os, at Far var død, ganske pludseligt af et Hjerteslag paa Vej til Lægen. Vi fik alle et forfærdeligt Choch og man saa tydeligt den Forskel i Udvikling, der er paa Helle og Knud. Helle græd ganske utrøsteligt, mens det slet ikke gik op for Knud, jeg er klar over, at Helles Sorg nærmest var, fordi hun saa mig græde, men det gik altsaa helt over Hovedet paa Knud. Jeg rejste hjem med Aftentoget og var hjemme i 14 Dage. Johs kom med Kjeld Dagen før Begravelsen, Mia passede saa det hele herhjemme. Johs rejste igen Dagen efter Begravelsen d. 10. Kjelds Fødselsdag fejres her uden ham, han er blevet derovre. Helle skal have et Par Veninder til Chocolade. Først skal hun til Eksamen Kl 10, og Dagen ender hun og Knud hos Balles, hvor Dydyts Forlovelse skal deklareres samtidig med, at hun bliver Student, saa det bliver en begivenhedsrig Dag. I Søndags var her stor Ildfest ved Søen.

Børnene var med os hos Margrethe til Kaffe i Haven, derefter tændtes kulørte Lamper i Haverne og langs Søen, og Festen endte med et flot Fyrværkeri.

28 Juli -34

I Gaar kom vi hjem fra Sommerferie paa Krumstrup. Vi begyndte Sommerferien med 1. Juli at tage til "Bautahøj", Vivi, Børnene og jeg om Søndagen, Johs kom Mandag Aften, Børnene fandt det meget spændende, "Næ", sagde Helle, "her er rene Haandklæder; og Knud erklærede ved Frokosttid, "at Dagen var saa dejlig lang i Bautahøj, han var sikker paa, at det allerede var mørkt i Gentofte." Den ene Dag kørte vi sammen med Pastor Swelmøe-Thomsens og Margrethe, der var der et Døgn, tre Timer i Nordskoven, hvor vi saa tre gamle Ege. Vi rejste fra "Bautahøj" d. 7, var saa en Dag herhjemme og rejste d. 9 til Krumstrup. Børnene var paa Færde hele Dagen, red Heste til Vand, fodrede Grise o.s.v. I 5 Dage var vi hos Mogens for at passe Jørgen, mens de var paa Biltur i Jylland. D. 24 kom Johs derover, den sidste Aften var vi hos Oldemor. En Dag var vi ved Nyborg Strand med Aftensmad, vi var i Vandet, selv Kjeld forlangte at "poppe".

30-7-34

Knud fik Mandler og Vegetationer fjernet i Dag. Han var i Løbet af Sommeren blevet saa snøvlet saa jeg var klar over, at der var noget i Vejen. Han blev bedøvet og mærkede ikke noget til det, men det var jo ikke behageligt bagefter. Han har siden levet af 5 Bægre Vanilleis. Han skal ligge tre Døgn foruden i Dag.

10-8-34

Knud havde det saa godt, at han kun laa 1½ Døgn, det var kun den første Dag, der var rigtig slem, de andre var det ikke saa galt, naar bare vi passede paa, at give ham kold og tynd Mad. Nu er han helt ovenpaa, og i Dag har han, Helle og jeg været i Tivoli med Bente, Adda og Inge, og de har moret sig helt ovenud. Sejlet i Baljer, kørt i "Kaalormen" og i "det blaa Tog", og mange andre Ting. Det var første Gang, Knud var der, Helle har været der engang før med Mette.

14-8-34

I Morges Kl 9 fulgte jeg Helle i 2den Kl. og Kl 12 Knud i 1., dermed er hans Skolegang begyndt, han kom paa Eftermiddagsholdet med Hr. Bonnesen som Klasselærer, og vi skal nu se, om han er moden nok til at følge med, han er jo for ung.

23 August 34

I Forgaars var Johs paa den store Flyveudstilling i Forum med Knud og Brummerstedts store Drenge. I Gaar var Helle paa Skovtur med Skolen. De startede Kl 8½ med fuld Musik og Fane i Spidsen, de gik til Vangede Station, og derfra var de med Toget til "Hareskoven", hvor de dansede, legede og drak Chocolade. Det have været en storartet Dag.

Knud er meget begejstret for at gaa i Skole, han vilde kun ønske, han skulde gaa i fem Timer.

3-9-34

Den 1. Sept. skulde vi have haft Besøg af Mor, Bedstemor, Bodil og Poul og Kirsten, som skulde over til sit Arbejde, de skulde til Ære for Bedstemor have kørt herover i Bilen og vi havde gjort store Forberedelser for at kunne modtager dem festligt. Saa om Torsdagen (det var Lørdag de skulde komme) fik vi først Brev, at Bedstemor var saa nervøs ved Tanken om Rejsen, hun følte sig syg, og vilde ikke med. Det var jo en Skuffelse, men værre blev det, da vi om Fredagen fik Telefon, at det var et Nervesammenbrud, og Mor ikke turde rejse fra hende; det viste sig, at det var en Hjerneblødning, og hun har siden ligget uklar hen.

Kirsten kommer saa alene i Aften, og skal bo her til hun finder et Pensionat i København.

13-9-34

Den 8 Sept. døde Bedstemor uden at komme til Bevidsthed. D.7 rejste Kirsten og jeg hjem og det var Meningen, at Johs skulde komme Onsdag (d.12) om Eftermiddagen, han skulde tage til Gudme og afhentes der af Mogens, og vi skulde mødes der til Frokost. Men da Kl var 9 ringede han, at Helle var blevet syg, hun havde haft 39,3 om Aftenen, saa han kunde ikke rejse fra hende, der er saa meget Børnelammelse rundt omkring, saa det var derfor, vi var særlig ængstelige. Jeg rejste hjem Onsdag Aften for at være hos hende, jeg skulde ellers have kørt med Mor, Poul, Bodil og Kirsten herover i Morgen Fredag.

Bedstemor havde til det sidste tænkt paa os, der var en Pakke til hver af Børnene med "Oldemorchocolade", nogle smaa runde Chocolader med hvide og røde Sukkerkugler paa, som hun altid gav dem, derfor var de opkaldt efter hende.

Helle har det godt igen, hun skal op i Morgen. Hun fortalte forleden at Pige-W.C.'erne paa Skolen var almindelige W.C.'er, men Drengenes var til "Staa-tis".

d. 3-10-34

Mor har været her 18 Dage, og Børnevrøvlet her hjalp godt til, at hun kom lidt til Hægterne igen. De er ogsaa uforlignelige. De legede Bryllup paa Græsplænen forleden, Helle var Brud og skulde giftes med Knud, hun var iført en snavset Kravebeskytter som Slør. Knud var ikke alene Gom, men ogsaa Præst, Grete og Kirsten deltog ogsaa i Brylluppet. Knud sagde med dyb Alvor, "Nu siger jeg til Gud, at jeg skal giftes med denne Brud, og vores Barn skal døbes i Morgen Kl 3." Umiddelbart derpaa fulgte Barnedaaben, og Helle overtog Rollen som Præst. "Mine Damer og Herrer, dette Barn skal døbes Henning, er Barnet hjemmefødt?" og derefter istemte Menigheden "glade Jul". Knuds Fødselsdag fejredes med tre Skolekammerater, men det var synd at sige, at Stemningen var lige fredelig hele Tiden. En Overgang hørte jeg Værten tilbyde en af Gæsterne Tæv, og Gæsten svarede, at her vilde han ikke til Fødselsdag mere. Men til Slut tror jeg dog, at de morede sig. Vi havde alle sammen slaaet os sammen til Togskinner og Vogne o.s.v. For Tiden huserer her en Art Forkølelse, som begynder i Øjnene, Knud har tillige haft ondt i Ørene, og ligger i Sengen.

d. 26/10 -34

For et Par Uger siden købte vi en gammel Sofa, vi har fra Bedstemors Hjem faaet et smukt gammelt Chatol, saa det og den gamle Sofa staar i Dagligstuen, mens Chesterfieldmøblerne er flyttet ind i Kontoret. Naa, men det blev imidlertid forbudt Ungerne at sætte sig i Sofaen, da deres Hæle lige naar ned paa den blanke Kant forneden, Knud saa meget eftertænksom ud, saa sagde han "Egentlig, Mor, siger du ikke ogsaa, at det var rart, om den *ogsaa* var til at sidde i."

Dagen før min Fødselsdag fik de hver udleveret en krone og skulde selv ud at købe Fødselsdagsgave til mig. Helle købte et Etui med Spejl og Kam i til 75 Øre, og for de resterende 25 Øre købte Helle en Plade Chocolade fra Kjeld, Knud købte et Metermaal til 50 Øre. De var ikke kedelige, da de alle tre mødte med deres Pakker Kl 6 om Morgenen.

4. November 34

Knud mødte forleden Dag Hr. Jensen her ved Siden af, der er en stor Expert i Engelsk. Knud kan fire Gloser, som han er meget stolt af, og han udslyngede da, no, yes, boy, girl, ja, det er Engelsk, det kan du ikke forstaa.

For 14 Dage siden var de med os til Middag hos Redaktør Thalbitzers. I Gaar var de for første Gang i Teatret, det var i Børneteateret i Casino, vi var der sammen med Fru Bjerk og Thora og saa "Askepot". Det var en mægtig Oplevelse, Knud var ganske hensat i en anden Verden, da vi gik derfra. Da vi først havde set Scenen ved Asken og derefter Kongens Slot, spurgte Knud, hvordan jeg troede de var kommet derhen, om de var kørt. Helle sagde, at hun vilde næsten ønske, at det var hende, der skulde have været gift med Prinsen.

Helle er udtaget til Deltager i et lille Ballethold, der skal være for Danseskolen og skal have rigtige Balletsko.

Knud har arvet en god Portion af den Thorborgske Distraktion. Han havde Blayer paa i Skole en Dag, og glemte at tage den af i sidste Frikvarter. Da han saa saa, at Knagen var tom, blev han saa forfærdet, og løb hen til Hr. Bonnesen og sagde, at hans Blayer var borte, og han og Hr. B. søgte i Forening højt og lavt, til Ove sagde det forløsende Ord "Du har den jo paa".

Knuds Klasse undervises efter de nyeste Principper, det er slet ikke til at følge med i, han sidder og gylper Lydene frem saa man tvivler lidt om hans Forstand. Han lærer efter Svanemappen. Helle læser omtrent flydende, hun er saa flink i Skolen. Hun er i det hele taget et umaadeligt harmonisk og altid glad Barn. Og saa sød mod Kjeld. Han jubler, naar hun kommer hjem fra Skole. "Helle bygge Kasser", saa kan hun med engleagtig Taalmodighed sidde og bygge, for at lade ham vælte dem.

23 Dec. 1934

Her er store Forventninger, og Dagen bliver lang i Morgen. Kjeld har været saa syg, han har haft Lungebetændelse, men er nu saa vidt rask, at han forhaabentlig kommer op 1. Juledag. Helle har spillet med i en lille Julekomedie paa Skolen, det har optaget Sindene den sidste Maaned. Hun var saa sød og fremsagde sine Sætninger med stor Frejdighed. De var paa Juleudstilling først i December inden Trængslen blev for stor. Juletræet skal vi i Aar have i Legeværelset, Kjelds Babyseng skal staa derinde ved det, saa han kan bæres derind. Børnesengene skal flyttes ud, vi fire skal logere i Soveværelset, Kjeld og Sygeplejerske ligger i Gæsteværelset.

Knud havde Karakterbog med hjem for første Gang i Gaar, mg i Dansk og Skrivning og ug? i Regning. Han er helt flink til at stave nu. Helle var til Juletræ i Danseskolen Tirsdag før Jul, hun er saa ualmindelig dygtig til at danse.

Helle har ligget i Sengen den halve Dag af ondt i Maven, en kedelig Ting paa en Lillejuleaften, men nu lader det til at være ovre.

12-1-1935

I Morges fik vi et Stridsspørgsmaal afgjort, Johs og jeg kan ikke blive enig om, hvem der har Kommandoen her i Huset, men saa i Morges sagde Helle det forløsende Ord "Hvor er det kedeligt, vi ikke maa faa en Hundehvalp, det er ogsaa fordi Far skal bestemme alting, og du siger bare til alting "Naa, ja, ja da."

Ja, saa er vi kommet ind i 1935, det kneb lidt for Helle at komme i Gang efter den lange Ferie, i Morges var hun for første Gang aandsfrisk igen, som hun plejer at være om Morgenen. Jeg haaber, naar Helle ad Aare skal mindes sit Barndomshjem, at hun vil huske, hvor gæstfri vi har været overfor hendes Kammerater, nu tager hun det selvfølgelig ganske naturligt, at vi hver Eftermiddag har et lille Børneselskab. Hun og Knud har det omvendt, hun har en Veninde paa hver Finger, mens han ikke har en eneste, han har sluttet sig til.

Julen klarede vi godt, Børnene var søde og glade. Juletræet spillede den største Rolle for Kjeld. I sidste Uge var de til Juletræ alle tre hos Agnete.

d. 2-2-35

Mia rejste 6 Dage før den ny, Erna, kom, saa jeg var i den Tid uden Hjælp. Knud hjalp mig om Formiddagen, han skrællede Kartofler, slog Skrællespand ud, støvsugede i Dagligstuen og vaskede Kumme i Badeværelset, en Dag kørte han en Bunke gammelt Brød gennem Kødmaskinen til Rasp. Knud har udviklet sig stærkt i Vinter, baade legemligt og aandeligt. Forleden spurgte han hvor Sjælen sad, og gav selv det Svar, at han mente, den sad der, hvor Vingerne voksede ud, naar man blev Engel.

23-2-35

Da Johs forleden spurgte mig om jeg havde set, at Stiftamtmand Martensen Larsen var død, sagde Helle ”Det var da godt, han døde, tænk om han var blevet Individ, Resten af sin Tid.”

Mor og Bodil har været her i 8 Dage.

Der skal være Afdansningsbal d. 6 April, Helle og en jævnaldrende lille Dreng skal opføre et Columbine og Harlekinnummer.

11 Marts 1935

Vi har i den Grad fejret Fastelavn, Fastelavns Mandag d. 4. Marts slog vi ”Katten af Tønden” herhjemme, her var Brummerstedts tre Børn og Tora Bjerk, om Onsdagen var der stor Fastelavnsfest paa Skolen, og om Lørdagen var Helle til Tøndeslagning og Aftensmad hos Hostrup-Schultz’s. Den Dag havde hun laant en lang rød Nederdel af Kirsten Brummerstedt, en blaa broderet Vest, som jeg har haft havde jeg syet ind til hende, og saa havde jeg syet en Kyse af rødt Singaline. – Da jeg forleden Dag skulde stemme til Amtsraadsvalg, spurgte Knud, ”Hvad for et Nr. skal du gaa med, Mor”, jeg var straks ikke klar over, hvad Drengen mente, men det viste sig, at han troede, naar man stemte, skulde man vandre rundt med Plakatsøjle. Vi har drukket The i Haven i Dag, i Gaar Formiddags løb Børnene paa Skøjter, det fryser stærkt om Natten, men er meget foraarsagtigt om Dagen. Den første Halvdel af Februar havde vi en ret vedvarende Frostperiode, baade Helle og Knud fik Skøjter, Helle kunde løbe øjeblikkelig. – Hr. Bonnesen fortalte mig ganske uopfordret forleden Dag, at Knud var saa flink i Skolen. – Helle sagde forleden, at hun ikke kunde lide, naar jeg ikke var hjemme, for kom der Tyve, og de bare saa mig, skulde de nok løbe igen. –

25 Marts 1935

Knud kom hjem fra Skole i Lørdags og havde vundet en 5 Øre, Hr Bonnesen havde udsat som Præmie for den der kunde finde nok et Ord ud af de Bogstaver, der var i ”Svanebogen”, de havde fundet en hel Del, og Knud havde brilleret med Ordet Seng. Paa Vejen hjem fra Skole var han gaaet ind i Legetøjsbutikken og spurgt, hvad man kunde faa for 5 Øre, de forærede ham en Kalender, men mere kunde det ikke blive til, saa købte han 5 Karameller, men da han saa kom hjem, opdagede han, at han kunde have købt Knaldhætter, og han var fortvivlet over, at han havde ødt sin Formue, men saa afkøbte jeg ham Karamellerne, og han drog af efter Knaldhætterne, og da han skulde i Seng, sagde han "Jeg har vel nok tjent i Dag." I Gaar syede Kirsten Pierettedragt til Helle, den bestaar af hvidt stramt Singalineliv og 4 Garneringer a 4 m. af Tarletan. Hun ser saa sød ud i den. Afdansningsballet er d. 6 April.

Knud er for øvrigt ”Frilæser”, d.v.s. at de dygtigste i Klassen ikke har bestemte Lektier for, men maa lære, hvad de vil.

7 April 1935

I Gaar løb Afdansningsballet af Stablen, Festens Clou var i alle Tilfælde for os Helles og Renés, Pierrette og Pjerrot-Dans, de dansede paa Scenen, med Kulisser, der dannede Skov og Søer, Helles Kjole havde Kirsten syet, Livet er stramt Singalineliv og saa 4 Lag Tarletan a 4 m., saa den struttede, hun danser saa nydeligt paa Taaspidsen. De blev fremkaldt, og maatte danse to Gange. Vivi, Johs, Knud og jeg var der, og Børnene fik ”Is med Tjener og det hele”. Vi holdt ud til Kl 22. Der var en nydelig Kotillon, det var et lille Stykke, de smaa Balletpiger spillede, Helle skulde have været med der ogsaa, men da de begyndte at øve sig paa det, syntes jeg, det var for meget, at lære to Ting for hende, saa jeg bad om, at en anden maatte faa det. Pjerrot og Pierette optraadte i Dragterne ogsaa til Ballet bagefter, og dansede udelukkende med hinanden. Senere traf jeg dem i Omklædningsværelset, Pjerrot i bar Skjorte og Pierette i Bukser, da vi skulde hjem, de er søde, Helle maatte godt være 8 Aar i Adskillige Aar endnu, det er en sød Alder. Hun har arvet et yndigt Dukkestel, som Ebis og Ebba Heide havde som Børn.

6 Maj 1935

I Dag løb den aarlige Zoologiske Have-Tur af, Knud var til Skoletandlæge og kom af den Grund hjem Kl 1, og det skulde fejres for engangs Skyld at have Flokken samlet en Eftermiddag. Vi tog ind med Trolley og Sporvogn, og Sensationerne begyndte straks, der var lige ved Nørreport sket et eller andet, Folk stod i flere Lag, og Ambulancen kom farende, Ungerne havde næsten Giraf-Halse for at se, men heldigvis lykkedes det ikke. De blev først ekviperet med Blayere Bukser, Dragter til Kjeld, og saa rullede vi i Bil ud til Haven. Og de var straalende fornøjede. Knud udvikler sig til en stor Finansmand. Det viser sig ofte. Første Gang det gik op for mig, var til Helles Fødselsdag, da han drog af med 10 Øre for at købe et Vidskelæder til hende og kom hjem med et 5 Øres og en 5 Øre "for hun smed det jo lige godt væk". Næste Gang var, da han skulde købe to Stedmoderblomster til sin Have, saa kom han hjem med to blaa, for naar han tog en stor og en lille af den Farve, fik han dem for 10 Øre ellers kostede de 10 Øre pr. Styk. Og endelig i Dag, da vi skulde "tisse af", inden vi forlod Haven, vilde Knud jo ind "for Herrer", og jeg bevæbnede ham med en 10 Øre, som jeg vidste det kostede for os andre. Da vi efter endt Expedition mødtes, havde han sin 10 Øre i Behold og sagde "Det var vel nok godt jeg gik "for Herrer", det koster ingenting, fordi vi staar op".

Helle skal optræde i Pierettedansen til Børnehjælpsdagen d. 14. Maj.

d. 27 Maj 1935

I Gaar kom Kronprinsesse Ingrid til Danmark og i den Anledning var der naturligvis stor Staahej i København. Vi tog ind med alle tre Børn til Rigsdagen, og fra et Vindue der, saa vi hele Herligheden, og det var meget imponerende selv om det hele kun stod paa et Par Minutter. Jeg tror, Helle og Knud vil kunne huske det. Brudeparret kørte i Karet med 4 Heste for og 27 Husarer som Forridere i pragtfulde Uniformer. I Dag tog jeg Helle og Knud med ind i Biografen paa Hovedbanen, hvor de saa Billeder fra Brylluppet i Sverrig og Modtagelsen her i Danmark.

2 Juli 1935

I Eftermiddag rejser vi alle Mand til "Bautahøj", vi kører derop i Bil og skal være der til d. 15. Eksamen er overstaaet og godt overstaaet, vi har været til Afslutning i Dag. Helle pranger med ug i Dansk, hun har det i Aarskarakter, men sit Eksamensug fik hun pr Frækhed. Vi havde gennemgaaet alle Versene, hun skulde kunne udenad Dagen før, og da de saa begynder paa dem, er der et, vi helt har glemt, og selvfølgelig da hendes Sidemand har sagt det første Vers, skal hun sige det næste, men hun lader sig ikke forbløffe, hun rejser sig og fremsiger et helt andet fejlfrit.

Knud har som Forskud på Fødselsdagsgave faaet et stort Sejlskib og Kjeld et lille et.

24 Juli 1935

"Bautahøjtiden" var paa nær et Par Regnvejrsdage, stor Succes, Helle er flink til at svømme paa Ryggen. En Aften var vi til Baallejr paa Jomsborg. Men Børnene var ogsaa glade for at komme hjem. Kirsten Brummerstedt har boet her 4-5 Dage. En Dag var vi ved Hellerup Havn alle Mand, Helle og Kirsten lærer at svømme der paa "Maagen", og bagefter spiste vi medbragt Mad i Anlægget. Om Aftenen var de til "Synnøve Solbakken" i Gentofte Biograf, jeg havde dels læst og dels fortalt den for dem først. I Gaar var vi i Klampenborg, hvor vi lejede Telt og badede, og i Dag igen paa "Maagen". I Aften rejser Kirsten. I Morgen skal de i Tivoli.

16 August 1935

Saa er Sommerferien forbi, ganske vist skal de først begynde Skolen d. 19, men det fik de først at vide, da de mødte d. 15, en Gymnastiksal var ikke blevet færdig. Vi kom hjem fra Krumstrup d. 14. Vi kom dertil Torsdag d. 1, d. 2 var vi hos "Pillerne" til Meretes Fødselsdag, og da fik Helle udvirket en Indbydelse til at bo hos dem nogle Dage, om Søndagen var de hos os, og saa kørte hun med hjem, men jeg tror ikke, at Succesen var saa stor som ventet, hun syntes jo nok at Pille var

dejlig, og det udviklede sig til den store Kærlighed mellem de to, men de mente, hun længtes. Hun var saa vant til, at "Morbror" var hendes private Tilbeder, saa maaske hun ubevidst har været lidt jaloux paa den lille, eller ogsaa har det været ren og skær Hjemve. I hvert Fald var hun helt overfjantet af Henrykkelse, da hun atter var i min Varetægt. Saa drog Knud derned, han var afgjort henrykt, han fik udleveret Brædder, Søm, Hammer og Lim og fabrikerede Skibe. Et særligt Pragtstykke blev transporteret til Krumstrup og skulde have været med til Gentofte, men Skæbnen vilde, at Bygmesteren faldt med hele Herligheden op ad Trappen, og de tre paalimede Master røg af, og han tudede, som om hans Liv havde Ende. Ved at gaa diplomatisk til Værks, fik jeg ham overtalt til at efterlade det hele paa det krumstrupske Loft. Den Søndag han var i Pilleby, kørte vi til Nyborg Strand, og der kom Mogens og Merete med Søn og Plejesøn saa og mødte os, og de var i Bølgerne. Paa Krumstrup dyrkede de Landlivets Glæder, kørte paa Mælkevogn, red, fodrede Grise og Høns, var kort sagt alle Steds nærværende. Og jeg benyttede Landlivet til at indvi Helle i Dyrenes Forplantningsmysterie.

De har haft en ualmindelig Sommerferie, hvad Oplevelser angaar, derfor er den ogsaa gaaet saa hurtigt, og ærlig talt er de ikke synderlig oplagte til Skolelivet. Børn har jo mange Glæder, først glædede Helle sig vildt til Kirsten Brummerstedt skulde komme og bo her, og til sidst var hun lige saa henrykt, da hun skulde rejse.

Dagen før de var i Tivoli, faldt Knud igen lige paa Næsen og slog den, saa den blødte, og han havde store Saar baade ovenpaa Næsen og paa Læben, men han slap dog heldigere fra det end forrige Gang. De havde en storslaaet Tivolitur, vi var der fra 4-8, det var en drøj Omgang, men saa havde de ogsaa faaet baade Plæneforestilling og Pjerrot med + kørt og sejlet i alt, hvad der kan køre og sejle derinde.

Mors Fødselsdag fik vi lige med, før vi rejste, der var Middag, Ungerne sad ved et lille Bord og var umaadelig artige.

16 Sept. 1935

Den sidste August holdt Don sit Indtog her, vi saa i Avisen "at pragtfulde Airedaleterrierhvalpe var til Salg" et Sted i Sydhavn, Johs ringede hjem og opfordrede mig til at komme ind, saa vi kunde se paa Familieforøgelsen. Børnene var vilde af Spænding, og jeg paalagde dem ikke at glæde sig for tidligt, for det kunde jo være, det var nogle værre Kræ, og saa købte vi den ikke, men jeg sagde, at i det Tilfælde skulde jeg nok ringe hjem, saa de kunde tude af, inden jeg kom, og saa vilde det hverken værre eller bedre, end at Fru Jensen ringede for at spørge, om Mælkemanden havde været her, og efter Helles Beskrivelse, kunde hun næsten ikke slæbe Benene til Telefonen. Vi skulde om Aftenen spise hos Brummerstedts, og jeg tør nok sige, at de store for engangs Skyld gerne havde byttet Rolle med Kjeld, der skulde blive hjemme som Enehersker over Don. Der er stor Henrykkelse over Dyret, Knud er fyldt af Undskyldninger for den, naar der er en Sø paa Gulvet, og der er Øretæver i Luften. Da vi havde haft den nogle Dage, legede de med den paa Verandaen, og Helle anbragte den paa Havebordet, og derfra hoppede den fra hende og ud over Verandaen, og udstødte et saadan Klagehyl, at vi strømmede ud, der laa den, og saa nærmest ud, som var alle 4 Ben brækket, stor Jammer, Helle fandtes senere tudskraalende paa sin Seng. Dagen efter var den hos Dyrlæge, og først nu begynder det at hjælpe paa det. D. 8 Sept. havde vi Besøg af Merete med Pille, de var fra Søndag til Tirsdag, den sidste Formiddag legede Kjeld og Pille godt sammen, Kjeld er saa sød og fredelig overfor andre Børn, det kan ikke ligefrem siges om Pille. Lørdag og Søndag nu havde vi to smaa Visitter af Poul.

For nogen Tid siden var jeg nede paa Skolen, og traf Hr. Bonnesen, og jeg spurgte, om det virkelig passede, at Knud aldrig havde Lektier for, "Nej, han har rigtignok Lektier for hver Dag, men han er jo saa flink, saa han kan jo sagtens klare det uden af læse paa det", men saa har den lille Slyngel hver Dag forsikret mig, at de ingenting har for.

24 Okt. 1935

Knud har været paa Krumstrup den halve Efteraarsferie, Mor var her i Begyndelsen af Ferien, og hun tog ham med hjem, og saa kom han tilbage med Kirsten. Han var fuld af Oplevelser, men der er det mærkelige ved Knud, at han ikke kan skelne mellem hvad han har oplevet eller hvad han har hørt, eller rettere sagt, hvad han hører, tror han, at han har set selv. Saadan fik jeg en meget drastisk Beskrivelse af, at han havde set en So faa Grise, og da jeg i et Brev til Mor omtalte det, svarede hun, at det var den rene Fantasi, da Soen havde faret om Natten. Om Mor nu tar Fejl, og at han, uden at hun ved det har overværet Begivenheden, eller det virkelig er Fantasi, ved jeg ikke, og jeg gaar i alle Tilfælde ud fra, at jeg hellere maa lade mig bilde noget ind, end stille mig mistvivlende overfor noget, som er sandt. Jeg tror i alle Tilfælde ikke han lyver bevidst. Men det giver mig sommetider noget at spekulere paa. Han er begyndt at gaa i Danseskole, han rasede enormt inden, men selv om det ikke ligefrem indrømmes, tror jeg ikke han er helt uinteresseret. I Gaar til min Fødselsdag sad de alle tre med ved det store Bord. De er saa søde i deres Glæde over de smaa Ting, som de for deres egne Penge køber til vores Fødselsdage.

26 Okt. 1935

I Morges ved Morgenbordet spurgte Helle Knud, hvad hans lille Pige skulde hedde, naar han engang fik en, hvortil han med Overbevisningens Varme svarede ”at han skulde spilleme aldrig ha’ en Pige”. Og hvis han faar en Kone, der giver ham Leverpostej paa Maden, vil han skilles øjeblikkelig.

d. 7-11-35

d. 3. Nov. var Helle første Gang i ”det kgl. Teater”, der var Eftermiddagsforestilling med ”Hyrdinden og Skorstensfejeren” og derefter ”liden Kirsten”. I Morgen skal Dydyt giftes, og de to store skal med i Kirken.

3/12-35

Bodil og Dres skal giftes d. 28 Dec. og Knud og Helle skal være Brudesvend og Brudepige. Jeg har syet lang Kjole til Helle, Underdelen er en lyseblaa Silkekjole, der for Aar tilbage var Brudens, og saa har den faaet Tyll over sig. D. 21 November var jeg med Bodil i Lillerød for at finde Lejlighed til dem hvilket lykkedes. Om Natten blev Johs saa daarlig af Nyrestenssmerter, og næste Dag blev han kørt til Gentofte Amtssygehus, hvor han laa i 8 Dage. Om Søndagen vilde Carl køre os derud

for at se til ham i sin Bil, paa Vej gennem Haven faldt Helle og knaldede Knæet ud af Strømpe og Ben, saa hun maatte blive i Bilen, Knud slap med ind, men blev daarlig af Sygehuslugten, han var hvid som et Lagen og havde Kvalme hele Aftenen. Om Mandagen var Helle saa med, og Tirsdag Kjeld, der fandt at den Tur var en Kæmpe-Skuffelse. Samme Aften var han med mig til Posthuset, paa Vejen saa han op paa Himlen og bemærkede: ”De har kun tændt én Stjerne, det er fornuftigt”.

Knud forlystede sig i Aftes med at skrive ned hvor mange ”Bandeord” han kunde, og deriblandt fandtes ”Helgen” og ”Døsens” (som vel skulde være Dødsens). Jeg har været med Knud paa Juleindkøb i Dag, han ejede 1,42 og har 27 Øre tilbage, og har ikke desto mindre faaet Gaver til de fleste af Familiens Medlemmer.

Helle er Storfabrikant af Julegaver, dels syr hun og dels klipper hun Billeder ud af Julekataloger og klistrer dem paa hvide Kort. Hun har Syklub med 4 Veninder hver Mandag i de forskellige Hjem.

+ Kjelds Meriter.

5 Januar 1936

Saa kom vi ind i det nye Aar og i Morgen begynder Pligterne igen efter en i Sandhed indholdsrig Juleferie. Juleaften gik storartet, Juletræet stod i Spisestuen. Om Eftermiddagen var jeg med alle tre Poder i Kirke hos Frederik, Kjeld kedede sig grundigt, han troede vist Kirkegang var noget i Smag med Bazar, som han har været med til, for han pegede op mod Orglet og sagde ”Det var der jeg ”vindede”.

Svigermor og Vivi var her som sædvanlig, og i Aar var Knud og Helle med til den afsluttende Kaffe hos Margrethe. 3. Juledag rejste jeg til Fyn med Morgentoget med de to store, Johs kom med samme Tog Dagen efter. Da Kjeld hørte, det skulde foregaa i en Kirke, faldt Afskeden ham ikke tung.

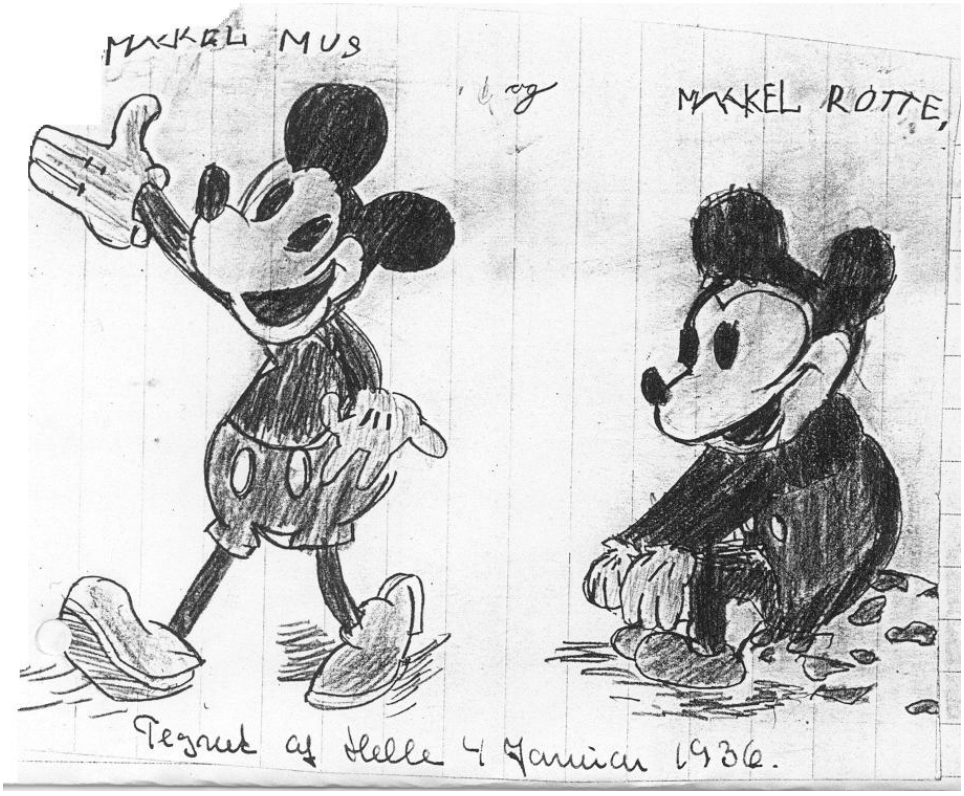
Deres Brudesvend- og Pige-Virksomhed klarede de stolt, Helle bar Brudebuket og midtvejs gik de saa til hver sin Side og lod dem gaa foran. De sad med ved det store Bord, og var oppe lige til de havde været med til at smide Risengryn Kl 1. Knud var saa imponeret af det sene Tidspunkt, at han sagde ”nu er Klokken 25 Minutter i halv to.”

Det var Lørdag, Mandag var vi hos Mogens, hvor vi spillede Lotteri, og Tirsdag, Nytaarsaftens Dag, rejste vi hjem igen, og tog lige til Farmor, hvor vi spiste til Middag og bagefter spillede Lotteri. 1. Nytaarsdag foretog vi os ingenting. 2. Nytaarsdag var Helle hos Kirsten Brummerstedt, og jeg tog Drengene med til Udsalg, Knud skulde have Frakke, det var nu ej blot til Lyst for nogen af os. Vi var først oppe paa Kontoret, før vi skred ind gav jeg dem strenge Ordre til at bukke og tage Hatten af for Hr. Thalbitzer, det gik ogsaa nydeligt, da vi saa skulde gaa, havde Kjeld taget Laaget paa igen, og med Hr. Th. i Haanden raabte han til mig, ”naar vi siger Farvel, behøver vi ikke at tage Hatten a’, vel?”

I gaar var Bodil og Dres her til Middag sammen med Dydyt og Jørgen, og senere kom den øvrige Familie til Kaffe, og Bordet var pyntet med Hatte, Knalderter og andet Nytaarshalløj, og endelig i Dag skal Knud og Helle til Dydyt, saa de kan i Morgen begynde Skolen med Bevidstheden om en vel anvendt Juleferie. Og saa skriver jeg, at vi ingenting foretog os 1. Nytaarsdag, da var vi alle Mand i Lillerød [hos Bodils] til Frokost.

Da Kjeld var uartig forleden, sagde jeg til ham, at jeg ikke kunde forstaa han vilde være uartig, naar han nu havde været saa sød, mens jeg havde været paa Fyn, en Beskyldning han skyndsomst rensede sig for ved at sige ”Nej, paa Lørdags var jeg *saa* uartig, jeg spruttede med Vand.”

Vi havde dejlig Sne og Frost før Jul, og Ungerne fik alle tre Ski fra Grønland og Kælke fra Krumstrup, men 1. Juledag oprandt med Tø, men til alt Held havde de bygget en Snemand i den gode Tid, og han lod Livet, og de stod paa Ski ned ad hans sørgelige Rester.



Tegnet af Helle 4 Januar 1936.

13 januar 1936

Kjeld er vidunderlig, han har plantet noget i en Urtepotte, i Morges halede han det op, og gik med det ind i Badeværelset i det han sagde: ”Nu vandede jeg min Blomst, men jeg vilde ikke slæbe hele Urtepotten med.” Han kan ikke fordrage, naar jeg ”laver Ansigt”, og forleden Dag stod han udenfor W.C.-Døren og vrælede ”Mo-a”, ”det er ikke din Mor”, svarede jeg med hul Røst. ”Du maa ikke sidde derinde og lave grimme Ansigter”, hylede han.

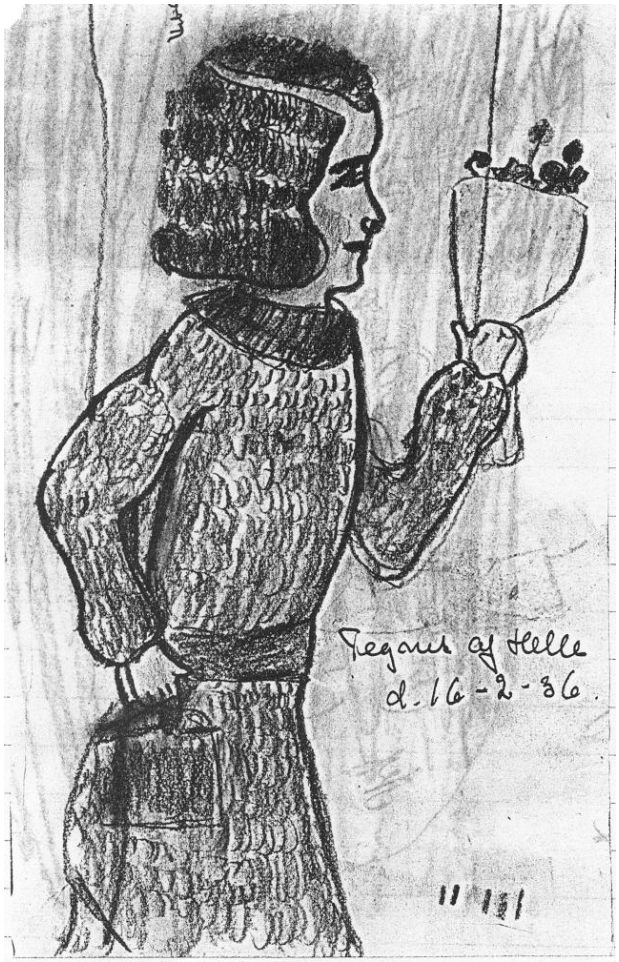
2. Februar 1936

Kjeld har ligget med Røde Hunde, han startede med Feber helt op til 40, og først da den var faldet til det normale brød Udslettet frem. Det var umuligt at afgøre, om det var Skarlagensfeber eller Hunde, men da der var saa lidt Udslet, blev vi enige om Hunde og haaber, det holder Stik. Han skal op i Morgen. Helle, Tora, Kirsten, Grete, Agnete og Knud skal spille Komedie til Fastelavn. Jeg har sat det i Scene. Stykket hedder ”den stjaalne Prinsesse”, og staaer i ”Hus og Frue”, men jeg har forbedret den med en Akt.

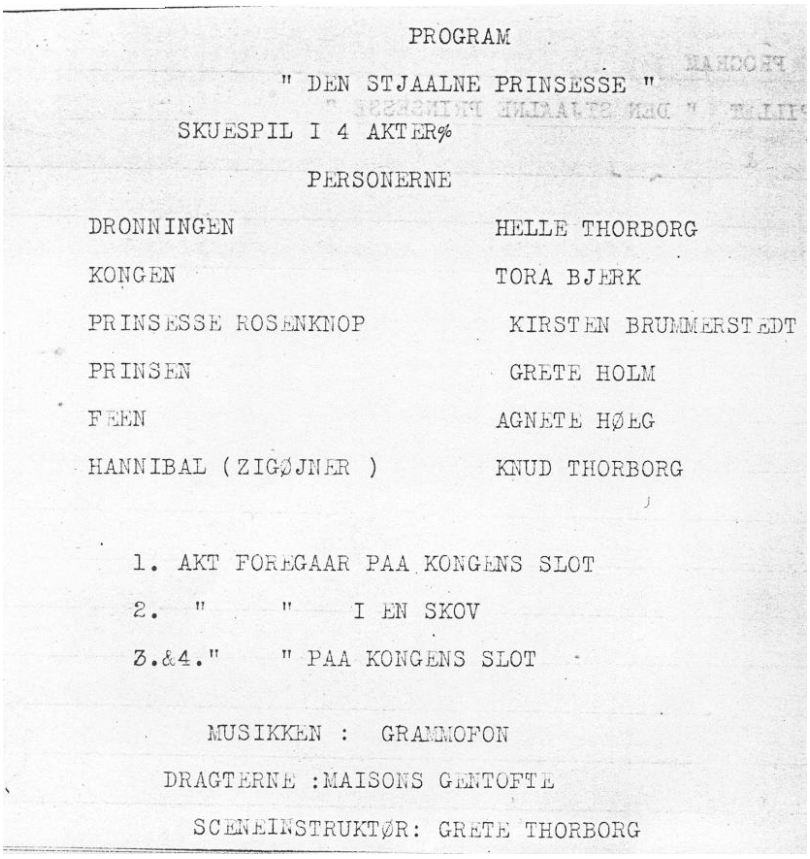
18/2 36

Jeg var til Skolemøde i Aftes, der var Diskussion om ”Børns Hjemmearbejde”, og jeg fortalte Børnene, da jeg kom hjem, at Frk. Assens, en ikke alt for elsket Lærerinde, havde sagt, ”at Børn holdt meget Hjemmearbejde, ogsaa af at lære Salmevers”, hvortil Knud aldeles indædt bemærkede: ”Det var vel nok frækt”. Børnene var med Margrethe paa Bakkegaardsskolen og se ”Aprilsnarene”, som Lærerne der spillede.

26/2-36



Vi har haft en bevæget Fastelavn. Søndag havde vi Generalprøve paa Stykket, som Børnene spillede, og det gik udmærket, til at se paa var her Mor og Poul, der trods Sne og Is var her et Par Dage, Farmor, Farvi, Margrethe, Dang, Mudde, Bodil og Dres. Stuen var delt af en Tøjsnor, der var trukket fra Kontor til Døren ved Haven, og paa den rullede paa Gardinringe Farmors Vintergardiner. Foran hver Akt fremsagde Helle Vers, som jeg havde digtet. Selve Stykket havde vi fra ”Hus og Frue”, men jeg havde forbedret det en Del, ved at indlægge en Scene, en Akt og en afsluttende Dans.



PROGRAM

" DEN STJAALNE PRINSESSE "

SKUESPIL I 4 AKTER%

PERSONERNE

DRONNINGEN	HELLE THORBORG
KONGEN	TORA BJERK
PRINSESSE ROSENKNOP	KIRSTEN BRUMMERSTEDT
PRINSEN	GRETE HOLM
FEEN	AGNETE HØEG
HANNIBAL (ZIGØJNER)	KNUD THORBORG

1. AKT FOREGAAR PAA KONGENS SLOT
2. " " I EN SKOV
3.&4." " PAA KONGENS SLOT

MUSIKKEN : GRAMMOFON

DRAGTERNE :MAISONS GENTOFTE

SCENEINSTRUKTØR: GRETE THORBORG

Foran første Akt fremsagde Helle:
God Aften og velkommen og Tak, fordi De kom, men inden vi begynder, saa vil jeg be' Dem om at tage gode Briller paa
almindeligt Glas, kan ikke gaa,
nej i Aften tror jeg, vi maa fri,
til Briller med lidt Trylleri,
saa Farmors Vintergardiner bli'r til herligt Draperi, og naar de gaar til Side, saa ser De som De skal, Dagligstue ændret til en dejlig Kongesal.

Foran 2. Akt:
Nu maa De ha' de stærkeste Tryllebriller paa, saa bli'r Loftet til den skønne Himmel blaa, og Gulvet til den bare, bare Jord,
Reol og Stole, Sofa, til Bøgetræer, der gror.

Foran 3. Akt:
Nu skal De ha' Brillerne paa igen
16 Aar er nu svundet hen,
De ser gennem Brillernes Trylleglar,
Spor af de Sorger, de med sig har,
men Enden er god,
saa er alting godt,
De er nu igen paa Kongens Slot.

Foran 4. Akt:
Paa Kongens Slot blev der Glæde og Fest
Feen blev ogsaa indbudt som Gæst,
fra Landevejen kom Hannibal,
De ser dem nu danse i Kongens Sal.

Dansen foregik saaledes, de stilede op to og to, og saa satte jeg Grammofonen i Gang til en Rheinlænderpolka og saa dansede først det ene og saa det andet og saa det sidste Par og endte med at danse i Rundkreds. Helle har aldeles forbløffende Evner til at spille Komedie.

Mandag Aften var alle Forældre + Fru Kjær og de spillendes Søskende her som Tilskuere. Efter Forestillingen fik de Voksne et Glas Vin og lidt Chocolade, og saa trak de sig tilbage, alle Børnene var bedt i Dragter til Aftensmad, Spisestuen var udsmykket med Guirlander, og en kulørt Lampe var anbragt over hver elektrisk Pære. Efter at ha' spist slog de Katten af Tønden i Kælderen, og saa dansede og legede de og fik Is inden de skulde gaa Kl 10.
I Morgen skal Børnene til Fest paa Skolen.

BØRNENES AVIS

Redaktør: Tante Fe. — Adresse: Gl. Torv 10-12, København K.

Nummer 11 | 13. Marts 1936 | 2. Aargang

DEN STJAALNE PRINSESSE

Kære Tante Fe!

Komedien gik udmærket godt, vi spillede Fastelavnsmandag. Mine Skolekammerater og min Bror og jeg spillede den, det var: Knud Thorborg: Zigøjner, Agnete Høeg: Fe, Helle Thorborg: Dronning, Tora Bjerk: Konge, Kirsten Brummerstedt: Prinsesse, Grethe Holm: Ridder Asger,

Venlig Hilsen

Helle Thorborg,
Udsigten 28, Gentofte.

Kære Helle. Du kan tro, det morede mig at høre om Opførelsen af Komedien her fra »Børnenes Avis« og at se det søde Billede af de unge Skuespillere, som jeg synes er aldeles udmærket klædt ud, saa de rigtig ligner, hvad de skal. Nu faar I selv og vore andre Læsere ogsaa Billedet at se.

Venlig Hilsen

Tante Fe.

28-2-36

Det viser sig, at Kjeld kan alle Versene fra Komedien fra Begyndelsen til Enden.

d. 14 Marts-36

Kjeld har været saa grusom grinagtig det sidste Døgn, han startede med i Aftes, da han var kommet i Seng, at ligge deroppe og raabe noget til mig, og da han ikke gav op, mente jeg, det var noget meget vigtigt, saa jeg skikkede Knud op for at høre, og han kom tilbage og meldte "Han vilde gerne vide, om man fik Mad i Himlen".

I Morges spurgte han ”Kan man dø af en Kartoffel”, ”Ja”, svarede jeg, ”Hvis du bliver kvalt i den.” Han: ”Jeg vil ikke kvæles i en Kartoffel, for saa dør jeg, og saa kan jeg ikke trille Snebolde, for Farmor siger, at der er ikke Sne i Himlen, men det kan jeg ikke forstaa, for det er da der, det kommer fra, saa maa der da være noget.” Senere paa Dagen gik han og sang ”Hver lille, Pige, hver lille Dreng, der ligger *knust* i sin lille Seng”, ”men hvad er det dog du synger”, spurgte jeg ”det hedder det da”, svarede han, ”eller er det trykket?” det var ”trygt”, der var blevet til det.

Vi har i Dag været inviteret til Chocolade paa Addas Asyl, Protektricen Prinsessen Thyra havde Fødselsdag, Knud betakkede sig for den Forlystelse, og da Johs spurgte ham, hvad han havde bestilt, mens vi andre var i Byen, svarede han, at han havde hørt Radio paa de lange Bølger og læst Avisen.

23 Marts 1936

Knud har ligget med Skoldkopper, jeg troede saa sikkert, de havde haft det, men enten er det anden Omgang, eller det har ikke været det i første. Han var en Dag rigtig daarlig, de slog ind i Halsen, saa den var helt fyldt med Skoldkopper og han havde høj Feber.

3 April 1936

Jeg skal love for Helle fik Skoldkopper, hun blev syg i Tirsdags og har siden ligget med høj Feber, i Gaar Torsdag havde hun 40, og vi havde Dr. til hende i Gaar Aftes. Hun ser forfærdelig ud. Kjeld ligger ogsaa, men ser ud til at slippe nemmere. Afdansningsballet i Morgen røg i Vasken.

25 April 1936

Helles Fødselsdag blev da reddet selv om Afdansningsballet gik i Vasken; hun kom lige op til Paaske, men saa forfærdelig ud i Ansigtet af Saar. Langfredag var vi en meget mislykket Tur til Tølløse; vi startede alle Mand i Graavejr, men det saa ud til at Solen skulde komme, men inden vi naaede Kbh., øsregnede det, men vi var stadig Optimister, drog til Tølløse, asede i Regn og Blæst 2 km til Slottet, min ”Parisermodel” røg over Pløjemarker, Kjeld tudede og maatte bæres, paa Slottet var der modbydeligt, koldt, tilrøget, elendig Mad, og saa tog vi hjem igen.

Helles Fødselsdag gik straalende, d.v.s. i Regn, men 11 Veninder mødte og de var søde, og Festen sluttede med Is, Højdepunkt over alle Højdepunkter. Baade Helle og Knud er blevet Spejdere. Helle Grønsmutte (K.F.U.K.) Knud gul Ulveunge, det kunde han nemlig blive nu, grøn kunde han først blive som 9aarig. Saa nu gaar det med Spejdermøder og Spejderture. Mor og Poul har været herovre et Smut, Børnene har faaet en ny Tante, Poul er blevet forlovet med Grete Beyer-Andersen.

30-4-36

Knud kan ærgre sig paa broderlig Vis over Helle. I Gaar sagde hun ”Naar jeg bliver stor, vil jeg giftes med en Læge, og han skal være noget saa smuk”, hvortil Knud i sin mest arrige Tone vrængede ”Ja, han skal vel ha’ Krøller helt ned paa Maven.”

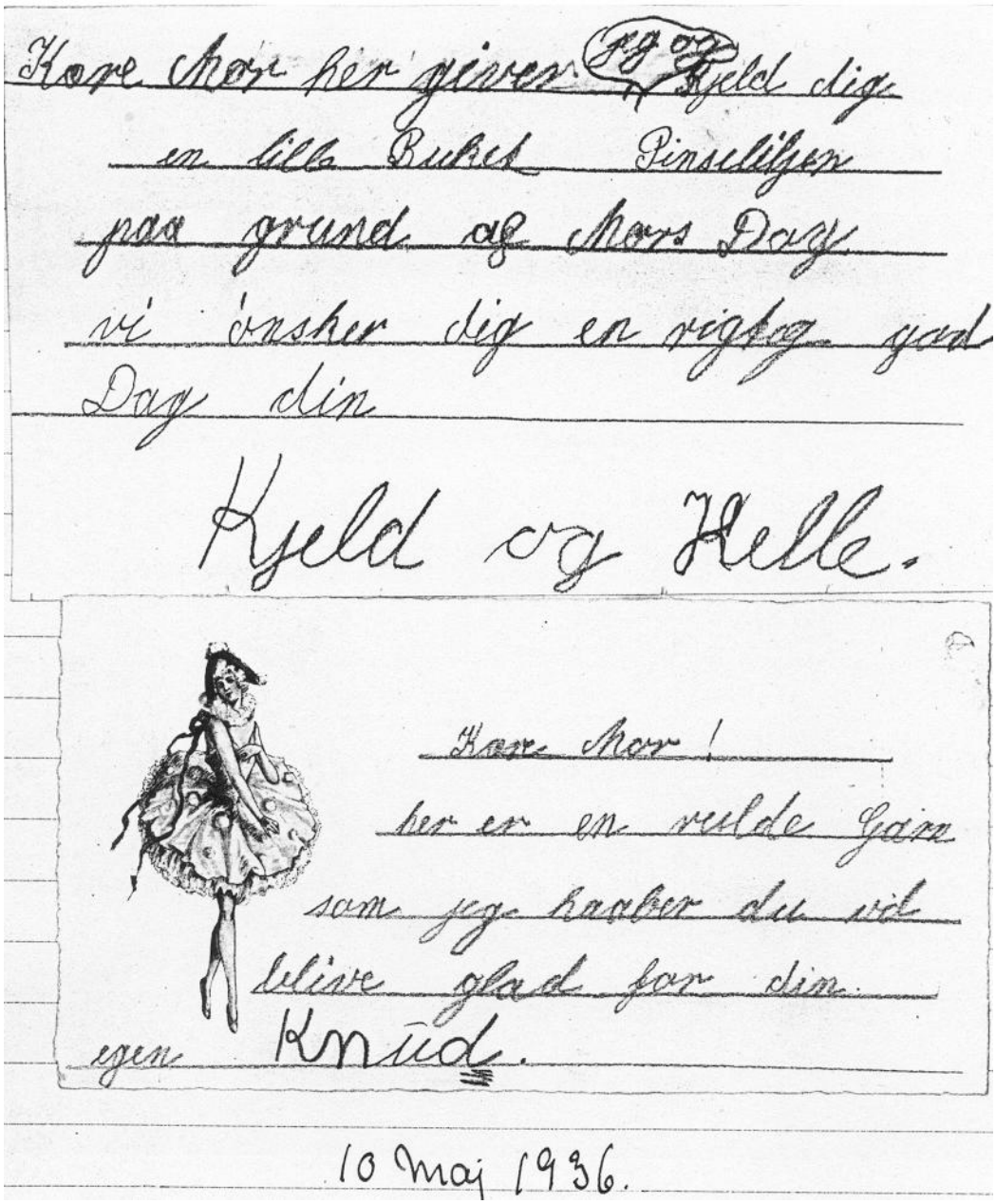
5. Maj 1936

Kjeld og jeg agter os til Krumstrup i Dag om 8 Dage for at fejre Pouls Forlovelse paa hans 25 Aars Fødselsdag. Til den Ende er Kjeld i Dag blevet klippet, det plejer at være en frygtelig Forestilling med Vræl i høje Toner, men der er sket et pludseligt Omslag, han var mere end ivrig efter at komme af Sted, og paa Vejen sagde han ”De andre Mænd vi mødte, ved vist ikke, at jeg skal klippes”, han skulde have en 5-Øres Chocoladecigar for Heltedaaden, men han vader frejdigt ind og be’r om 10 1-Øres Caramelle, saa jeg maatte uden at mugge af med 5 Øre til. Da det gik glat, erklærede han ”næste Gang tror jeg nu nok, at jeg siger 100.” Han er saa sej, at han ikke er til at være ved.

Vi var til Spejderbazar i Søndags, Kjeld ogsaa, og han vandt hver Gang, han trak i Tombola, saa jeg næsten ikke kunde fragte alle Gevinsterne hjem.

19 Maj 36

Vi kom ikke som paatænkt til Krumstrup, for Knud fik Influenza Dagen før vi skulde rejse, men nu er han oppe igen, og nu har vi bestemt at rejse d. 22, saa haaber vi, det lykkes.


Kære Mor her sender Kjeld dig
en lille Buket Pinseliljer
paa grund af Mors Dag
vi ønsker dig en rigtig god
Dag din
Kjeld og Helle.

Kære Mor!
her er en vulde Gaas
som jeg haaber du vil
blive glad for din.
egen Knud.

10 Maj 1936.

8 Juni 1936

Kjeld og jeg var paa Krumstrup i omtrent 8 Dage, den Dag vi skulde rejse tilbage om Middagen, brækkede Kj. sig om Morgenen, saa jeg maatte ringe hjem, at vi først kom, naar han var rask. Men han klarede op hen ad Formiddagen, saa vi kunde rejse med Eftermiddagstoget, jeg kom saa lige hjem til om Fredagen d. 29 Maj at sende Knud i Pinselejr. Det var en eventyrlig kold og vaad Pinse, og jeg var nærmest fortvivlet over, at han var kommet af Sted. Første Nat havde det øset ned, saa de maatte ligge i en Lade, Lørdag Aften tog jeg op for at se til ham, og da modtog han mig med, at han foreløbig havde mistet Lommebog, Spejderbælte, Tandbørste og Madras, hans Sko var drivvaade, saa jeg fik ham i et Par andre, men ellers var den Aften herlig, og man maatte mene, det skulde være Begyndelsen til bedre Tider, og saa vaagnede vi med det væmmeligste Vejr Pinsemorgen. Mandag Aften vendte han tilbage, og havde ingen Skade lidt, de forskellige tabte og bortkomne Ting, var efterhaanden dukket op paa nær Spejderbælte og Lommebog, det havde ikke været koldt, skønt de holdt Storvask i Sjælssø kun iført Bukser, de havde faaet herlig Mad. Bøf, der var stegt i Regn skulde efter hans Beskrivelse være særlig gode. Lejrlivet havde i det hele taget været glimrende, men for Knud er der altid noget at ærgre sig over, og det var der da ogsaa der, idet en af Ulveungerne, Bjørn, havde drillet. Men det er vist desværre et Karaktertræk hos ham, at der altid skal være et eller andet i Vejen, gaar han i en yndig Skov, er der myg, o.s.v.

Nu ligger Helle med Angina, men er dog feberfri i Aften.

17 Juni 1936

Knud og Kjeld vaccineret.

22 Juni 36

Saa har vi Sommerferie, de fik allerede fri d. 20. De klarede sig begge to fint til Eksamen, Helle havde 2 ug?, 2 mg+ og Knud 1 ug, 1 mg+, 1 g. Endnu mærker vi ingenting til Vaccinationen. Knuds Spejderhøvding "Arne" har faaet overtalt Knud til at være med paa Lejr paa Langeland fra d. 1 til 11 August, med Løfte om at tale med den drillende Bjørn. For øvrigt er Knud kommet over i den anden Bande. Helle skal til Gjorslev ved Storehedinge fra 11-18 Juli med sine Spejdere. Helles Klasse er blevet delt, fordi den er for stor, og Helle er som den eneste af Hjertevenindeskaren kommet over i den nye Klasse, det er jo ikke morsomt, men Helle har et velsignet Sind, hun tager alt fra den bedste Side, og faar altid det bedste ud af det. Fru Kjær beholder hun.

30 Juni 36

Drengene fik lidt Feber af Vaccinationen, Kjeld laa i Sengen en Dag med 39°, men var ovre det næste Dag og oppe, Knud havde kun nogle Streger, men var sløj nogle Dage.

Vi har haft Besøg af Pille og Merete, de kom til Kjelds Fødselsdag, Lørdag, og blev til Mandag. Fødselsdagen fejredes efter alle Kunstens Regler. Kl 6 startede vi, Pille kom Kl 12½, Jørgen Bache, som Kjeld har faaet til Ven var her til Chocolade, saa var vi 10 til Aftensmad, og 19 til Jordbær og kulørte Lamper i Haven og Tandlæge Bjerks med Tora og Agnete Høeg var her til Kaffe. I Mandags var vi i Lillerød.

14 Juli 1936

Lørdag d. 11 Juli drog Helle i Spejderlejr, hun startede fra Kirketorvet sammen med 65 andre i to store Biler. Vi havde Kort fra hende i Dag, hun er henrykt, og bader 3 Gange om Dagen. I Morgen tager Drengene og jeg til Dragør og skal bo nogle Dage paa Kroen, saa de rigtig kan faa Lejlighed til at bade.

16 Juli 1936

Vor Dragørtur blev en ren Fjasko, fra vi kom der øsregnede det, og Kroen, vi skulde bo paa, var absolut ikke lækker, vi skulde bestige en bedre Hønsestige, for at komme op paa Værelset, der skulde Drengene have sovet i én Seng, men da jeg forudsaa, at det vilde ende med Spektakkel, laa Kjeld og jeg sammen. Dynerne var som fyldt med Sand i Stedet for Fjer, men til alt Held opdagede jeg et Par Tæpper i et Skab, som vi i Stedet tog over os. Haandklæder, Glas og Potte var ukendte Ting, saa jeg maatte tømme den ene Vandkande, og bruge som Potte, og da den var rigelig brugt væltede Knud den ned i min ene Sko. Saa havde jeg faaet nok, saa flygtede vi hjem.

24-8-36

Vi har nu atter optaget Skoletilværelsen efter en bevæget Sommerferie. D. 31 Juli sendte vi Knud af med Spejderne til Langeland, han mødte ved Stationen Kl 5½ i den aarle Morgen, og drog til Tranekær, hvor han boede i Telt. Dagen efter rejste vi andre til Krumstrup. D. 9 var det Forældredag i Lejren, og Johs og jeg tog fra Svendborg til Rudkøbing, nød Smørrebrød i Hotel Langelands Have og kørte saa i Rutebil til Tranekær, hvor vi fandt "Musvit" i bedste Velgaaende om end temmelig beskidt. Vi boede paa Tranekær Kro om Natten. D. 10 tog vi til Lohals og Hou, d. 11 kom alle Ulvene til Lohals, de skulde med "Tranekær" til Korsør og videre hjem, Knud tog vi med os med Lundeborg-Færgen, og fra Lundeborg med Bil til Krumstrup. Johs og Helle boede de første Dage hos Mogens, og vi var alle sammen dernede til Meretes Fødselsdag. Knud har i den Grad udviklet sig i Ferien, har taget 4-5 π paa, men megen udviklet Virkelyst og ikke udpræget Artighed følges desværre ad. Men Lejrlivet havde han klaret stolt, og havde ingen særlige Beklagelser over Drillerier, men sluttet sig til nogen havde han heller ikke. Dog tror jeg "Arne" har vundet hans Tillid. Desværre holder samme "Arne" nu op at være Fører.

Paa Onsdag d. 26 skal Skolen paa Skovtur.

9 Sept 1936

I Lørdag d. 5 var jeg med Børnene først i Biografen i København til "Gullivers Rejse" og dernæst i Tivoli, begge Dele var Kjelds første-Gangs-Oplevelse, Biografen var lidt af en Skuffelse, men Tivoli overgik hans dristigste Forventninger, og han gik paa alle Kørsler og Sejladser med krum Hals, kun da han i Balje forsvandt ind under Rutsjebanen, raabte han "jeg vil alligevel ikke", men da hang han rigtignok paa den. Og det gik ogsaa godt.

28 Oktober 1936

Knuds 8 Aars Fødselsdag forløb uden Lemlæstelser, han medførte 9 ligesindede lige fra Skole. Jeg mente at have været genial, idet jeg ved hver Plads anbragte en gul Sodavand med Navn paa og Sugerør i, dette Rør virkede imidlertid som Springvand, naar de havde suget lidt og saa holdt op, stod det op af Røret, det var meget spændende og Dugen flød. Saa gik den vilde Jagt til Johs Kl 4½ kom hjem og viste dem Film.

Johs' Fødselsdag gik af i Stilhed, Knud havde købt en Spejderkniv til ham, Helle to Chocoladeflasker med Liquør. Poul, Margrethe, Svigermor var her til Chocolade, vi inviterede Poul og Grete til "Melodien, der blev væk" om Aftenen.

Min Fødselsdag var ligeledes fredelig. Det var Efteraarsferie. Aftenen før opdagedes det, at Kjeld ingen Pakke havde til mig, men Johs havde lige købt Konvolutter, og de blev pakket ind, og flere Gange i Aftenens Løb sukkede jeg over Mangel paa Konvolutter, og hver Gang opførte Kjeld Krigsdans. Knud havde købt en Bog "Indian summer" til mig, jeg har ham lumsk mistænkt for, han troede det var Indianerhistorier. Helle havde syet en Bakkeserviet, sømmet i Kanten paa Maskine, og saa fik jeg to Naale til at sætte i Kraven, forestillende en Hund og en Fodboldspiller, den sidste var jeg særlig indtaget i. Grete var her til Frokost, derefter gik jeg i Dyrehaven med Børnene + Grete Holm og Kirsten Brummerstedt. Svigermor og Vivi var her til Aften.

Helle var paa Lejr i Efteraarsferien d. 17-18-19. De var i Værløse, et dejligt Sted. Vejret var rædselsfuldt. I Gaar blev Poul og Grete gift, i Morgen venter vi dem, Onkel Svend, Ole Beyer [Gretes bror] og Kirsten til Middag. D. 5 Nov. fejrer vi Svigermors 75 Aars Fødselsdag hernede. Kjeld interesserer sig stærkt for Liv og Død for Tiden. Han sagde en Dag til Svigermor "Hvornaar dør du Farmor, naa, det gør nu ingenting, der er nok en, der vil arve din Stilling." Ligesom han bebuder, "at naar Onkel Carl dør, skal Knud arve hans Stilling og bygge Broer over det hele." Helle har to Gange optraadt ved Spejderunderholdning, jeg har lavet en Grønsmuttesang, som de sang og ellers optraadte hun i Knuds Tøj, han blev noget forundret ved at se det optræde "det er vel nok frækt", hørte jeg fra ham. En anden Gang fremsagde hun "Konen med Æggene." Helles store Nummer paa Skolen er at skrive Stile, de bliver gerne læst højt.

2. Februar 1937

I December var her Influenzaepidemi over hele Landet. Alle tre Børn og jeg laa paa én Gang, Johs blev syg nogle Dage før Jul, og laa Juleaften, d.v.s., han kravlede op for at se Børnene ved Juletræet. Vivi laa paa Sygehuset af Nyresten, saa Svigermor var vor eneste Gæst. Sidste Aar gjorde Johs Vrøvl over, at jeg havde købt for stort et Juletræ, og mens vi pyntede Juletræ (denne Gang I mindre Format) spurgte Kjeld gravalvorligt "Hvorfor gør Far ikke Vrøvl i Aar?", og jeg svarede lige saa alvorligt "Fordi han er for syg." Vi havde en meget stille Juletid, fordi Johs ikke var rask. Børnene morede sig med at løbe paa Rulleskøjter i Kælderen. Nytaarsdag var vi hos Margrethe til Middag, Lotteri og Fyrværkeri. I Januar og til i Dag har vi haft voldsomt Vintervejr, med en forrygende Storm og Frost, Børnene har været paa Skøjter næsten hver Dag, alle andre Steder undtagen her omkring har der været Togstandsning p.Gr a. Sne, men vi har kun en ubetydelig Smule.

D. 24. Jan. var jeg med de store til Elverhøj paa det kgl. Teater. Det var en stor Oplevelse, Ulla og Johs. Poulsen spillede Kongen og Agnete. Da jeg fortalte Helle, at det foregik der, hvor de havde

været i Sommerlejr, spurgte hun ”om vi ogsaa kunde se deres Hytte.” D. 16 var vi til Spejderfest hos Knuds Spejdere. Han har vundet en Sølvplade for at gaa 90 km.

Paa Lørdag d. 6 Febr. skal vi have Fastelavnsfest. Bror Keller (Poul kunde ikke) Brummerstedterne, Tora, Britta og Grete er bedt til Kl 6 til Aftensmad, saa skal de slaa Katten af Tønden, se Film og endelig har jeg købt en lille Ting til dem hver, som de skal søge efter i hele Huset, de faar udleveret en Pakke, hvor paa der staar ”søg et eller andet Sted”, og naar de saa kommer der, skal de søge et andet Sted. De er bedt i Dragter.

8. Febr. 1937

Agnete har i Dag faaet en lille Pige, hun ligger paa Lucasstiftelsen. Helle og jeg var ude for at se til Dydyt, som ligger der efter en Abort, og som har Fødselsdag i Dag, og vi saa lille Frk. Staggemeier 3 Timer gammel.

Vi har holdt Fastelavn i stor Stil. Knud startede Fredag med at være til Fødselsdag og Tøndeslagning, hvor de var 20 Drenge. Her gik Fastelavnsfesten aldeles programmæssigt og glimrende. Søndag var de i deres respektive Spejderhytter, Helle blev Kattekonge, og fik 3. Præmie for Udklædning, hun var Cowboy. (Skibukser, Knuds Skjorte, et trekantet Tørklæde, et rødt Trækgardin som Sjærf og en stor Hat lavet af en Papæske). I Dag har de slaaet Urtepotter i Stykker hos Margrethe.

14/2-37

Helle og jeg har væddet om hun bliver gift eller ikke. Hun skal give mig 2 Kr paa sin Bryllupsdag, eller jeg hende 2 Kr paa hendes ugifte 35 Aars Fødselsdag.

22 Marts 1937

Knud ligger i Sengen med ”Røde Hunde”, vi troede først, han havde Skarlagensfeber, men slap med Skrækken. Helle skal til Afdansningsbal i Aften, det skulde Knud altsaa ogsaa have været. Hun skal danse Solonummer paa Taa. Johs kan desværre ikke komme med, da det er Mandag og ovenikøbet er der Rigsdagsmøde.

11 April 1937

I Morgen er Helle 10 Aar, jeg kan næsten ikke forstaa det, og jeg tør nok sige, at man bliver ikke mindre Glad for hende med Aarene. Hun og Knud har faaet Cycle i Dag, Knuds er Forskud paa hans Fødselsdagsgave, Helle kan cycle, hun har lært det paa Venindernes, Knud mente, at han kunde, og da det viste sig, at han ikke kunde, tudbrølede han af Skuffelse. Helle er p.t. paa Grund af daarlige Hæle, vist nok af Overanstrengelse ved Ballet, fritaget for Gymnastik, saa vi kan holde Fødselsdag i Fred og Ro, til hun skal af Sted 8 3/4 . Vi har fra d. 7 til i Morgen haft to sønderjydske Piger boende, de er 77, der bor rundt om i Gentofte, og som skal se Kbh, og Nord og Sydsjælland. Værtsbørn fik tilbudt en Fridag fra Skolen for at gøre en Tur med dem, og i Gaar var Helle og Knud med dem paa Kronborg og Frederiksborg Slot. Det første alle fire fortalte, da de kom hjem, var, at de havde set en Flagermus!

Kjeld er ellers den, der nu leverer de bedste Morsomheder, naar undtages, at Helle undrede sig over, at en eller anden intet ”Paradisæble” havde, det skulde være ”Adamsæble”!

Den lille siger, og saa læsper han paa ”s’erne”, ”Du kan sagtens Mor, naar du drømmer stygt, kan du lige kravle over til Far, jeg skal ud paa Gulvet for at komme over til dig.” I Gaar spurgte han, om han maatte faa et Batteri? ”Nej”. Så løb han til sin Far. ”Nej”. Saa igen til mig ”Moar, maa Far bruge sine Penge til hvad han vil?” ”Jo-o-o-o”, saa igen ned til Johs ”Far, du maa godt!” Han fik for øvrigt det og en Klokke paa sin trehjulede Cycle, da de store fik Cyclerne. Knud syntes ganske vist, at det var ”raat”, han skulde nøjes med en Klokke, men han var mindst lige saa lykkelig. Dagen før Skærtorsdag d. 24 Marts, var han paa Rundetaarn for første Gang med Johs. Forleden Dag bebrejdede jeg ham, at han sagde ”han” om sin Far, han grundede lidt, saa spurgte han ”Du vil da ikke ha’, at jeg skal sige ”hun”. – Helle skal for første Gang holde sin Fødselsdag inden for rimelige

Grænser, her kommer 7 Veninder, Kirsten Brummerstedt, Kirsten Kristensen, Tora Bjerk, Grete Holm, Agnete Høeg, Lise Hannov og Britta Larsen. En af Paaskedagene var Børnene med henne hos Margrethe, hvor Jens W., Mudde og Dydyt tog sig af deres Underholdning, da den var paa Højdepunktet, gik det meget livligt til, saa Kjeld sagde "nu tror jeg, jeg vil ned og kæle lidt med min Mor." Knud kom splintrende hjem fra et Spejdermøde en Dag, og raabte "Mor", saa Huset var ved at vælte, han havde vundet et Mærke, med Ret til at bære samme, da der ikke var mere Begejstring at klemme ud af mig, spurgte han "hvornaar kommer Far?", "ikke før du sover", (vi skulde ud om Aftenen), da vi kom hjem, laa Blusen med Mærket udbredt paa Johs' Skrivebord.

Helle var med Brummerstedts i Kirke til Hans-Christians Konfirmation. At H-Chr. skulde i Kirke svirrede stærkt i Kjelds Hjerne. "Skal han da begraves, eller skal han giftes", spurgte han. Og da Helle kom hjem forhørte han, "om der ogsaa var Tombola". Tombola og Kirke er nemlig stærkt sammenknyttede i hans Erindring fra Addas Basarer i Davidskirken, han sagde ogsaa midt under Gudstjenesten Juleaften for et Aar siden "Det var deroppe vi "vindede", og pegede mod Orglet.

d. 18 April 1937

Kjeld dyrkede Rundetaarns-Minder forleden Morgen, han gennemgik hvilke Taarne, han havde set nedefra, og endte med "Skydetaarnet", "hvad er dog det for et?" spurgte jeg. "Det er det, der snor saadan", svarede han. "Mener du Børsen?" forhørte jeg, "naa, jeg troede, det hed "Bøssen", det var det, der var blevet til S*kyde*taarnet.

23-4-37

Vi skal til Barnedaab med efterfølgende Frokost hos Agnete, d.v.s. det første er Agnete Mor til, det andet Adda. Helle skal med. Knud er til Spejdermøde, det er St. Georgsdag.

Jørgen Bache er blevet opereret for Brok, og da jeg sagde til Kjeld "Hvad synes du, Jørgen ligger paa Sygehuset", svarede han "Hva' skidt, jeg gider jo ikke lege med ham alligevel."

8. Sept. 1937

Der er løbet noget Vand i Stranden siden jeg sidst fik skrevet heri, en hel Sommer er gaaet, og den er gaaet godt og meget afvekslende. D. 21 Juni rejste Børnene og jeg til Krumstrup, hvor der i den Grad gik Landmand i Knud, at han ved, hvad han skal være, naar han bliver stor, han ønsker kun at slippe ud af Skolen, saa hurtigt som muligt, "hvis jeg nøjes med at blive Fodermester, behøver jeg saa Realexamen", spørger han.

D. 3. Juli kom vi hjem igen, og d. 5 drog Knud paa Lejr til Bramnæsvig. D. 15 drog vi alle sammen til Sejrø Bugten, hvor vi havde lejet et lille bitte Hus, Darlings Hus Nr. 3, paa Vejen tog vi Knud paa. Opholdet der resulterede i, at vi købte Solbakken lige ved Siden af, som vi glæder os til at tage i Besiddelse næste Aar. Der var vi i 14 Dage, og derefter var Helle i Lejr i 8 Dage ved Smidstrup Strand. D. 12 begyndte Skolen igen. D. 1 Aug. fik vi Melding om lille Idas Fødsel, hendes Daab var jeg til d. 29 i Aarhus, d. 4. Aug. fik vi Bud om Stamherren til Krumstrup [Viggo].

Kjeld havde svært ved straks i Sommerhuset at aflægge sine "Burgøjservaner", han foer rundt for at finde de elektriske Kontakter, og da vi sad og spiste i Husets eneste Stue, spurgte han: "Hvor er egentlig Dagligstuen?" En Nat vaagnede jeg, der laa i Køje under Helle, ved en underlig silende Lyd, der først i hele sin Rædsel gik op for mig, da Helle hylede, "Mor, jeg tisser, jeg tisser", og saa drev det gennem Madrassen og ned til mig, det var hyggeligt!! Vi var til Asfaltbal i Nykøbing, det var en Oplevelse, Helle og jeg svang os paa Asfalten, det lynede og tordnede hele Tiden men uden Regn. Saa var vi paa Gniben, men til gengæld i øsende Vande. Vi saa paa samme Tur Museet i Stenstrup og Oddens Rævefarm, den sidste i Sol.

Paa Hjemvejen brækkede Don sig i Bilen, og da den kom ud for at lufte sig, blev den paakørt af en modgaaende Bil, saa den i sindsforvirret Tilstand for ud i den vide Verden, og vi maatte køre hjem uden den, det var meget sørgeligt, og for at det ikke ligefrem skulde blive til Graad, maatte jeg

fortælle en Solskinshistorie om, at den nok var havnet i en Gaard, hvor Børnene var saa glade for den. Selv troede jeg ikke paa Historien, men ikke desto mindre var den sand for tre Dage efter fik vi Telefon fra Svogerslev, at den i bedste velgaaende befandt sig i en Mølle, hvor Børnene netop var saa henrykte for den. Men da jeg jo altid saa vidt mulig giver Børnene reelle Oplysninger, var de ikke særlig forbavsede over at det passede.

28 September 1937

Johs og jeg skulde have rejst til Krumstrup til Barnedaab d. 25, men han blev forhindret, saa fik Helle Lov at komme med i Stedet for. Da det var Kongens Fødselsdag om Søndagen, havde Skolerne fri om Mandagen. Vi var først hjemme her Mandag Aften Kl 8½. Drengen kom til at hedde Viggo. Bodil og Dres var hjemme paa Ferie med Ida, og til Middagen kom Mogens og Merete med Pille og Ole. - Knuds Fødselsdag gik paa det bedste, det var afgjort den fredeligste, han har haft. Deltagerne var Jørgen, Oluf, Ove, Thorkild og Arne, og bedt var Stefan og Anders og Henrik, men de tre var syge. Drengene har en voldsom Passion for Tinsoldater, Knud fik omtrent ikke andet.

Svigermor brækkede Benet i Sommerferien, hun var paa Sygehuset en Omgang, saa her i Gentofte, mens Balles boede her ude, saa hos dem paa Østerbro og nu igen paa Hospitalet. Mens Børnene var paa Fyn i Sommer, var de for første Gang i Cirkus, det foregik i Ringe. – En Dag Knud gik paa Grete og Pouls W.C. sagde Kjeld ”Er du tosset, det er jo ikke der du er ”indveteret”.”

12-10.37

I Forgaars tabte Kjeld sin første Tand. I Dag skal Helle til sit første Skolebal.

29 Oktober 1937

D. 16 Oktober drog Knud paa Efteraarsferie til Krumstrup ledsaget til Nyborg af Bod, han var straalende henrykt ved Tanken om 8 Dage paa Landet. D. 17 Okt. blev Kirsten og Børge viet i Vangede Kirke, og Bryllupsfrokosten var her. Ligesom vi staar og skal af Sted til Kirke, faar vi Telefon, at Knud er faldet af en Hest og har brækket Armen lige over Albuen og er indlagt paa Svendborg Amtssygehus. Næste Morgen rejste jeg til Svendborg, og havde nær faaet et Chock, da jeg saa, hvordan han laa, en Bøjle er fastgjort over Sengen, og derpaa er anbragt Lodder og Trisser og han ligger med Overarmen lodret, igennem Albueknoglen er stukket en ”Strikkepind”, Underarmen er vandret, og den støttes af et Haandklæde, paa Haanden har han en Handske, der er stiv, saa Fingrene ikke kan røres, og en Snor er snurret om Handskespidserne og hen over en Trisse og fastgjort i et Lod, og saadan skal han ligge i en Maaned. Men han har taget det hele som en Helt. Knud mangler en Evne eller Sans, og det er at bruge sine Hænder fornuftigt, naar han falder. Staldmester, der havde sat ham op paa Hesten, forsikrer, at han aldrig har set nogen falde saa tosset af en Hest. Den gav et Hop, og i Stedet for at klamre sig til Hestens Hals, gav han slip og lod sig dejse baglæns ned. De første Dage var slemme indtil Armen faldt til Ro i Stillingen, og saa laa det lille Skidt og sagde ”I maa ikke sige til Staldmester, at det gør ondt, han maa ikke gaa og være ked af det.” Jeg var derovre i 8 Dage og boede skiftevis hos Mogens og paa Krumstrup, og de var saa flinke paa Sygehuset, saa jeg ogsaa maatte være der udenfor Besøgstid. Jeg spiste hver Dag Frokost hos Mors Barndomsveninde, Fru Herman Christensen. Mor var her hos Børnene imens, hun boede her i Forvejen i Anledning af Brylluppet. Min Fødselsdag holdt jeg derovre, vi havde ellers budt til Selskab, men det maatte vi altsaa aflyse. Jeg gav Kringle og Kaffe paa Afdelingen.

Først laa Knud sammen med en gammel rar Vejmand ved Navn Berthelsen, saa var Sengen tom nogle Dage efter, at han var rejst, og lige før jeg tog hjem, kom der en 16 Aars Dreng i den. Paa den anden Side havde han en 10 Aars Dreng, Villy, han var nu oppegaaende, men havde ellers brækket Armen ligesom Knud.

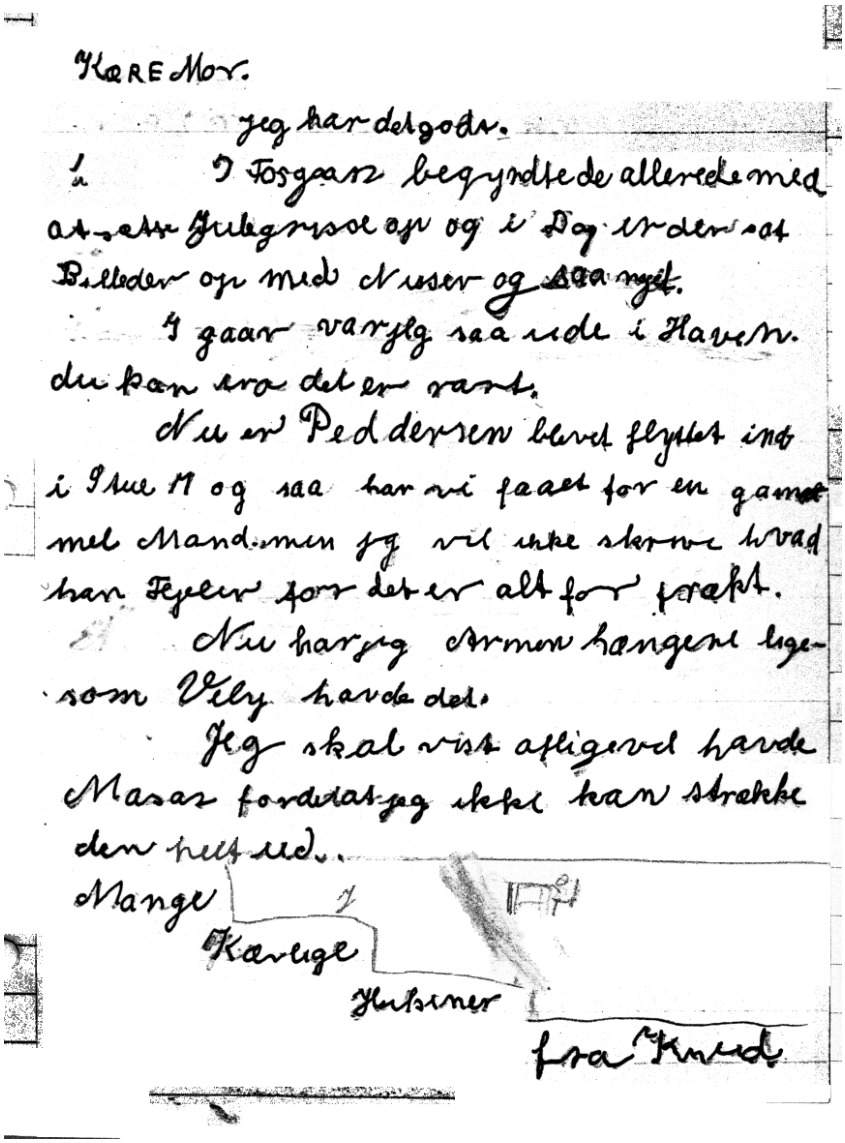
21. November 1937

Knud er stadig paa Hospitalet, men nu oppegaaende. Han var 3 Uger i Stræk og 1 uge i Gips. Han er i godt Humør og tager det hele som en Mand.

Kjeld var i Gaar med mig i Byen, han blev klippet hos Johs' Barber og var oppe at se Trykkeriet, en stor Oplevelse, naar jeg bagefter spurgte ham om noget derfra, vilde han nødig ha', at der var noget han ikke kunde give Besked paa, som da jeg spurgte, hvordan de lavede Takker paa Frimærkerne, svarede han, at det gjorde de med en Saks, som den Billetmanden havde --- vist nok.

Helle var hos Dr. i gaar, da hun har hostet i 14 Dage, men det var kun Irritation i Halsen.

Modtaget fra Knud fra Svendborg Amtssygehus d. 18. November. Jeg har skrevet det op med Blæk.



Kære Mor.

Jeg har det godt.

I Tirsdags begyndte de allerede med at sætte Julegrisen op og i Dag ser det ud som Billeder op med Kranser og saa nyt.

I gaar var jeg saa ude i Haven. du kan vel se det er varmt.

Nu er Peddersen blevet flyttet ind i Stue 11 og saa har vi faaet for en gammel Mand men jeg vil ikke skrive hvad han Fejler for det er alt for fræk.

Nu har jeg armen hængende ligesom Vilh. havde det.

Jeg skal vist afligevel have Masse for det jeg ikke kan strække den helt ud.

Mange Kærlige Hilsner fra Knud

Mandag 29 November 37

I Dag er Knud kommet til Krumstrup, jeg har faaet Telefon i Aften, jeg har ovenikøbet talt med ham selv. Johs rejser derover i Morgen, og paa Onsdag kommer de hjem.

D. 25 var Helle og Kjeld og jeg hos Birte [Balle] paa Frederiksberg Slot, det var meget vellykket, men da Johs bagefter spurgte Kjeld, hvem der var sødest enten Jette eller Inger Lis, svarede han, at han ikke kunde se Forskel paa dem, saa det smukke Køn gør ikke stærkt Indtryk paa ham endnu.

Dagen efter var vi paa Juleudstilling, vi havde ogsaa Jinisie[?] med, og gjorde Crome og Goldschmidt, Magasin og Daell, og betragtede længe Thorngrens Vinduer. Og Festens Clou er altid paa Byture Te paa et Mælkeri, det er noget af det yndigste, de ved.

I Gaar legede Kjeld med Allan. Da han kom ind sagde jeg: "Jeg syntes, der var en, der brølede.
Han: Ja, for Allan tissede paa mig.
Jeg: Jamen, det var da Allan, der tudede.
Han: Ja for saa hældte jeg Vand ned ad ham.
Jeg: Hvor fik du det fra?
Han: Det gik jeg ind og hentede.

2 Januar 1938

Så gik Julen, godt 8 Dage før blev Børge opereret for Blindtarmsbetændelse, saa Kirsten har været her siden. Juleaftens Dag gik med at pynte Juletræ og være i Kirke paa Østerbro. Børnene, d.v.s. de store, var med deres Far til "der var engang" Torsdag før Jul. Juleaften forløb programmæssig, Knud fik Mandelen, Juletræ med alle Vers af "højt fra Træets grønne Top", og saa Pakkeudpakning i lange Baner, og endelig Kaffe hos Margrethe. Svigermor og Vivi og altsaa Kirsten var her. Vi havde Juleselskab d. 18, og ellers er det gaaet Slag i Slag med Jule-Familie-Komsammen. 1. Juledag skulde det være hos Adda, men da Kjeld mente han var for træt til at danse om Juletræ, og til Slut erklærede, at han hellere vilde i Seng, kom han det i Stedet for Kl 4, og sov 16½ Time, han var aldeles udmattet. Ellers har vi Voksne været hos Trysse, Svigermor og Agnete. Nytaarsaften tilbragte vi i Stilhed, jeg spillede Dukketeater for dem, og saa spillede vi et nyerhvervet Spil, Duekapflyvning. Jeg havde købt lidt Fyrværkeri som under stor Jubel blev afskudt, og alle var vi i Seng Kl 11, og sov det nye Aar ind.

Kjeld er een stor ham selv uvidende Vittighed. Han er første Mand ved Bordet, naar der siges værs'go. I Gaar sad han og ventede paa Johs, og da Ventetiden blev for lang, hoppede han ned igen, idet jeg hørte ham sige til sig selv "jeg skal ind og fortælle ham, at han skal have sort Pølse, det kan være, det kan live ham op." Han og en ligesindet havde paa Isen Nytaarsdag diskuteret, hvad Dag, det var. Den anden bedyrede det var Søndag, Kjeld sagde det var ikke Søndag. "Det er Søndag", sagde Kammeraten, "for jeg har været i Kirke", "det er *ikke* Søndag", sagde Kjeld, "for "prins Pilfinger" er ikke kommet."

Knud kom herhjem 1. Dec., han lignede Tarzan i Hovedet, han havde ikke været klippet alle 7 Uger. Han fik Massage til nu lige efter Jul, og Armen er næsten rettet ud. Ham var jeg paa Juleudstilling med et Par Dage efter Hjemkomsten, og senere op mod Jul skulde han klippes igen, og da var vi i Runde Taarn.

Nytaarsaften rejste Don for ikke at vende tilbage igen. Den havde udviklet sig, saa den ikke var til at have, den løb hjemmefra, og den var saa bidsk overfor smaa Hunde. Den er flyttet til Hundested til Frk Geert, der er blevet gift der.

9. Januar 1938

Vi har købt en lille irsk Terrier-Hvalp i Dag, den bliver leveret om 14 Dage, vi var i Vanløse i Dag, hvor vi saa Faderen, Moderen er paa Amager, men Manden i Vanløse vil akklimatisere den for os. Knud spurgte forleden om en Hund skulde parres, hver Gang den skulde have Hvalpe, og da jeg bekræftede det, sagde han, "det er da godt, du og Far ikke skulde giftes, hver Gang, I skulde have et Barn, saa havde I vist ikke faaet tre." Kjeld er begyndt at løbe paa Skøjter, selv om *løbe* maaske er for meget sagt - endnu -.

21 Januar 1938

I Gaar blev Helle Spejder, Grønsmuttekitlen ombyttedes med blaa Nederdel og Bluse, Kitlen der var skaaret af neden under Lommerne.

14 Febr. 1938

I Mandags d. 7 blev Kjeld indmeldt i Skole.

23 Februar 1938

I sidste uge blev Helle færdig med 1. Afd. af Mellemskoleprøven med ug i Diktat, ug? i Genfortælling og ug i Taløvelser, Tekststykkerne kender vi ikke Karakteren i.[Tilføjet:] ug?. Hun har Ord for at være flink til at stave, saa efter endt Genfortælling spurgte Grete Holm hende ”Hvordan stavede du ”Savsmuld”, Helle svarede ”S-a-*g*-smuld”, hvortil Grete med et Lettelsens Suk udbrød ”Gudskelov, det gjorde jeg ogsaa.”

3-3-38

Vi har fejret en voldsom Fastelavn, dog ikke her i Huset, da Johs har ligget med Pandehulebetændelse. Knud begyndte om Fredagen d. 25 med Fest paa Skolen (Helle havde været med til at dekorere Gymnastiksalen, havde tegnet Billeder paa Pap, der var hængt op i Ribberne), da han kom hjem, spurgte jeg, hvem han havde danset med, ”med Ove og Henrik”, han er en Pigernes Jens! Søndag var Kjeld paa Frederiksberg Slot at slaa Katten af Tønden, og de store til stor Fastelavnsfest hos Bjerks. Og Mandag var de alle tre hos Margrethe og slaa Urtepotter i Stykker. Nu ligger Kjeld af Hoste. Helle blev Nr. 1 i Klassen i første Afd. af Mellemskoleprøven, hun er begyndt paa 2. Del, men nu faar de ikke Karaktererne at vide.

20 April 1938

Helle fejrede sin Fødselsdag i Sengen. Først laa Knud af Influenza, og derpaa hun. Dagen før havde hun 39,1 om Morgenen, men allerede Dagen efter var hun feberfri. Skærtorsdag var Vejret saa godt, at hun kunde sidde ude i en Liggestol. Langfredag var Johs og jeg en Tur ved Gurre. Lørdag havde Helle sine Veninder, men paa Gr.a. Paasken kom der kun 7 af 14 indbudte. I Dag er Skolen begyndt igen. Helle fik mg+ (5,47) til Mellemskoleprøven.

Kjeld skulde med mig i Skoven forleden, og da jeg anbefalede ham at gaa paa W.C. først, sagde han ”det behøves ikke, for en Sikkerheds Skyld er der jo saa mange Træer i Skoven.”

29 April 1938

I Forgaars blev Helle og Kjeld kørt paa Sygehuset af Skarlagensfeber. Det var Onsdag, Mandag vaagnede Helle med ondt i Halsen og op ad Dagen fik Kjeld det. Det er et let Tilfælde, men derfor tager det jo alligevel en forfærdelig Tid. Jeg har løst Kort til Kbh. og tager ind til dem hver Dag. De var meget tapre, i Dag kneb det lidt for Kjeld, da jeg gik. Knud skal være hjemme fra Skole i 10 Dage.

d. 5. Juli 1938

Kjeld ligger stadig paa Sygehuset, han fik Mellemørebetændelse efter 14 Dages Forløb, og fik Trommehinden punkteret, da vi troede, det var omme, fik han Ørepine igen og et Røntgenbillede viste, at en Polyp var vokset ud af Hullet og havde stoppet det. Saa blev han bedøvet, og den blev skrabet væk, men det havde gjort, at Betændelsen var slaaet ind, og vi havde 8 rædselsfulde Dage, hvor vi gik og ventede, at han skulde mejsles op, og da endelig Øret var i orden, og vi slap for den Skræk, fik han Skarlagensfeber om igen. I Morgen har han ligget i 10 Uger i een Køre, men nu forlyder det, at han skal op d. 10. Helle slap uden Men af nogen Art, og kom hjem d. 15 Juni, 7 Ugers Dagen efter, at hun blev indlagt. Kjeld har haft hævede Kirtler i begge Omgange.

I Gaar rejste Helle til Hundested med Brummerstedts. Knud i Spejderlejr ved Kobæk ved Skelskør. Naar de kommer derfra, skal de over til Krumstrup, og saa haaber jeg, at jeg at jeg kan faa Kjeld hjem.

Johs har ligget paa Gentofte Amtssygehus siden d. 18. Juni, blev d. 25 opereret for Hæmorroider og kommer hjem engang i denne Uge, Mor har været her i 3 Uger d. 9, saa rejser hun igen. Vi har indtil nu kun haft Kulde og Regn med en enkelt god Dag imellem.

22 Juli 1938

D. 19. Juli hjemførte jeg endelig Kjeld, men ikke uden nok en Forskrækkelse, Onsdagen før skulde han have været hjem, de store fik jeg om Morgenen sendt til Mor, de fulgtes med Agnete, og da jeg saa ringede til Hospitalet, om hvornaar jeg maatte hente Kj., fik jeg den Besked, at han havde faaet Betændelse i det andet Øre. Han var der saa de 8 Dage, og nu behandler jeg Øret selv.

22 August

I Dag er Kjeld begyndt at gaa i Skole. De store begyndte d. 15. men han og jeg var 8 Dage paa Krumstrup, vi syntes, han skulde have det lille Landophold med. Vi var ellers i "Solbakken" i 10 Dage, fra d. 25 Juli til 6 Aug, vi maatte saa rejse hjem, fordi vi havde lovet Hjelm Hansens Huset. Kjeld finder det meget morsomt at gaa i Skole, han drog af med Helle i Morges Kl 7½, de skulde købe Penalhus paa Vejen.

23 August 1938

De store havde tudet Kjeld Ørene saa fulde af Frøken Assens Skraphed, saa da det viste sig, han skulde have hende i Bibelhistorie, blev han saa rædselsslagen, at han gemte sig i Læskuret, da det ringede ind, saa der skulde Helles og Hr. Nielsens forenede Overtalelsesevner til at faa ham ind i Klassen. Da jeg spurgte, hvad de havde hørt om i Bibelhistorie, svarede han "om hvordan Gud skabte Mennesket."

16 Sept. 1938

Johs og jeg har været en Tur i Sverige, rejste d. 6. Sept og kom hjem d. 14. Frk Jantzen passede Børnene. Vi startede Helsingør-Hälsingborg, Mellerud, kun for at sove, 3 timer i Sunne, 1½ Døgn i Torsby, sov i Stöllet og 3 Døgn i Rättvik, Ophold i Ludvika en Eftermiddag og derfra Sovevogn til Göteborg, en Dags Ophold der. Vi blev modtaget med, at Milrid havde faaet Skarlagensfeber og var indlagt paa Nyelandsvej, saa Børnene er hjemme fra Skole til Tirsdag. De er saa flinke til at hjælpe mig, Helle vaskede alle Gulvene hernede i Dag, støvsugede, smurte Frokost, saa fint som nogen Voksen kunde have gjort det. Knud bankede Tæpper, og starter sin Dag med at pudse alt vores Fodtøj

6 Oktober 1938

Da jeg forleden steg ud af Sengen Kl 6½, kom Kjeld ind fuldt paaklædt, og sagde "maa jeg inbetere dig ned, Bordet er dækket – af mig", og det var sandelig dækket, midt paa Bordet stod en Tallerken Margarine, der var ingen Underkopper, og saa havde han skaaret Brød af paa Maskinen i tykke Humpler. Men stolt var *han*, og glad var *jeg*, i hvert Fald tilsyneladende.

15 Okt. 1938

Kjeld har været ud at købe Fødselsdagsgave til mig i Dag. For at lede hans Tanke i en fornuftig Retning, fortalte jeg, at jeg ønskede mig saa voldsomt et Par Træsko til at gaa i Kælderen med, og han forsvandt ind i Forretningen, men kom langt om længe ud igen med en Pakke, der øjensynlig skjulte en Skaal. "Er du tovlig", sagde han "Skoene kostede 1 Kr og langt ind i Ørene." Vi var til Filmen "Snehvide" forleden. Børnene var inviteret af Mette, desværre laa Knud i Sengen. Kjeld glædede sig saadan, at "i Gymnastiktimen maatte han vænne sig af med at tænke paa Snehvide, for ellers kunde han ikke gøre Tingene rigtigt." I Morgen rejser Helle til Sorø, hun skal besøge Benthe Bøttger nu i Efteraarsferien. Helle er begyndt at lære at spille.

9 Nov. 1938

d. 5 fejrede vi Farmors Fødselsdag (77 Aars) inde hos Adda, Børnene var med. Kjeld skal sent i Skole om Lørdagen, ikke destomindre mødte han Kl 7 og spurgte, om jeg troede, han kunde være aandsfrisk om Aftenen, hvis han stod op nu, han kunde jo ogsaa klæ' sig paa og lægge sig ned paa Sofaen lidt. Det havde maaske været gavnligt, for han faldt i Søvn derinde Kl 8. Jeg hørte Knud i Historie i Gaar, han kaldte Frihedsstøtten for Frihedsrøret, jeg fattede ikke rigtig Udtrykket, jeg troede egentlig, det skulde være en Vittighed, men saa viste han mig i Bogen, at det stod der, ganske

vist stod der Frihedsrø-ret (Bevægelsen), men det var jo noget andet. Kjeld ligger i Sengen af Forkølelse.

28 December –38

D. 3 December fejrede vi vores Kobberbryllup, egentlig var det den 5., men vi maatte have det en Lørdag. Vi var med Børnene 33. Det bemærkelsesværdige til Bogen her var et Par Kjeld-Replikker. Carl Gustav holdt en meget morsom Tale, men Dagen efter sagde Kjeld "Jeg synes nu ikke Onkel Carls Samtale var god", og da han svang Dydyt i Dansen, sagde han "undskyld jeg bøvser, men jeg har drukket saa meget Sodavand."

Vi har for første Gang været kun os selv Juleaften, Farmor og Farvi var paa Østerbro hos Agnete. Det har været en hvid Jul, nogle Steder overvældende, da Tog og Biler har siddet fast i lange Baner.

9 Februar 1939

Helle fortalte Kjeld Bibelhistorie forleden om Adam og Eva, der blev jaget ud af Edens Have af Engle med flammende Sværd. "Jamen, Helle", indvendte han "hvordan kunde der være Engle, naar der ingen Mennesker var at dø af."

23/2-39

Lørdag d. 18 havde vi stort Fastelavnsknald. Det var Helles Kammerater, Frans, Erik Ostermann, Erik Jørgensen, Niels Alfred Paludan, Hans, Uffe, Tove, Kirsten, Tora, Gudrun og Grete. De begyndte med Tarteletter og Smørrebrød ved et smukt dekoreret Bord, saa slog de Katten af Tønden i Kælderen og saa var det Meningen, de skulde danse, men det blev ikke til saa meget, de legede i Stedet. Knud var Prins, Kjeld Cowboy og Helle Snehvide, og jeg var Frøken Tippe, med en lang spids Papnæse og Haaret skrabet tilbage til en lang Fuglepind, en Skjorte af Knuds med sort Slips. De morede sig straalende. Senere saa de Film og endte med Is.

Kjeld har været til Fastelavnsfest paa Skolen i Dag. En lille Pige blev Kattedronning, og Uretfærdigheden udtrykte han: "*vi* slog Tønden i Stykker, og saa kommer saadan en slap Tøs og tjatter den ned.

21 Marts 39

D. 11 Marts var Helle til sit første rigtige Bal, det var hos Hans Torning, hun havde i Dagens Anledning faaet ny Kjole, lyserød Taft, som Kirsten havde syet, hun morede sig storartet, og d. 18 var hun til Bal igen, en Dreng i hendes Klasse skulde medføre en Dame og det blev hende, vi kendte ellers ikke den Fru Boeg, hvor Ballet var.

d.11-4-39

Den 6. April var Skærtorsdag. Om Onsdagen kom Bodil, Dres og Ida hertil og var hele Paasken. Johs havde i et halvt Aar lovet de to store en Malmøtur Skærtorsdag, men da det kom til Stykket, gad han ikke, men Ungerne gav ikke Køb, og til sidst lovede han, at hvis Vejret blev godt, hvad det ikke tegnede til, skulde han tage med. Saa begyndte Dagen med Graavejr, men ved Middagstid brød Solen igennem, og der opstod et Ramaskrig, og Kjeld, som der aldeles ikke havde været Tale om skulde med, var den vildeste. Og til sidst maatte Faderen overgive sig, og ovenikøbet tage af Sted med dem alle tre. I Toget ind besluttede de at flyve derover, men da de ankom til Kastrup, var alle Ture optaget lige til Kl 7 Aften, og endnu værre skulde det være at komme med Skib. Saa besteg de en Flyvemaskine, og fløj 20 Min. over København, og de var ikke lidt stolte af den Bedrift, da de kom hjem.

Langfredag var jeg med de store paa Charlottenborg, Søndag kørte Dres for os til Humlebæk. Lørdag d. 8 kom der en lille Pige [Karin] paa Krumstrup. I Dag holder Helle sin Fødselsdag med Veninder, de har, 4 i Tallet, været her til skaaret Smørrebrød og Chocolade Kl 5, og derefter er de vandret i Biografen. I Morgen skal hun til Dans, saa der bliver kun nogle Familiemedlemmer til Eftermiddagschocolade.

22 April 1939

D. 18 var vi i Zoologisk Have, Børnene havde fri fra Skole Kl 11, paa Grund af noget Sportsvæsen, de ikke selv skulde deltage i. Havens Sensation er Girafferne. Men den største Sensation for os blev Mankevædderen, der for imod Knud, da han vilde klappe den, og stangede hans Haand ind mod Gitteret, saa hans Lillefinger har haft Tykkelse som en Tommeldo, og haft alle Regnbuens Farver.

17 August 1939

D. 23 juni kørte vi til Sommerhuset, Børnene, Dagny, Tikki, Helles Veninde Yonna Sahmel [fra USA] og jeg. Yonna var hos os i 16 Dage. Vivi besøgte os tre Dage, og d. 7/7 kom Johs der op, og vi kørte hjem sammen d. 23/7.

Det har været en regnfuld Sommer, saa vi havde en Del mørke Dage i Sommerhuset, men Alt i Alt var vi glade for at være der. D. 16 drog Helle paa Landslejr, den var i Hørhaven ved Marselisborg, hvor der var 2800 Pigespejdere samlede, men ogsaa der havde de Regn, og Helles Telt øsede det igennem, saa helt den store Oplevelse, det skulde have været blev det ikke. Hun rejste over Fyn derfra og blev paa Krumstrup, hvortil Drengene og jeg kom d. 2. Aug. og var Mors Fødselsdag over, og nu er de saa i Gang med Skolen igen, i Dag har vi været i Tivoli.

d. 15 Okt. 39

D. 12 var Helle til Skolebal, trods Krig og Ufred maa Humøret jo holdes oppe, og det har Børnene jo heldigvis ikke saa ondt ved, saa længe det ikke berører os direkte. Yonna boede her om Natten, og det forhøjede Stemningen. Kjeld havde mange Planer om, hvad han skulde bruge Pengene for de forventede ug til i hans Karakterbog, og saa var der 3 mg? og 1 mg+, saa de Spekulationer kom han nemt om ved. Jeg maa til at holde ham lidt i Ørene. Knud gaar 5 Klasse om af Mangel paa Modenhed, men Lysten til Lektielæsning mangler stadig, selv om Skolegangen for ham nu er mere smertefri. Det er Skade, de ikke har et Fag, der hedder Udenrigspolitik, han læser Aviser, saa vi andre daarligt kan komme til, og kender Navnene paa alle ledende Generaler og andre fremtrædende Mænd, selv om de ikke altid er lige rigtigt udtalt.

18 Okt. 1939

Vi fejrer Efteraarsferie. I Forgaars drog vi gennem Dyrehaven og drak Te hos Peter Lip, og i Gaar var vi paa Prinsessestien og paa Frilandsmuseet. Yonna har boet her et Par Dage.

9. Nov. 1939

Kjeld kom hjem før med Øjne som Tekopper ”Sten og Allans unge Pige har faaet et Barn, og hun er ikke spor gift, det plejer man da ikke, vel Mor.”

26 Nov 1939

Jeg har med Børnene været til ”Nøddebo Præstegaard” i Eftermiddag, det var Kjelds første Teatertur, men han var ogsaa brøstholden over ”at han i 7 lange og brede Aar aldrig har været i Teateret”, det gav hans Forældre Anledning til Eftertanke. Kjeld fortalte mig forleden om Kammerat Leifs Mor, at hun var saa tyk, saa det var helt usandsynligt, han havde ovenikøbet set hende i Underskørt. Jeg mente, der var en naturlig Grund, og spurgte: ”har Leif ikke fornylig faaet en lille Bror?” Hvortil det alvidende Barn svarede ”Derfor sidder Tykkelsen da ikke i Laarene.” Agnete og Otto og lille Benedicte har boet her i 3 Uger, til deres Hus i Klampenborg blev færdigt, Put boede paa Ibsensvej. Agnete forærede Kjeld en Æske Tudser ved Afrejsen, og da de store spurgte ham, hvorfor han havde faaet den, udslyngede han flot ”Hun er min Gudsøn.”

6 Marts 1940

Vi har haft en Vinter, som sikkert vil mindes længe, hvis vi da ikke begynder paa en ny Istid, saa de herefter bliver værre og værre. Frosten begyndte ved Juletid og varer ved endnu. Det højeste det har frosset i Landet er 24°, her har vi haft 21° Frost. Alle Sunde og Bælter har været lukket af Is, i Dag optages den normale Forbindelse igen af Færgerne. Dels paa Gr. af Krigen og vel mest paa Gr. a.

Isen har det i den Grad knebet med Brændsel, i en Maaned har vi ikke maattet bruge det varme Vand. Koks har kostet 12 Kr pr. Hl. Krigen raser i Finland, i Danmark som i de andre nordiske Lande har vi strikket som vanvittige til de ulykkelig Finner. Jeg har syet Veste, saaler o.m.a., og samlet Sager til dem her fra Gentofte og sendt ind til en finsk Dame, der atter sender det derop. I Gaar kom det første Hold finske Børn hertil Landet, og skal efterfølges af mange. Vi skal ogsaa have en lille Pige. Alle tre Børn har ligget med Influenza paa een Gang. Men ellers har det rigtig været en Sportsvinter, jeg er ogsaa begyndt at staa paa Ski, og det lader ikke til, at den er forbi endnu, det har frosset 10° i Nat. Helle er begyndt at faa privat Tegneundervisning af Hr. Djuurhus. Knud var til 1. Del af Mellemskoleprøven d. 12 Januar, men var syg d. 12 Febr. da anden Del var for, men nu paa Mandag skal de til det, som var syge. I Julen var vi alle raske, og havde en saa ualmindelig hyggelig Jul, da var det ogsaa saa nyt endnu med Frost og Sne, saa vi nød det, nu er man efterhaanden noget træt af at se paa det.

6. April 1940

Vi har stadig Hundekulde, i Paasken skulde vi have besøg af Aarhusianerne, men grundet paa fuldstændig Uvejr maatte de opsætte deres Rejse fra Onsdag til Skærtorsdag, og da de endelig fra Kalundborg meldte, at de var kommet dertil, havde Helle faaet Influenza, og de maatte indkvarteres i Virum. (Paaskesøndag var d. 24 Marts). Kjeld har langt om længe lært at cykle, han kom begejstret ind forleden og meldte ”nu kan jeg baade staa af og paa, og der gik nogle smaa Børn paa Vejen, dem kørte jeg uden om.” Han havde været oppe i Bibelhistorie forleden og aabenbart brilleret, for Læreren havde sagt ”Det er ikke jer alle, der er saa klog som Thorborg.” Knuds Klasse skrev for første Gang Fristil forleden, hans blev som den bedste læst højt for Klassen. Helle er begyndt at faa Privatundervisning i Tegning hos en af Skolens Lærere, Hr. Djurhuus. Mor er herovre for Tiden, bor i Virum. Kjeld spurgte ”Hvor ligger Rusland egentlig.” ”Mod Øst”, svarede jeg, ”naa jeg troede, det var ved vores Køkkenvinduer”, svarede han.

12 April 1940

D. 9 April vaagnede vi Kl 6 om Morgenen ved en vanvittig Spektakkel af Flyvemaskiner, det viste sig at være tyske Bombere, hele Landet er besat af Tyskere, som Svar paa Englands Mineudlægning ved norske Havne. Norge er i Krig med Tyskland. Vi har Mørkelægning over hele Landet. Helle har fejret sin 13 Aars Fødselsdag uberørt af Tidens Alvor, ja gid de maa blive ved at være uberørte. Hun har haft 7 Veninder til Chocolade og Yonna og Eva Sahmel til Middag.

5. Maj 1940

Dagny er rejst til 1. Maj, og da vi efter al Sandsynlighed ikke faar Brændsel til mere end det kvarte Hus til Vinter, har jeg ikke faaet en anden. Børnene skiftes til at hjælpe mig med Opvask om Aftenen, Helle og Knud hveranden Dag og Kjeld om Søndagen. Han bemærkede ellers i Gaar ”Det er ikke saa slemt, som jeg troede at undvære Dagny, egentlig mærker jeg det slet ikke.” Han cykler noget saa fornemt nu, jeg har for første Gang i Dag haft dem alle tre med pr Cykle i Dyrehaven, de var paa Bakken ogsaa for første Gang, vi havde Kaffe med paa Thermoflaske, som vi nød ikke i det grønne, men brune for Skoven er brun endnu, de sidste Par Dage har været taalelige men med en modbydelig Blæst, men man har da kunnet sidde ude i Læ og Sol. Vi har faaet sat Kakkelovn op i Kontoret og faar en sat op i Drengenes Værelse. Vi har lavet Beskyttelsesrum i Fyrrummet, med Sandkasser sat for Vinduerne, to Senge og et Par Stole i selve Rummet.

Knud har faaet Mellemskoleprøve med 5,47 mg+, nøjagtig det samme, som Helle fik.

d. 21 Maj 1940

Helle har haft den Hjertesorg, at Yonna Sahmel i Morgen med sine Forældre rejser til Amerika, grundet paa Tidernes Ugunst er de nødsaget til at rejse.

24 Juni 1940

Efter en lang varm Tørkeperiode fik vi endelig Regn i Dag, og det med store kantede Isklumper i, jeg har aldrig oplevet noget lignende ikke engang om Vinteren. Børnene har nu Ferie, Helle og Knud følges stadig ad i Karakterne, de fik begge 5,19. Det er lidt i det uvisse endnu, hvornaar vi rejser til Vandet.

Vi har haft Bud fra Skoletandlægen, at Knud bider forkert med sin Fortænder, hvorfor jeg var med ham til Specialist, en Fru Clausen. Det vil efter hendes Udsagn koste 1500 Kr og tage 6 Aar at faa det rettet, vi spekulerer over det til Sept. Vi nyder alle fem at være paa Cycle, Dagen før Grundlovsdag var vi med Aftensmad, Smørrebrød fra Byen, ved Bøllemosen, og vi har to Gange været ved Bellevue at bade.

Kjeld fejrede sin Fødselsdag for Kammerater d. 20, i Aar er vi for engangs Skyld herhjemme til hans Fødselsdag, saa vi kan fejre Familien.

10 Marts 1941

Den 20 Febr. fik Helle taget Polyper ud for anden Gang i sin Tilværelse. Vi troede, hun havde Pandehulebetændelse, saa sløj var hun, men det klarede omgaaende Begreberne.

Vi tilbragte sidste Sommer en Maaned i "Kahytten", Forholdene tillod ingen Fynstur. Vi tog dertil med Tog, nu er Biler, om de overhovedet kan faas, ubetalelige, og vi havde stor Fornøjelse af Cyklerne hele Vejen hjem. Vi kom hjem til 3 Gange Luftalarm, siden har vi indtil Dato haft Ro her paa disse Kanter.

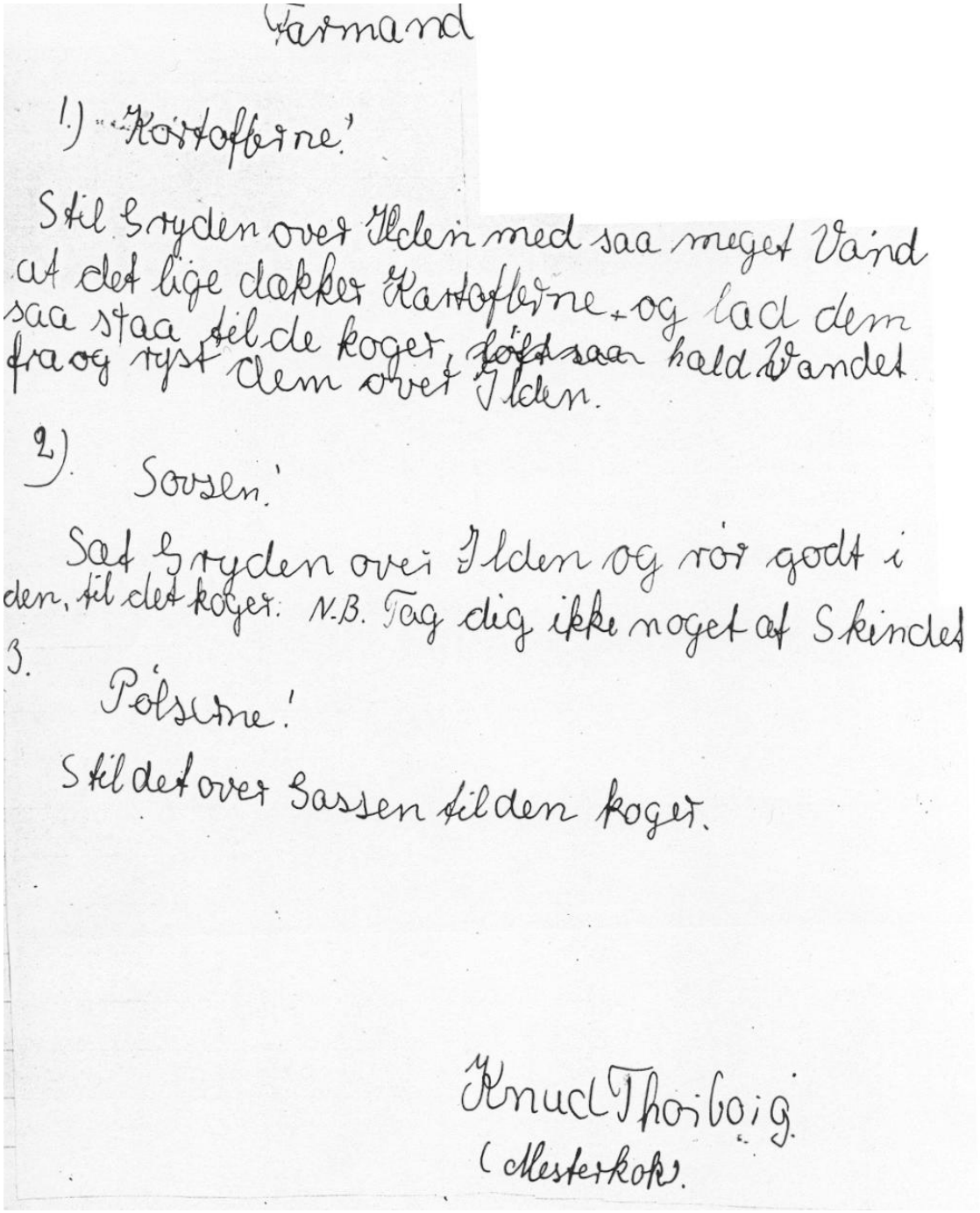
Vi har boet i et Kvart Hus, hvad Fyring angaar i Vinter, den har været jævn streng, dog ikke slet saa slem, som den foregaaende. Men det kniber med Brændsel. Kort har vi paa Sæbe, Sukker, Smør, Kaffe, Te, Kakao, Havre- og Byggryn, Mel, Rug og Hvedebrød. Vi har spist i Køkkenet hele Vinteren, og siden Maj har jeg kun haft Konehjælp. Den lille Tove Andersen har været her 14 Dage for at komme til Hægterne efter Sygdom i Vinter.

Kjeld fejrede en rask Fastelavn, han havde 15 til at slaa "Katten af Tønden" her i Haven, derefter blev de i Entreen budt paa Boller og Sodavand. Senere var der Fest paa Skolen. Hans Beretning lød: "Først saa vi Tryllekunster, saa drak vi en sød Sodavand, og saa dansede vi, og *som* jeg bøvsede."

Helle var til Skolebal d. 28-Febr. fra 4-7 paa Grund af Mørkelægningen.

5. April 1941

Kjeld fik "røde Hunde" d. 20 Marts, trods det, han er noteret for det samme d. 2. Febr. 1936, han fik det netop den Dag, han skulde til stor Fødselsdag hos Steen Hornsleth. For 3 Dage siden fik Knud det, og i Dag Helle. Helle er nu lidt højere end jeg. Hendes 14 Aars Fødselsdag skal fejres med Middag for 8 Veninder, det er Paaskelørdag, og lille Tove Andersen er her ogsaa, hun skal holde Paaskeferie herude. Vi er ved at faa bygget Læveranda mod Vestsiden af Huset. Det er stadig koldt for to Dage siden sneede det. Helle skal begynde at gaa til Præst i denne Maaned.



Kartoffelmand

1.) "Kartoffelne"

Stil Gryden over Ilden med saa meget Vand at det lige dækker Kartoffelne, og lad dem saa staa til de koger, ~~Pölsesaa~~ hæld Vandet fra og ryst dem over Ilden.

2.) Sovsen.

Sæt Gryden over Ilden og rør godt i den, til det koger. N.B. Tag dig ikke noget af Skindet

3. Pölserne!

Stil det over Sovsen til den koger.

Knud Thorborg
Mesterkok.

4 Juni 41

d. 19 maj blev jeg opereret for Blindtarmsbetændelse og laa paa Gentofte Amtssygehus til d. 29 Maj. Imens klarede de Ærterne herhjemme som de bedst kunde og ved Familjens Hjælp. Foranstaaende Dokument havde Knud efterladt sig, efter at være gaaet i Biografen, til Johs. Mor har været her siden jeg kom hjem. Vi har endelig faaet Sommer, endnu den 16 Maj havde vi en Snebyge. Men nu savner vi Regn paa det frygteligste.

31 Aug. 41

Saa er Sommeren snart gaaet, Børnene og jeg var 5 Uger i Kahytten, og i hvert Fald de fire havde vi straalende Vejr, Johs var der de sidste 14 Dage. Helle rejste hjem med Grete Eggertsen, da hun

besøgte sine Forældre i Stenstrup, og var paa Krumstrup i 14 Dage, jeg hentede hende d. 4 Aug. og vi rejste hjem d. 8. Den næstsidste Dag var vi hos Mogens pr Cykle. Bodil var hjemme med Nille, Dres maatte rejse tilbage til Aarhus efter en Dags Forløb, da hans Far brækkede Benet.

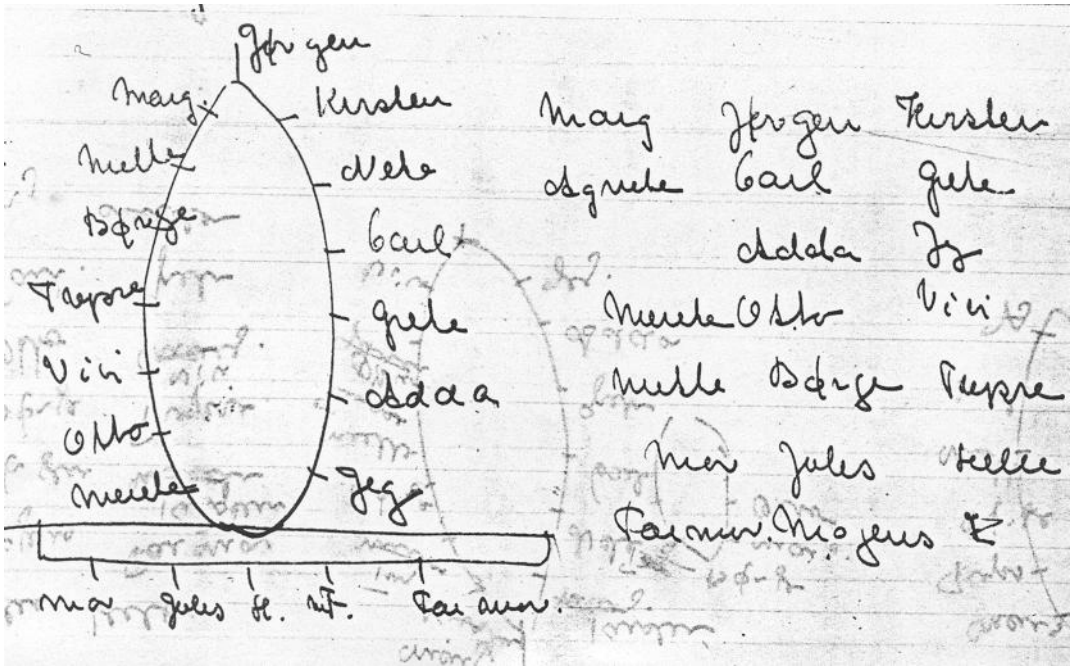
Mens vi var i Kahytten gjorde vi mange Ture, vi var i Faarevejle, det var en lidt besværlig Tur, da Kjelds Cykle punkterede, og grundet paa det var Søndag, var det meget svært at faa den lappet, og da det endelig var lykkedes med den, punkterede Kaj, det var Knuds Kammerat, der var hos os i 16 Dage, og den lappede vi selv ved Hjælp af en Spejder og Lappegrejer, som vi fravristede to tilfældige forbicyklende. Helle klappede Gidekid paa Grøftekanten, og kom for nær Moderen, der satte sine Horn i hendes Ende, saa hun med en vist Fart kom op af Grøften. Vi var paa Vejrhøj. Med Johs var vi i Hyllebo, en Kro, meget idyllisk. Børnene havde en stor Tid med alle Kammeraterne deroppe, en Aften foranstaltede vi Badmintonkonkurrence, og midt i et Hop efter Bolden tissede Helle i Bukserne, et lidt uheldigt Optrin, da alle Deltagerne paa nær Tora Bjerk var Drenge. Det blev dog taget med Humør. Knud og Kaj cyklede hele Vejen derop. Knud blev der to Dage længere end vi andre, og cyklede saa med Aldo og Franco Eggers om Hundested hjem. Vi tre andre cyklede til Holbæk.

Den niende Aften var der Haandboldkamp mellem Landliggere og Leverandører, Johs deltog.

Vi har haft Regn omtrent ustandselig siden vi kom hjem, det ser mange Steder galt ud for Høsten.

d. 10 Okt 1941

D. 28 Sept. blev Helle konfirmeret. Det var en dejlig Dag med Sol fra Morgenstunden, og alle var vi raske, og vi fik Familien fra Fyn herover i god Behold. Vi gav 10 Kr for en Bil til Kirke. Til Frokost var her Mogens, Merete, Jens Vilhelm, Mudde, Mor, Tora Bjerk, og til Middag nedenstaaende.



Vi fik Maden fra Palægade, og den bestod af Fisketunballe med Rejer, hummer og Champignon, Oksemørbrad med Ærter, fr. Kartofler, Tomater og Salat, Ostesmør og Kiks og Is med Pandekager. Hun fik mange dejlige Ting.

Farmor gav hende	sit Skrivebord i nypoleret Stand
Mor	en Fyldepen (Mont Blanc)
Adda	Gavekort 10 Kr
Mette	Gavekort 10 Kr
Mogens	Rejsetaske
Poul	2 Lysestager (han var paa Jagt)
Margrethe	Halstørklæde
Mudde Dang	En svensk Bog
Bod	En lille Skaal
Agnete + Keldby	En Paraply
Vivi + Holger	Et Divantæppe
Kirsten	Et Tegnebrædt
Trysse	En Pude
Tora	Kongemærket
Brummerstedts	Hjortens Flugt
Onkel Svend	En Bog
Jane	Et Lommetørklæde
Thalbitzers	Et Sølvarmbaand
Fru Jensen	Et Filligranarmbaand
Bodil	En Sølvnaal
Vi gav hende	Et Armbaandsur
Af Knud Erik	En Margueritbroche

Om Tirsdagen havde vi Tante Jane, Ebis, (der siden gav hende sin Mands Tegnebestik), og Fru Jensen til Frokost. Om Mandagen var vi sammen med Mogens og Merete til Aften i Virum.

8 Maj 1942

I Forgaars var det Børnehjælpsdag, Kjeld havde en stor Dag, han trak i Tombola for 3 Kr og vandt et Kaffestel til 12 Personer, et Gavekort til Rubow paa 8 17 Øres Kager, en Pakke Kaffesurrogat, 2 Æg og en Billet til Galopbanen.

Sv.mor ligger paa Amtssygehuset med brækket Hofteskaal, hun faldt lige før Helles Fødselsdag paa sit Stuegulv. Helles Fødselsdag blev fejret som Familiefest, det var en Søndag, og vi var 19 til Chocolade, hvilket vil sige Kakao, men at den var ægte, var allerede store Ting, og 9 til Aftensmad.

Vi har jævnlig Luftalarm, men indtil nu har vi ikke været i Kælderen.

D. 3 Juli 1942

For en god Maanedstid siden kunde jeg fortælle min undrende Børneflok, at vi til November kan vente en Lillesøster eller -bror. Egentlig vilde jeg ikke saa snart have røbet det for Drengene, men en Aften ved Middagsbordet erklærede Knud ”Vi er egentlig Alt for lidt, det bliver kedeligt for mine Børn, kun at have en af hver.” Saa syntes jeg, at jeg maatte trøste ham, og Glæden blev meget større, end jeg havde troet. Kjeld er særlig morsom i sin nye Værdighed som ikke-den-mindste-in spe. Han var meget bekymret, da han hørte, jeg vilde have Babyen paa Frk. Fiehns Klinik, som han troede var det samme som Finsens Institut, han blev dog beroliget, da han hørte den rette Sammenhæng. En Dag sagde han til mig ”det gør vist ondt at blive vaccineret, det gør ondt et Øjeblik, og saa mærker man ikke Spor bagefter.” Da jeg iførte mig en til Anledningen indrettet Kjole, sagde han overlegent, ”Naa, er du begyndt paa din Anstændighedskjole.”

Eksamen er nu overstaaet, Helle fik 7,25 til Mellemskoleeksamen, Knud brillerede med ug i alle seks Læsefag, og havde 7,47 i Gennemsnit. Kjelds Fødselsdag faldt som sædvanlig i to Afdelinger,

d. 9 Juni havde han 10 Kammerater, som jeg drog til Akvariet i Charlottenlund med og bagefter sejlede de i smaa Baade ved Fortet. Og paa selve Fødselsdagen var jeg med de tre i Tivoli med medbragt Aftensmad. Det var Afslutningsdagen.

D. 1. Juli stod Johs' Udnævnelse som Landstingssekretær i Avisen fra. 1. Okt. at regne, og Kjeld udbrød begejstret, "saa er du færdig med at være cand. polit, Far." Han er i det hele taget vores Forlystelsesraad for Tiden. Helle var i Dag paa Finanstidende for at passe Telefonen, da Johs skulde paa Rigsdagen, og nogen var bortrejst og andre syge, saa siger Kjeld: "Naar saa Telefonen ringer skal du sige: Det er cand. politens Kontorchef."

Paa Mandag d. 6 rejser Børnene og jeg til Kahytten, Tøjet er afgaaet i Dag. Vor ellers fastsatte Rejse til Fyn maatte vi opgive p. Gr. a. rædsomme Trafikforhold og Minefare.

d. 6 Januar 1943

Aarets største Begivenhed indtraf d. 25 November, da vores lille bitte Bror kom til Verden paa Frk. Fiehns Klinik. vi havde ventet længe og spændt, og var egentlig saa temmelig indstillet paa en Lillesøster, men han snød os, men vi tilgav ham hurtigt, han har en stor brun Paryk og han vejede 320 g. Jeg har lige været paa Kirkekontoret for at faa ham indskrevet til Daab paa Søndag saa endelig er det Slut med Diskuteren Navn, og saa var Karsten det allerførste, vi bestemte, men der har været mange andre paa Tapetet. Vivi skal bære ham og Fadderne er Ebis, Kirsten, Bod og Jørgen.

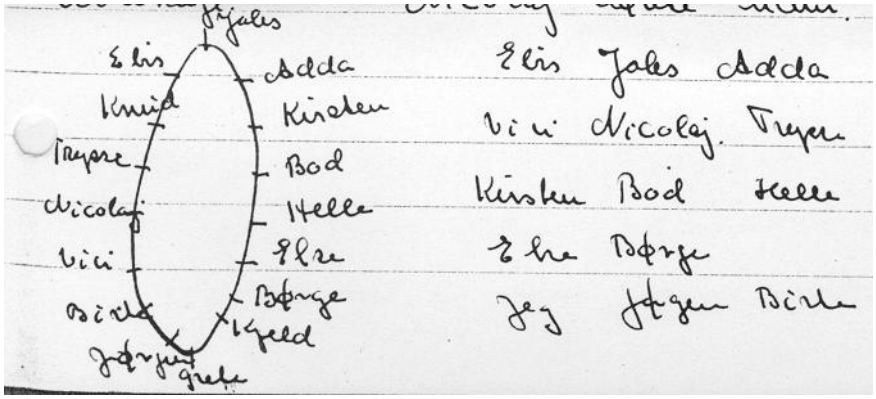
Men Aaret har været langt, og der er løbet noget Vand i Stranden siden jeg sidst skrev, at nu drog vi til Kahytten. Der oplevede vi den mest hundekolde Sommer, vi var der knap en Maaned, Børnene nød Kammeraterne deroppe, men jeg nød ikke Sommeropholdet sidste Aar, jeg haaber paa bedre Tider nu i 1943. Vi skal have Huset udvidet, og gaar det efter Planen, skulde det være sket til Paaske.

Ellers gaar Livet uden synderlige Afvigelser, Helle maser paa i Realen, men interesserer sig mest for Lillebror, hun har passet ham med Af- og Paaklædning og Bad to Dage, hvor jeg har ligget i Sengen af Forkølelse. Kjeld er stadig Familjens Vittighed, han kan ikke holde Øjnene aabne om Aftenen, det har forfulgt ham, fra han var saa lille, at han tit fandtes sovende før Sengetid under Johs Skrivebord i Poterne paa Don. Forleden var han da ogsaa faldet i Søvn her paa Sofaen, saa vækkede Helle ham, og han kom over Ende med det mest fjogede Blik, smilede huldsaligt og sagde "Fa-pe-te-ba." Det er blevet Slagord i Familjen.

Vi har ført en meget stille Jul, vi var alene Juleaften for første Gang. Farmor ligger stadig paa Hospitalet. Nytaarsaften var Margrethe, hendes Søster Helene, Vivi og Grete Holm her til "halv 12", spillet om Gevinster.

Karstens Daab d. 10-1-43.

Farvi bar ham og hans Faddere var Kirsten, Ebis, Bod og Jørgen. Han blev døbt Kl 11½ i Gentofte Kirke og blev kørt dertil i Barnevognen, det var hans første Køretur i den. Johs filmede ham herhjemme i Dagligstuen, saa vi forhaabentlig senere kan se ham i Daabskjolen. Middagen var Kl 6, og vi fik Aspargessuppe – Oksefillet – Ostepind og Æblekage. Nicolaj døbte ham.



d. 2-2-43

Den 27. Januar var der engelske Flyvere over København. De nedkastede Bomber over Sukkerfabrikken og Burmeister. Vi hørte ikke noget til det herude, men Johs sad i 8-Toget i 1½ Time udenfor Gentofte og Kjeld i Beskyttelsesrum paa Statsskolen, hvor han var til Dans. Han var saa ophidset, at han mødte inde hos mig om Natten Kl 2 og sagde at han ikke kunde sove for al den Luftalarm. Jeg prøvede forgæves at forsikre ham om, at de var afblæst for længst, han endte i Johs' tomme Seng ved min Side, han er flygtet ind i Gæsteværelset for at faa Ro for Lillebror. Næste Morgen var det ganske vist, fordi hans Pyjamas var lille og han frøs i sin Seng, at han var landet inde hos mig, det gælder om at holde paa Mandfolkeværdigheden. Karsten smiler og vejer næsten [?] π.

d. 27 Maj 43

Kjeld fik 5,55 til Mellemskoleprøve og kom op i Statsskolen, jeg har indmeldt ham i Dag. Karsten kan rejse sig, naar man giver ham to Fingre. Hans Halvaarsfødselsdag fejrede vi med Kager til Aftenkaffen.

6-7-43

Saa er Helle færdig med Skolen, hun fik Realeksamen med 6,80 – mg. Den 2 Juli rejste Frøken Jensen med de tre store og Tikki til Kahytten, Johs, Karsten og jeg følger efter i Morgen. Karsten vejer 17 1/4 π og er for det meste et skikkeligt Barn, han er ikke særlig fremmelig, han ved ikke, hvad et Par Ben kan bruges til endnu, men han har længe kunnet sidde ret uden Støtte. Han spiser Øllebrød, Kartoffelmos med hakket Grønkaal eller Tomat, og Vælling og Havregrød. Han rager Alt til sig, der kommer inden for Rækkevidde, forleden Voksduget paa Spisebordet, saa vores sparsomme Sukker fløj ud i Lokalet. Han sover hele Natten, og Flasken er helt aflagt. Efter Amatørbilleder af Pille i samme Alder, ligner han ham meget, mere end nogen af de tre her.

7-8-43

I Gaar Aftes kom vi hjem fra Kahytten, hvor vi har haft en udmærket Ferie. De tre store har foretaget lange Cykleture med de unge deroppe. Karsten var sød, han var fire Gange i Strandbad og paa sin 8 Maaneders Fødselsdag opdagede vi, at han kunde staa til Støtte i Benenden af sin Seng. D. 2. Aug. fik han den første Tand.

Ungdomsflokken var en Dag paa Odden, hvor de spiste deres medbragte Mad hos Carl og Mette. Helle gik paa Ho'det i Odden Havn med alt Tøjet paa, saa hun kom hjem iført Udtog af Drengenes Tøj. De var til Asfaltbal i Nykøbing, hvor de lod Eggert Oppermann efterlyse i Mikrofonen, - som en lille Dreng, der var blevet væk. Tora Bjerk boede hos os i 8 Dage.

Helle, Knud og Kjeld cyklede hele Vejen hjem paa 5 Timer. Det var Knuds 9.Tur den Vej, de andres første.

d. 6. Sept 1943

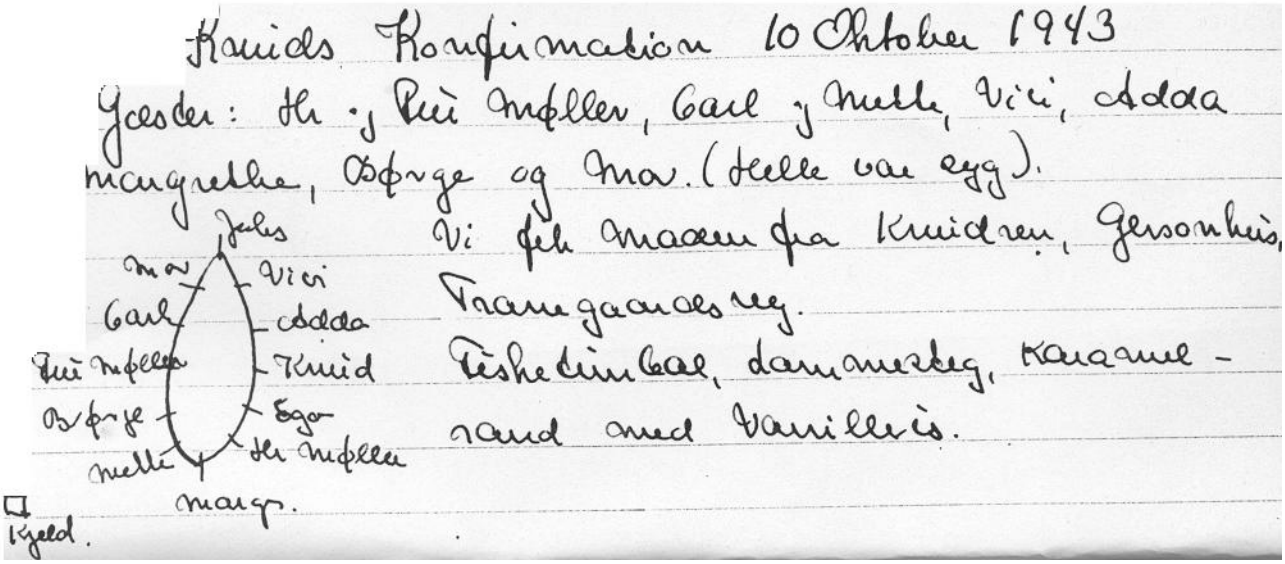
Helle var paa Fyn i Slutningen af August, hun og Mor, der skal være hos Kirsten til noget efter Barnet er kommet, fulgtes ad tilbage, og kom lige i sidste Øjeblik d. 28 Aug. inden al ting blev standset. Paa Grund af Sabotage besatte Tyskerne alle Kaserne o.s.v., og d. 29 blev der erklæret Undtagelsestilstand i hele Landet, det har vi endnu. Ingen maa færdes ude efter Kl 21.

1 Sept. begyndte Helle som Assistent i Messiaskirkens Børnehave for 35 Kr om Maaneden fra 10-2. Efter to Omgange Roskildesyge har Kjeld faaet Gulsot. Jeg laa selv af Roskildesyge i 8 Dage.

D. 4 tilbragte vi 2 Timer i Kælderen, Karsten i Barnevognen, han var henrykt og et virkeligt oplivende Moment dernede.

Knuds Konfirmation 10 Oktober 1943

Gæster: Hr og Fru Møller, Carl og Mette, Vivi, Adda, Margrethe, Børge og Mor (Helle var syg).



Gaver:	
Af farmor	Sølvspiseske og Gaffel
Af Vivi	Skrivebordslampe
Af Morbrors	Skrivebordslampe
Af Adda	hæklet Slumretæppe
Af Bodil	Bog om Radioteknik
Af Kirsten	Skriveunderlag
Af Mor	Skrivebord
Fra Addas Børn	Bog
Fra Krumstrup	Bog om Radioteknik, som han byttede til 2 Spil Bridge og saa fik han ogsaa Sølvmanchetknapper derfra.
Af Kjeld og Karsten	Svingbor
Af Bjerks	Gavekort paa 10 kr
Af Holger	50 Kr
Af Brummerstedts	Blomst
Af Margrethe	Bog om H.C.Andersen
Af Møllers	Bog Himmerlandshistorier

Af Carls	En Fyldepen
Af Helle	Kongemærket
Af os	Et Ur

Vi havde det dejligste Vejr og gik til Kirke. Mor var vores eneste Frokostgæst. Kirsten kom ikke, hun turde ikke rejse med den lille, og Farmor havde ikke Mod til at blive baaret ned ad Trapperne.

13/10

Helle har Gulsot, Kjeld havde det tre Uger fra Slutningen af Aug.

10/11-43

Helle laa 4 Uger af Gulsot, hun er lige begyndt i Børnehaven igen, hvor hun blev modtaget med stor Jubel, en af Børnene havde faaet en Killing, der var blevet døbt "Frøken Helle". Karsten gaar ved Hjælp af to Hænder, han siger "Vaa", til Tikki, det er det eneste Familiemedlem, han kender af Navn, "Hvor er Vov-vov", saa kigger han ned paa Gulvet. Han var en lang Tid renlig om Natten, men det er gaaet baglæns den sidste Tid.

25 december 1943

Efter en Trængselstid hvor Karsten havde Ørebetændelse og blev punkteret paa begge Ører, oprandt en glad Juleaften i Gaar. Først var han helt stum af Betagelse over Træet, saa jublede han, og han var ikke til at stoppe i at danse om det, vi maatte trave rundt til baade "glade Jul" og "det kimer " foruden naturligvis "højt fra Træets", d. 20 gik han sine første vaklende Skridt fra den ene til den anden, allerede i Dag gaar det meget bedre. Han var ude at køre for første Gang i Dag efter at han har været syg, vi har haft en rædsom Taage, men i Dag var det klart.

30-12-43

I Forgaars var vi i Virum og da vi har Spærretid og skal være hjemme Kl 8, beregnede vi at tage Toget Kl 7,31 fra Virum, da vi saa mødte paa Stationen, var det sidste Tog gaaet Kl 7,11, vi forsøgte at faa Bil, men forgæves, saa maatte vi gaa tilbage til Børge og Kirsten.

Knud var den eneste, der slap hjem, han var paa Cykle, saa jeg startede med at ringe til ham, han skulde sove inde i min Seng for at passe Karsten, og vi andre spredte os paa Ottomaner og Senge med Tøjet paa. Næste Morgen stod vi op sammen med Børge, der skulde med Toget før Kl 6. Jeg rystede klæ'erne i Lave og Kradsede Haaret paa Plads, saa bemærkede Kjeld "Nu mangler du kun at lette Ben, saa har du gjort ligesom Tikki." Herhjemme var Karsten vaagnet Kl 2 og havde skraalet i 2½ Time, fordi jeg ikke var her.

6-1-44

Karsten begynder at blive saa morsom, han har været længe om at lære de forskellige Kunster, men lige paa én Dag begyndte han at klappe Kage – sko Hest o.s.v. I Gaar sad han med en Ble om Halsen og spiste Havregrød, saa sagde jeg noget med Kage, og straks begyndte Hænderne under Bleen at klappe. I Dag sagde jeg til ham "Din lille Finke", saa begyndte han at vinke. I Nat var vi i Kælderen p. Gr. a. Luftalarm.

19/1-44

Karsten er blevet vaccineret mod Difteri. Naar han klapper Kage, ser det ud som han vasker Hænder. Han ved, hvem Far og Mor er.

25/1-44

Kjeld er indmeldt i Gentofte Skoles Idrætsklub, og i Forgaars var han til Orienteringsløb i Hareskoven. Han kom hjem saa beskidt at baade han og hans Tøj maatte i Ballen.

Helle har gaaet til Maskinskrivningskursus og mangler nu kun nogle Timer, for at være udlært. Det er hos en Fru Winstrøm paa Rebeccavej. Nu skal hun begynde paa et Modeller og Tegnekursus paa Vestervoldgade to Gange om Ugen. Det bliver lige fra Børnehaven, som hun har været hjemme fra i 10 Dage, da den har været lukket paa Gr. a. Skarlagensfeber. I Dag er hun til Kandidatgilde hos Staggemeiers til Ære for Bod. Festen er fra 3, da vi har Spærretid Kl 8.

Karsten skal snart til Undersøgelse for Polypper, vi er sikker paa, at han heller ikke er sluppet for dem.

27-1-44

Karsten fik taget Polypper ud i Dag hos Dr. Bech Mathisen, han bor ved Karen Wolff, saa jeg kørte ham frem og tilbage i Barnevognen. Det var en væmmelig Omgang, han er meget urolig i Aften. I Gaar var han første Gang i Virum, Poul har boet her to Nætter, han var med, og Mor bor der. Han stod paa Tæer og kiggede ned i Vuggen til Lene og sagde "Vaa" (Vov). Paa Vej til Toget fangede jeg en Kattekilling og satte op i Vognen til ham, "Vaa", sagde han henrykt, og som han vrælede, da vi maatte lade den løbe.

Kjeld har lige ved Aftenkaffen spurgt Johs "Far, ærlig talt, har du ikke haft en Elskerinde før Mor".

20 Marts 44

Karsten er jo den, der udvikler sig mest her i Familien, han er ikke nem at passe paa i Øjeblikket. Det er snart noget siden, han har været i Kravlebur, det gør ikke meget Gavn, en af de sidste Gange, han var anbragt i det, havde han brugt det som en Slags Gangkurv, og havde marcheret rundt i hele Stuen, hvad jeg kunde spore, fordi han havde hugget en Daase med Blomstergødningsstifter, som han havde faaet Laaget af, havde suttet paa, og traadt paa, saa baade han og Gulvet saa farlig ud. Han kan sige Jar (Far), Bu, Pru, og en Blomst kalder han en A fui.

Han gaar i Gaa-Selen op til Ibsensvej, men det er en Taalmodighedsprøve, for Turen skal helst gaa snart den ene Vej og saa den anden. Han danser "jeg gik mig over Sø og Land", men kan kun trampe med et ene Ben.

Helle havde efter mange Overvejelser besluttet at melde sig ind paa Frøbelseminariet for at blive Børnehavelærerinde, det begynder 1. Sep., men saa viste det sig, at Eleverne først bliver antaget, naar de er 18 Aar, og saa er der 1½ Aar til, hun kunde begynde, saa det har hun opgivet igen. Nu har vi hørt saa meget om en Maler Rannow, der giver Undervisning i Tegning, og nu tænker vi paa, at hun fra Sept. skal gaa hos ham. Det er daglig om Formiddagen til c Kl 3.

Hun var forleden med Fru Jensens Student Lundsager til Middag paa Grønningen, det var Studenterscenen. Samme Lundsager hjælper Fru Jensen med Fyring, Gulvvask o.s.v. mod at have Værelse, Lys og Varme, og Fru J. elsker ham højt, men han er saa skrupkedelig, og det vil Fru J. prøve at hjælpe paa, ved at faa ham forelsket i Helle, hun var derovre med nogle Mærker forleden, blev kraftigt opfordret til at komme og spille for ham, han er Ejer af et Klaver, som han kun kan spille med een Finger paa. – Hun har to Gange været "Legetante" for et Par Børnehavebørn til deres Fødselsdage, formedelst 5 Kr. pr Gang, men det morede hende nu ikke. Aldo Eggers gaar til Undervisning hos Galster og Holbøl en Etage under, hvor hun gaar og tegner i Øjeblikket, de traf hinanden forleden Dag, og lagde større Planer for Paasken.

2-4-44

d. 30-3 var Kunstmaler Rannow herude for at se Helles Tegninger. Helle vil saa gerne tegne hos ham, naar hun holder op med Børnehaven, og vi vilde gerne høre hans Dom. Han var meget imponeret over hendes Modeltegninger, han sagde, at hans egne første havde ikke været saa gode som hendes, men han var ikke imponeret over hendes frie Tegninger, saa han mente ikke, hun vilde egne sig til at blive Illustrator. Tegning er det eneste, hun har Lyst til rigtig, saa vi ved ikke rigtig, hvad vi skal gøre med hende.

Karsten er uhyre virksom, forleden stod han paa Ryggen af en Lænestol holdt fast med den ene Haand ved Skrivebordet og ragede alt ned med den anden. Han er saa mærkelig Adræt, men ikke nem at passe paa, særlig da jeg fra 1. April er pigeløs. Det er et Problem, der næsten ikke er til at løse mere. Han har 8 Fortænder og 1 Kindtand. Siger Jar (Far), A fui (en Blomst), Vaa (Vov).

Kjeld og jeg drøftede hans Fremtidsmuligheder forleden, jeg foreslog Læge, Arkitekt, Ingeniør o.s.v. Det kunde han gaa med til, men da jeg foreslog Lærer, sagde han "Det har jeg vist ikke Pære til."

d. 9 April 1944 Paaskelørdag

I Dag har vi for første Gang kunnet sidde i Skuret i Aar. Vi har fejret 9 April med tre Alarmtilstande og 2 Luftalarmer. Onsdag før Paaske var Helle i Folketeatret til Soyas Stk. "30 Aars Henstand", sammen med Aldo, Franco, Mogens, Kirsten Vestbirk og Tora. Aldo, Mogens og Tora var her til Frokost Skærtorsdag, og de spiste Middag hos Bjerks. Fru B. ligger paa Hospitalet. Kjeld har overtaget Pigeværelset, da det ikke ser ud til, at vi faar nogen i Jomfruburet. Han synes, Karsten er "et oplivende Monument". Han er meget stolt af eget Værelse og paa Døren er anbragt en Plakat med Paaskriften "Hr Kjeld Thorborg, Bank paa."

d. 11 Juni 44

I Okt. da Helle laa med Gulsot begyndte hun at skrive en Bog, som hun fuldendte i Maj, og som blev overgivet Martins Forlag, fordi Forlæggeren der, Harald Lund, er Stenograf paa Rigsdagen, saa Johs kender ham, han lovede at læse den igennem og give os Besked om den d. 9. Juni, da vi skulde være sammen med ham paa en Rigsdagstur. Og de tog Bogen, det var frygteligt spændende, og hun blev mere end henrykt, da jeg ringede hjem til hende om det. Titlen er endnu lidt svævende. Knud er til Mellemskoleeksamen og klarer sig fint.

Karsten vokser og gør gale Streger, han har nu ogsaa svunget sin Flaske Blæk, saa nu skulde det forhaabentlig være slut for Resten af vor Tid. Han er langt tilbage med at tale, men han forstaar alt. Han siger Be-be (Billeder), Pi-pip, go (Sko), pru, vaa, rap, Ma (Mand). 12 Tænder.

Vi havde tre pragtfulde Pinsedage, saa var Herligheden forbi, Pinsen var 28 Maj, og siden har vi haft Regn og Kulde, i Aften sidder vi med Ild i Kakkelovnen. D. 6 Juni begyndte Invasionen i Frankrig.

D. 15 holdt Kjeld sin Fødselsdag, Gæsterne var Jørgen Bache, Ivar, Steen og Allan, Hans Johansen og Erik Friis, (Flemming Gordan glemte det). Den fejredes herhjemme med Sækkevæddeløb, Væddeløb med en stor Kartoffel paa en lille Ske, o.s.v. Det var meget vellykket.

Knud har faaet Mellemskoleeksamen med 7,42, han glider lige ind i Gymnasiet uden Prøve, hans Karakterer var mægtig fine.

Helle skal til Studenterbal med Eggert Oppermann d. 23 og med Franco d. 26, saa hun kommer en Dag senere til Kahytten. Nu har vi endelig faaet Varme.

24 Juni 44

Jeg har været til Afslutning i Gentofte Skole, Knud fik Flidspræmie, Ungdommens Leksikon, hvori Overlæreren har skrevet "For Flid og Færden i Gentofte Skole." Nu kan Knuds Børn da se, hvor flittig deres Far har været, men jeg vil komme mine Børnebørn til Hjælp og sige, at der har været mere Hjerne end Flid.

I Overmorgen rejser vi til Kahytten.

d. 19 Aug 1944

Vi har haft den pragtfuldeste Sommer efter det rædselsfuldeste Foraar. Vi rejste til Kahytten d. 26 Juni, ligesom Spærretid Kl 8 blev indført, og deroppe sad vi ogsaa under Generalstrejke, hvor de hverken havde Vand eller Gas herhjemme. Børnene havde de sædvanlige Fornøjelser deroppe, Pandekagegilde og andre Komsammener i de forskellige Huse. Johs var der smaa 4 Uger, vi andre

smaa 7, Tikki mistede vi deroppe, den blev borte paa Vej fra Vig St., den Dag vi kom, og var som slugt op af Jorden.

D. 9 Aug rejste vi hjem, Johs rejste op og hentede os. Knud cyklede hele Vejen og fik sin nyomsyede Jakke stjaalet udenfor en Bagerforretning i Holbæk. Helle, Kjeld og jeg cyklede til Holbæk, Johs og Karsten var med Vig Toget. Mor besøgte os deroppe i 12 Dage, og hun rejste derfra til Virum p. Gr. a. Børges Sygdom. I Holbæk fæstede jeg Pige, som snød mig, da det kom til Stykket.

Helle begyndte paa Tegnekursus d. 15 Aug. Knud i Gymnasiet d. 12. Helle har fra sit Tegnelokale, der vender ud mod Raadhuspladsen, overværet 2. Min. Stilhed Kl 12 til Minde om de faldne sidste 29. Aug.

Karsten har udviklet sig meget i Sommer, han var en vældig Vandhund, og han siger en hel Del nu, men er ellers paa det Omraade langt tilbage. Han gør Oceaner af Ulykker, men han færdes ogsaa saa meget alene, fordi jeg har saa lidt Hjælp. Han leger Dib (Skib) med Johs' elektriske Barberapparat i en Vase med Vand. Hælder Blæk i en Lænestol paa min Plads og havde gennemtygget mine Frokostmader og spyttet dem ud igen.

3 Okt. –44

Helles Bog kommer i Slutningen af denne Maaned, hun var forleden Dag paa Forlaget, der var de to Direktører Halkiær og Winther og Fru Martin. Hun skal have 10% af Prisen for hver Bog, Prisen er endnu ikke fastlagt. D. 15 Sept. besatte Tyskerne vores Politistationer og 1700 unge Politifolk blev sendt til Tyskland. Det affødte Strejke d. 19 og 20. Helle og Johs slap hjem før Togene standsede, men der var saa mange med, at de hang udenpaa. Vi havde dog Gas, Lys og Vand. Erik Keller boede her til Torsdag, da han var saa nervøs. D. 25-26 boede Eggert her.

D. 26 fik vi Telefon fra Hans Christian Amsinck fra Holbæk, at han havde mødt Tikki paa Gaden i bedste velgaaende. Den var hos en Politikommisær Hamel. Vi skrev til ham og fik at vide, at den var løbet til Holbæk, var indsat paa Politistationen der, og han havde set den og havde taget den med hjem, og da han var meget begejstret for den, har vi ladet ham beholde den, det er baade dyrt og besværligt i disse Tider at holde Hund, og nu var vi indstillet paa, at vi ikke fik den mere.

Karsten er i rivende Udvikling, han har faaet Munden paa Gled, men det er et kosteligt Sprog. H kan han ikke sige, det springer han over, som i Morges, vi holdt Haand. "Mer", sagde han. "Mer hvad for noget", spurgte jeg "Mer And." L erstatter han med J, der er hans Yndlingsbogstav, Ovn hedder Jovn, og Klodser Jodser. Han har et fuldkommen skørt Punkt med et rødt Dynebetræk, han anerkender ikke et hvidt, han vræler i vilden Sky, hvis han ikke faar et lyserødt med i Seng, og da han i Øjeblikket har et hvidt paa, maa han have et lille lyserødt Babybetræk løst med. Det holder han i med den ene Haand og sutter paa den Andens Tommelfinger, han vilde helst slæbe rundt med det hernede ogsaa men alene fordi det hører med, at han skal sutte, naar han har det, maa han ikke have det, uden naar han skal sove. Knud kalder han Gu-Gu, Kjeld Gej, Helle E-E, Far Jar, Mor er det eneste han siger fuldstændig rigtigt. I Forgaars blev han klippet for første Gang af en Barber, han fandt det uhyre interessant.

Knud blev 16 i megen Stilhed, han har ikke sluttet større Venskaber endnu i den nye Skole. Saa vi havde Familie til Aftenkaffe. Han fik et Bestik af os. D. 29 rejste Børge, Kirsten og Lene til Krumstrup for at slaa sig ned for godt paa Gr. a. Børges Sygdom.

Helle har haft "Helvedesild", noget meget ubehageligt noget.

25 Nov –44

Helles Bog kommer i Overmorgen i Boghandlen, i Forgaars hentede hun 10 Eksemplarer paa Forlaget, og om Aftenen blev hun pr Telefon interviewet af B.T. og deres Fotograf var herude at fotografere. Om Morgenen ringede Extrabladet, og i Gaar Aftes var Aftenberlingerens Fotograf her, og paa Onsdag kommer her en fra Tidens Kvinder.

I Dag har Karsten fejret sin 2 Aars Fødselsdag i stor Stil, vi har med os selv været 19 til Kaffe - og Saftevand til de Mindreaarige. Han har et Sprog ganske for sig selv, naar han kører og vil gaa, siger han "Vavel (Farvel) kyre", og gaar han og vil køre, hedder det "Vavel gaa", faar han Skældud, siger han "Vavel Fy", og naar han brøler, tørrer han sig paa Kinden og siger "Vavel As", (As = Ansigt).
At komme op paa Knuds Værelse hedder "Oppe med-maj", fordi Knud siger "Vil du med op til mig."

Helle er blevet en af Redaktørerne ved et Blad, der skal komme engang om Maaneden inde paa hendes Tegneskole, i Morgen skal hun starte sin Journalistvirksomhed med at interviewe Thor Bøgelund, der bor her overfor.

4 Dec. 1944

Søndag d. 3 Dec. fejrede vi Helles Bog, vi havde Mogens og Niels Wibæk, Aldo, Franco og Niels Christensen fra Tegneskolen, Tora, Grete og Tove Bendtsen her om Aftenen, og de lod til at more

Maa vi være her!

En ung Pige paa sytten Aar, Datter af Landstingssekretær Thorborg, har skrevet en Roman, der snart udkommer

ATTER en ny Forfatterinde! Og denne Gang er hun kun sytten Aar. De skrivende Mandfolk sakker godt bagud i disse Aar, hvad Grunden saa end kan være. Den nye unge Dame paa Parnasset hedder Helle Thorborg og er Datten af Landstingssekretæren. I Sommer indleverede hun Manuskriptet til Martins Forlag, hvor man blev saa glad for det, at man besluttede at udgive Bogen, der hedder „Maa vi være her!" Man synes, hun viser en forbløffende Iagttagelsesevne overfor Børn, og ikke mindst dette Forhold har bevirket, at man besluttede sig til Udgivelsen.

B. T. har haft en lille Samtale med den ungdommelige Debutant og spurgt, hvad det er for en Slags Bog. Helle Thorborg tænker sig fornuftigt om, før hun svarer, og siger saa:

— Det er ikke en litterær Roman, ja, hvis man vil kalde den det, saa er det i hvert Fald en fordringsløs litterær Bog. Først havde det været min Mening, at det skulde være en Ungdomsbog, men det blev alligevel noget andet, synes jeg . . .

— Har De skrevet længe?

— Siden jeg var otte Aar, men det har ikke være noget særligt.

— Var det Digte?

— Nej, altid Prosa. Og *dansk Stil*, det var det, jeg var bedst til. Jeg skrev en Gang imellem Romaner i mine Stilehæfter, og de blev læst op i Haandgerningstimerne i Gentofte Kommuneskole, hvor jeg har gaaet.

— Hvad foretager De Dem ellers?

— Jeg gaar paa Tegneskole — Akademiet for fri og merkantil Kunst. Jeg vil gerne være Illustrationstegner, og jeg prøver paa, om jeg kan faa noget ud af det.

En Hverdagshistorie

— Hvad handler Romanen om?

— Det er en Hverdagshistorie. Den handler om et Hjem, der rammes haardt af Skæbnen, ved at Moderen dør. En anden Kvinde kommer ind i Hjemmet og truer efterhaanden med at ødelægge det. Men saa gør Børnene Oprør og siger en Dag: *Maa vi være her!*

— Det er vel ikke Selvoplevelser?

— Nej, heldigvis . . . Jeg havde for øvrigt slet ikke tænkt paa Muligheden af at faa min Bog udgivet. Men da min Fader læste Korrektur paa den, syntes han alligevel, at vi skulde prøve. Det var i hvert Fald et Forsøg værd. Han gik til Martins Forlag, og Bogen blev antaget.

— Er De nervøs?

— Nej, ja, maaske lidt.

— Er De paavirket af nogen anden Skribent?

— Det tror jeg ikke.

— Hvem er Deres Yndlingsforfatter?

— Det ved jeg ikke, jeg har ikke saa megen Tid til at læse mere. *Maurice.*

Torsdag 23. November 1944

Helle Thorborg.

sig straalende. Søndag d. 10 var hele Familien Lund her til Frokost. Helle er blevet Medredaktør af et lille Blad paa Skolen, det skal komme en Gang om Maaneden, og kommer en af Dagene, i det har hun et Interview med Tegneren Thor Bøgelund. Desuden skriver hun en lille Historie i et Blad Kostumeklassen udgiver og tegnede til den første, hun skrev, selv Vignetter.

Karsten er saa morsom nu, og hans lille Hjerne er i den Grad kommet i Sving. Han fik i Morges en af de smaa Storke, der var paa Bordet til hans Daab, straks hentede han Peters Jul og slog op paa det Billede med Juletræet, som har en Stork i Toppen. Han har meget ondt ved at holde tæt, naar han sover. Da jeg saa skulde tage ham op fra Middagssøvn i Gaar, meldte han "fin Dang", men saa var der en stor Plamage i Sengen, "Næsevar (Nissefar) Gissebasse", sagde han, Nissefar er en Nyerhvervelse, der sover hos ham om Natten og til Middag. Naar han slaar Hovedet, siger han "Av min Nold", saa slog han Armen i Dag, saa sagde han "Av min Nold der", og pegede paa Albuen. Forleden fik Nissefar en Endefuld og blev stillet hen til Kommoden, det er højeste Straf, det lille Mellemrum mellem Kommoden og Døren ud til Gangen er Skammekrogen, og den blotte Hentydning til, om han vil hen til Kommoden, plejer at rense Luften. Ordet Vevel bruger han ustandselig, naar man siger "du kan ikke faa mere", siger han "Vevel mer". At komme op til Knud hedder "Oppe med mig", fordi Knud siger, "vil du med op med mig", og naar han ikke kan komme derop siger han "Vevel op me mig".

Det gik dog over hans Forstand, da jeg vilde fortælle ham Rødhætte, for da vi kom til, at hun skulde besøge sin Farmor, hoppede han ned af mit Skød og sagde "Ja og Vi-vi" og halede mig i Fingrene. Alt hvad der ikke kan komme af er "laast", selv hans Næse.

2. Jan. 1945

Saa kom vi ind i det nye Aar, vi har haft en Glimrende Jul. Vi var alene Juleaften, Karsten var sød og dansede med stor Iver om Juletræ. 1. Juledag havde vi i Stilhed, kun var Kirsten Brummerstedt her til Aftensmad og Johs viste Film. 2. Juledag var vi til stor Familiefrokost paa Ibsensvej, 3 Juledag var Kellers med Erik her til Frokost. 2. Juledag var Helle hos Paludans om Aftenen. Nytaarsaften var Kjeld hos Hornsleths og sov der om Natten, d. 30 var Helle til Bal hos Kellers og var der om Natten, og vi havde Margr., Mudde med Hans Henrik, Adda og Vivi til Aftensmad Nytaarsaften, vi spillede Bogstavsspil om Gevinster. 1. Nytaarsdag var vi Johs og jeg hos Flamands til Middag, og Grete Holm var her til Middag og sov her i Nat. Karsten kan sige Far med F., men ikke Helle, naar vi øver ham i Talekunsten, udslynger han stolt Far, men siger "vevel si'e E-E".

17 Januar 1945

D. 12 Januar blev Karsten indlagt paa Diakonissestiftelsen for at faa rettet den lille Fejl paa Læben, han blev født med. Johs og jeg drog af med ham i Dølgsmaal, vi mente det bedst for Familiens Sjælefred, at den ingenting vidste. Vi havde haft mange bitre Stunder, inden vi kom saa vidt, for vi var saa fuldstændig sikre paa, at han vilde skrige og skraale hele Tiden derude. Det gjorde han ogsaa da jeg forlod ham, men dermed var det ovre, og der forlyder, at han er saa sød og nem.

Vi savner ham rædsomt, og vi tager ikke derud, for ikke at ødelægge Idyllen. – Der er stadig Røre om Helles Bog, forleden Dag meldte en Hr Jarlitz sig for at interviewe hende til et Blad for Københavnske Fortsættelseskoler. Hun stak Ho'det ind i Sovekammeret om Morgenen og sagde "Kommer vi ikke til at give ham Kaffe, der staar saa tit i et Interview "vil De ikke have en Kage til." Det viste sig saa, at hun havde truffet ham i Sommer oppe ved Sommerhuset. D. 20 skal hun til Sammenskudsgilde hos Karen Mølmann sammen med sin gamle Realklasse. Aldo har skrevet, at han har skrevet en Artikkel om hende og hendes Bog til et Ungdomsblad, der hedder "Fremad" og faaet den antaget, det skulde komme i Februar.

21 januar 1945

I Gaar fik vi Karsten hjem, det var Lørdag, og vi sad og ventede Telefon, om vi maatte hente Søndag eller Mandag og fik saa at vide, at det kunde ske med det samme. Der kom Gang i Galosjerne. Helle der lige kom hjem fra Byen, snurrede om og tog med, Johs blev alarmeret pr Telefon, og ham mødtes vi med paa Diakonissestiftelsen. Karsten var lykkelig ved at se os, og vi ved at se ham. Han havde ligget i Sengen lige til vi kom, for da han om Torsdagen maatte komme op, vilde han ikke, da han saa Hospitalstøjet, først, da han maatte komme i sit eget, vilde han ud af Sengen. Han rullede rundt paa Gulvet af Fryd, da han kom herhjem og fik Tøjet af.

d. 2. Februar 1945

Karstens Nervesystem har taget lidt Skade af Hospitalsomgangen, det ytrer sig nærmest i, at han ikke vil i Seng, han forsikrer mange Gange om Dagen, at han ikke vil i Seng, og naar Sengetid kommer er det rent galt, hvis jeg putter ham, det gaar endda, hvis det er Fru Millard.

I Morgen Aften skal vi have et større Ungdomsselskab, Kirsten Brummerstedt, Grete Holm, Tora, Kylde, Frederik og Niels Paludan, to af Knuds Kammerater Per Nyrop og Claus Smith. Vi er ellers i Gaar begyndt paa kraftige Gas og Lysrestriktioner, grundet paa Kulmangel, saa de unge Mennesker skal trakteres med Smørrebrød.

14/2 – 45

Fastelavnslørdag d. 10 Februar havde Kjeld 4 Kammerater til Middag og lidt Sjov bagefter.
Karsten taler i Telefon, naar nogen af Familien ringer, han er ikke til at styre. ”Ajo”, siger han. Han siger, naar han skal ud: ”Darde gaa Ne paa”, naar jeg saa siger, det hedder paa Sne, gentager han ”paa Ne paa.”

11 Marts 1945

Karsten har Kighoste. Han hostede første Gang d. 26 Febr og laa i Sengen nogle Dage med Feber. Da han blev ved at hoste fik vi sendt Hostebakken fra Seruminstituttet, men allerede da de arriverede, var vi sikker paa, det ikke var Kighoste, det var næsten ikke muligt at fange et Hosteanfald. Pudsigt nok var det Niels, der havde med det at gaa paa Instituttet, og han ringede til Morgen og fortalte, at de viste positivt. Men ellers vilde jeg ikke tænke paa, at den Smule Hoste var Kighoste. Han er ganske vist lidt mere træt og pylret end han plejer. Karsten elsker at dyrke Minder, saa begynder han ”Husse” (huske), forleden sagde han ”Husse alledammen danse Juledæ, alledammen fulde”, det lød noget mærkeligt, men Fuldskaben var nu af at dreje rundt.

Forleden sagde Johs om en, at han var Professor emeritus, ”Professor i Spiritus”, udbrød Kjeld, hvordan bli’r man det.”

d. 29 Marts 45

I Forgaars havde vi den forfærdeligste Dag, Karsten var saa nær ved at drukne i Søen, at det er et helt Mirakel, at vi har ham. Han var et Øjeblik alene paa Plænen, og da Fru Millard skulde ud at se efter ham, kom hun lige, som hun saa en ung Mand springe over Hegnet og ud i Søen og fiske ham op. Fru Folmer, der bor skraat overfor, havde set ham læne sig til Hegnet, og det er blevet mørt i Vinterens Løb, og da Jorden skraaner der, er han trillet lige ud i Vandet. Hun løb om mod Vejen, hvor en ung Mand kom cyklende, og fik ham alarmeret. Fru Millard kom ind i Køkkenet med den skrigende og drivvaade gennemblødte Unge, jeg rev Klæderne af ham og fik ham indsvøbt i et stort Badehaandklæde og puttet i Seng under Dyner og Tæpper, men det var saa uhyggeligt at se, han blev med et helt gulhvid i Ansigtet, og Kl var 11 om Formiddagen, saa jeg vidste, der var ingen Læge hjemme, men saa kom jeg i Tanker om, at jeg havde set Henrik Schou gaa forbi om Morgenen hen til Margrethe, og ham fik vi fat paa, men han sagde, at der var ikke andet, end han skulde varmes, han fik da ogsaa Kuløren igen, men pletvis, ligesom naar man faar Liv i ”døde Fingre”, den første Time græd han ustandselig og sagde ”Darde aller mer te’ bæ Vand”, men saa faldt han i Søvn og sov et Par Timer, og saa vaagnede han frisk som en Fisk. Men jeg havde faaet et Chock, saa jeg tudede i Timevis. Fru Folmer havde faaet den unge Mands Adr., han var arbejdsløs, hed Røpke og

boede Ellebæksvej 51, ham cyklede Johs ud til om Aftenen og gav ham 100 Kr, og Fru Folmer sendte vi en Amaryliis.

D. 21 var her engelske Flyvere over København, lige efter Frokost hørte vi et Drøn, saa kom der en Flok i Hushøjde herover. De bombede Schellhuset, og desværre ogsaa ved et Uheld mange Hjem og den franske Skole paa Frederiksberg, hvor Masser af Børn omkom, bl.a. lille Bitten Kjellund, hvis Begravelse, jeg skulde have været til i Gaar, men saa nær paa selv at have været ude for en Ulykke, kunde jeg ikke tage med. Under Bombardementet var Helle paa Gaden, hun havde været paa Trykkeriet med "Akanthusbladet", og Glasskaarene regnede ned over hende. Hun stillede sig op ved en Mur for at skærme Ansigtet, men saa kom der en Herre, der tog hende i Armen, og sagde, at det var livsfarligt at staa der, og trak hende ind i en Port. Saa blev der en Pause, hvor hun løb op paa Tegneskolen, saa kom den næste Flyverbølge, og de løb i Beskyttelsesrum, men der blev de gennet op af en CBU, fordi de mente der var en Blindgænger i Huset. Saa ned i det næste, der blev de jaget op af Hipo. Saa ned i det tredje. Saa blev der igen en Pause, og de gik op i Tegnelokalet, saa kom den tredie Bølge, og med den sprang alle deres Ruder ud mod Jamers Plads, de maatte ligge under Bordene for at værge sig mod Glasskaar. Da det endelig blæste af, var de indenfor Afspærringen, og der skød Hipo som gale, saa det var livsfarligt at gaa igennem. Men til sidst vovede de det, Helle saa en Mand, der havde faaet skudt Underansigtet væk. S-Togene var standset, men hun kom med Sporvogn og Trolleyvogn hjem. Ringe kunde ingen af os, og Johs prøvede at komme ned til hende, men det var umuligt for Skyderi. Saa det var heller ikke ufarligt, det hun var ude for.

Naar vi prøver at standse Karstens Snakketøj, siger han "Ikke høre Ardio, ikke sige Hys", og forleden da han uden synlig Resultat havde været "te Komoden" og blev truet med at komme der igen, sagde han "Darde har faaet te Momoden". D. 16 Marts blev han vakscineret sidste Gang mod Difteri. Han blev vejet hos Dr. Dam, han vejede 28 π og er 90 cm.

22 April 1945

Helles Fødselsdag blev fejret efter alle Kunstens Regler med Kaffe Kl 7 for Frederik Paludan og to af hans Venner Finn Friis Hansen og Fritz Jørgensen, Tora, Anni Thejll og Bod. Kl 11.00 fik de Pølser serveret paa Gulvet i Kontoret, der var oplyst af 18 Stearinlys. De dansede til Kl 2½.

5. Maj 1945

Saa kom Freden. At de tyske Tropper i Danmark havde kapituleret blev meldt i den engelske Radio i Udsendelsen Kl 8½. Det var en overvældende Følelse, der skulde ligefrem Tid til at fatte Betydningen. Vort Flag var det første, der gik til Tops, og saa fulgte mange efter. Saa begyndte der et Skyderi, som vi først antog for Jagt paa Hipoer, men som viste sig at være Fyrværkeri. Vi løb op paa Gentoftegade, hvor Skruptudserne sprang, Kanonslagene drønede, og Raketterne piftede. Man lo og græd. Knud cyklede til København, og kom hjem Kl 11 helt exalteret af Begejstring, Kjeld viste sig først en Kvart over 12, han havde faaet Erstatning for alle de stille Nytaarsaftener, der var en Følge af Krigen. Helle havde vi ikke hjemme, d. 1. rejste hun til Skovrider Kindts, hvor hun de tre Maaneder, hun ikke skal gaa paa Skolen, skal lære noget Husvæsen. I Søndags d. 29 April døde Holger og blev begravet fra Rigshospitalets Kapel om Tirsdagen.

7. Oktober 1945

Saa er der gaaet lang Tid, og vi har naaet Efteraaret igen. Helle blev hos Skovrider Kindts i 2 Maaneder, og mere havde hun bestemt ikke holdt til, hun blev i den Grad misbrugt for sine 30 Kr om Maaneden, men hun oplevede en Del, de havde Indkvartering af 35 Politibetjente, der havde været under Jorden, i 14 Dage, og de unge paa Skovridergaarden var hun glad for, i det store hele var det en Oplevelse, men det var en steng Plads. Hun kom hjem 1 Juli. Knud og Per Nyrop cyklede til "Kahytten" lige efter Eksamen og boede deroppe og styrede Hus selv, Per afløstes af Klaus Schmidth, og Helle tog derop en halv Snes Dage ind i Juli. Her hjemme havde vi en norsk Dreng,

Edgar Bibow Jensen, der trængte til at komme paa federe Græsgange, han var 13 Aar. Kjeld, Karsten og jeg rejste til Sommerhuset d. 16. Juli, men vi havde daarligt Vejr den meste Tid, det var en Skuffelse, for vi var der kun i 12 Dage, saa cyklede Helle og Knud på Krumstrup, vi andre tog hjem, Johs hentede os, og var kun deroppe fra den ene Dag til den anden. Kjeld og Edgar skulde paa Spejderlejr ved Hundested, der var de i 14 Dage, og i mens var Vejret godt. D. 18 Aug. rejste Edgar tilbage til Norge, og den 21 rejste Karsten og jeg til Krumstrup, d.v.s. vi startede hos Mogens, og var der i 3 Dage. Rejsen gik godt, det var ellers svært at komme af Sted i Sommer, alle vilde rejse, og der skulde Færgebillet til, men det lykkedes altsaa, tidligere paa Sommeren tilbragte Folk Nætter paa Stationerne for at opnaa en saadan, men jeg fik min temmelig smertefrit. Vi rejste i Kupe for Smaabørn, og der var 6 med Mødre. En gav Karsten et Bolsje. ”Vil du ikke have et?” spurgte han mig. ”Hys”, ogsaa jeg, ”Mor vil osse darne ha’ et”, henvendte han sig til Damen, der heldigvis var opslugt af en Avis. Jeg prøvede at aflede hans Opmærksomhed, saa sagde han ”Det vilde være lart for dig”, han kan ikke sige r, og sætter l i stedet for. I Nyborg hentede Mogens os i en gammel Lastbil, som han havde købt til Transport af Grønsager. Den kørte han os til Krumstrup med. De to store var kommet hjem 8 Dage, før vi rejste derovre.

Karsten og lille Tovborg Jensen, kaldet Søs, er uadskillelige Legekammerater, men det er grænseløst, hvad de kan finde paa. En Dag sad de i al Enighed og flaaede alle hans Billedbøger, en anden tømte de en Askeskuffe oppe paa Knuds Værelse, og da det var Papiraske fløj det rundt i hele Værelset og selv lignede de Snemænd. Karsten kan ellers til Tider være meget eftertænksom. Han sad en Dag og snakkede med sig selv. ”Herinde flyver Møllene, udenfor flyver Myggene, Bierne og Englænderne”, og da jeg forleden Dag sagde, at han skulde sove til Middag, sagde han ”jeg kommer op igen, lad os haabe det”. Hans Sprog er vidunderligt, Prins Pilfinger kalder han Pa Fillinger, og Kjelds Ven Flemming for Femling, og r erstatter han med l, saa Mejeri hedder Majerli, og Gulerod Gulelod.

Helle er i fuld Gang med Tegneskolen. Vi har efter at Fru Millard er rejst 1. Aug. faaet en lettisk ung Pige, Naja Treimanis, i Huset. Hun og Helle gaar paa det kommunale Husgerningskursus paa Sillenius Skole, eller Søgaardsskolen, som den nu hedder.

Knud blev 17 i al Stilhed, vi havde lidt Familiekaffemik, han er ikke særlig selskabelig anlagt. Hans to eneste Kammerater, Per Nyrop og Claus, som han dyrkede, dumpede begge to til Eksamen og gik ud af Skolen, men Nyrop kommer han engang imellem sammen med alligevel. Kjeld spaar vi bliver Familiens Finansgeni. Han havde for nogen Tid siden meget travlt med at tjene Penge. Han udbad sig Ejendomsretten over den gamle Promenadevogns fire Hjul, dem cyklede han til Lyngby med, og byttede dem i en eller anden mærkelig Shop til en Stabel gamle Drengebøger, og dem kørte han til København med og solgte for 6 Kr. Saa anskaffede han sig, jeg *ved* ikke hvilke kemiske Sager hos Struer, og nu har han indrettet et helt Laboratorium oppe paa Højenloft. Saadan helt tryg er man jo aldrig ved Foretagendet.

d. 22 April 46 2. Påskedag

Karsten er jo den, der i hele denne lange Pause, har forandret sig mest, han taler næsten rent, og er tit morsom i sine Udtalelser, som naar jeg siger ”Hvordan kom du dog ind hos Frk. Nyrup?” ”Simpelthen ind igennem Døren.” En Dag havde vi en Arbejdsløs til Frokost. ”Har du nogensinde smagt vores Bolsjer”, og da han ikke havde det, hentede han et til ham og sagde ”men du skal sutte det”, og naar Farmor, der er temmelig døv, ikke kan høre hans Guldkorn, siger han ”Hvorfor kan du da ikke forstaa, hvad jeg siger, jeg taler da ikke Norsk.” Hans 3 Aars Fødselsdag fejredes i stor Stil, og Julen var Kirsten og Lene her paa Besøg i 8 Dag, og de to legede godt sammen. Vi havde en Dag eet Bolsje, og det traf jeg Karsten med i Munden, ”Fy”, sagde jeg, ”at tage det eneste Bolsje, saa Lene ingen faar.” ”Hun har skam suttet, først suttede jeg, saa suttede hun, og nu sutter jeg”, og dermed var han mere end parat til at overlade hende det lidt igen.

1. Nov. begyndte Helle at tegne paa Glyptoteket, det har været en kold omgang i Vinter. I bedste Fald var der 0° derinde, hun er ogsaa begyndt at male. Hendes 19 Aars Fødselsdag d. 12 gik lidt i Vasken, hun blev syg om Eftermiddagen og Grete Holm skulde komme til Middag og bagefter skulde de i Biografen i Kbh., men det blev der ikke noget af, hun kom til Middag men havde Tove Bendtsen med i Stedet for. Dagen efter var Else Thorborg her sammen med Jens Vilhelm, (Neter var syg) til Middag. Vi har haft en Nordmand Løkketangen boende i 14 Dage, de to Dage, var han her også til Middag ellers havde han kun Værelse og Morgenmad her. Vi har ikke haft Pige siden Januar, Helle hjælper mig om Morgenen, inden hun tager til Byen. Paasken har hun fejret oppe i Sommerhuset sammen med fire andre Tegnepiger. Knud er blevet Bal og Selskabsløve, han har flere Gange i Vinter været bedt ud til Bal, og i Januar, endnu i Juleferien, mens Kjeld og Johs var paa Fyn, havde de selv et temmelig stort Knald her hjemme med deres Kammerater, første Stil, Aftensbord pyntet med Alskens Nytaarsting, senere Punch og Kringle. Nytaarsaften var vi tre altsaa alene, og Jens Vilhelm var herhenne til æbleskiver, og vi endte med at danse efter Radioen. Kjelds Laboratorie-Virksomhed fik en brat Ende, Jørgen Bache, der ogsaa experimenterede fik skudt højre Haands Lillefinger og ½ 4. Finger af, og klog af andens Skade, lukkedes Kjelds Laboratorium. Han har været paa Lejr i Paaskeferien til Lystinggaard, hvor de har boet i Laden. Han handler og handler og er altid i Aktivitet. Hans sidste Erhvervelse var en Luftbøsse, som der blev nedlagt Forbud imod, saa den solgte han for 50 Kr, men hvor mange Byttehandler, der var gaaet forud, ved jeg ikke.

24 Maj 46

Nogle af Karstens Guldkorn: Jeg fortalte ham en Dag det tordnede, at i gamle Dage troede Folk, at det var Gedebukke, der kørte, "hvad sagde Oldemor saa til dem", spurgte han, det er det ældste, han kan tænke sig. "Oldemor er da død?" spurgte han, "Ja", svarede jeg, "hvem skød hende", et Tidens tegn, at den Aargang tror, at det er den almindelige Maade at komme af med Livet paa. "Mor maa jeg laane Bogen af O.Nielsen (et Firma her i Gentofte). "Hvad er dog det for en Bog?" "Jo, den med Klodshans", det var altsaa ikke O. Nielsen men H.C. Andersen. Han er blevet koppevaccineret, og har været saa syg et Par Dage. Kjeld havde samtidig Halsbetændelse.

26. September 46

D. 23. September paa Knuds 18 Aars Fødselsdag, fik Helle Meddelelse om, at hun var optaget paa Kunstakademiet, og d. 1. Okt. begynder hun sin Løbebane derinde. D. 14 drog hun og jeg ind til Charlottenborg i Bil med alle hendes Malerier og Tegninger og afleverede det hele, og var saa i Spænding de 8 Dage, paa Lørdag d. 28 fejres Begivenheden med, at Kammeraterne fra Glyptotek og Akademi kommer herud.

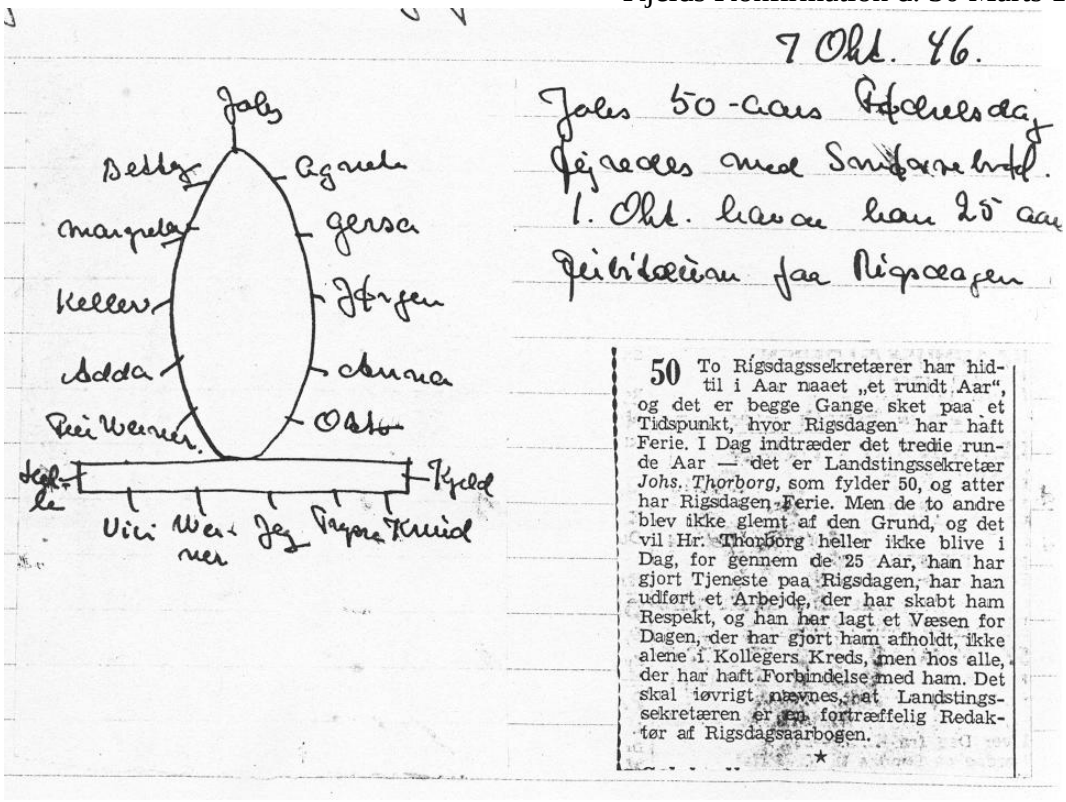
Saa er Sommeren snart gaaet, og det har været den vaadeste i Mands Minde. Det meste af Juni øsede det ned. D. 23 Juni sendte vi Kjeld af Sted til Mogens, han var hos dem i 10 Dage, saa cyklede han til "Kahytten", hvor Allan Hornsleth kom op Dagen efter, saa styrede de Hus alene der i 10 Dage. 1. Juli drog Knud og Nyrop pr Cykle til Norge via Sverige, i Oslo skiltes de, Knud sejlede til Risø og besøgte 4-5 Dage Nordmanden Erik Lykketangen, og tog saa hjem over Larvik-Fredrikshavn. D. 13 juli rejste Helle, med Baad til Oslo og derfra videre til Stavanger, hvor hun besøgte Westly-Nelsens i deres Sommerhus paa Lie i 14 Dage, og derefter Familien Løkketangen i 8. Selv rejste vi til "Kahytten" med Karsten d. 16 Juli. I Begyndelsen af Juli havde vi et 3 Dages besøg af Bodil, Dres og Børnene. Fra Begyndelsen af Juli og til c. d. 25. havde vi dejligt Vejr, men saa tog Storm og Regn fat, og det er saa ubeskriveligt, hvad vi har haft af Væde lige til nu.

Karsten var saa glad for at være i Sommerhuset. Nu gaar han i Børnehave i Menighedshuset, hvor en Fru Kampmann er Leder, og det er stor Succes. Han er godt skaaret for Tungebaandet, saa det er rart at hvile Ørerne om Formiddagen, naar jeg har travlt. I Slutningen af Aug. havde vi Roskildesyge paa Stribe, og det var ham, der havde været paa Besøg et Sted, hvor de havde det. "Det skulde du

rigtignok ikke ha' gjort", sagde jeg. "Jammen han smittede i hva' Fald ikke af", men ikke desto mindre brækkede han sig nogle Dage efter ned i Sofaen i Kontoret.

Kjeld skal begynde at gaa til Præst 4. Nov. Han er Bybud hos Zeuthen og faar 10 Kr om Ugen, han er der daglig fra 2½-4. Knud er der samme Tid og laver Rammer og faar 1,50 Kr i Timen.

Kjelds Konfirmation d. 30 Marts 1947



Maden lavede Margrethes Husbestyrerinde, Frøken Bargum og vi fik Champignonsuppe, Oksefillet, Ostelinser, Islagkage.

Vinteren har været saa streng, at vi nær aldrig havde faaet Mogens, Merete og Mor herover for Is, Bodil opgav Turen. Mor kom 8 Dage før. Kødet maatte jeg have fra Ryslinge, her har i lang Tid ikke været til at faa noget.

Knud var første Gang i Smoking, Karsten første Gang i Matrostøj. Helle havde en bullen Finger, der pinte hende meget næsten hele Aftenen.

Kjeld fik:

Af Mor og Bodil og Dres	et Skrivebord
af Poul og Grete	en Læselampe
af Helle	Skærm til den
af Knud	Fyldepen repareret
af Farmor	50 Kr
af Vivi	40 Kr
af Ebis	en Bog
af Carl og Mette	en Bog
af "Tante"	en Bog
af Børge og Kirsten	en Spejderøkse

af Nic. og Birte	en Spejderøkse
af Adda	en Bog
af Fru Jensen	10 Kr
af Margrethe	en Rygsæk
af Trysse	en Brevbakke
af Mogens og Merete	et Rejseetui
af os	100 Kr

d. 23 maj –47

Helle har siden 21 April været paa den internationale Højskole i Helsingør, efter at have spekuleret meget paa, hvad hun skulde foretage sig fra Maj-Okt., hvor Akademiet lukker, fik hun Tilbud om et Legat dertil gennem Kunstforlaget Zeuthen. I Begyndelsen var der en rædselsfuld Kulde deroppe, men saa kom Foraaret, og hun er saa glad for Kammeraterne af mange Nationer, men mindre glad for Forstanderen, der aabenbart ikke er sin Stilling voksen. I dag er hun hjemme paa Pinseferie og har en norsk Pige Elisabeth og en ung Chekoslovak med herhjem. De er draget i Tivoli og skulde mødes med andre 12 Chekoslovakker derinde. I Morgen skal de alle sammen bese København, og saa ender de 6 her og skal være her Søndag og Mandag. Karsten og jeg har lige været nogle Dage paa Fyn, vi rejste d. 16 Maj, Dagen efter fik han Skoldkopper, men uden Feber.

Knud og Kjeld har overstaaet skrift. Eksamen.